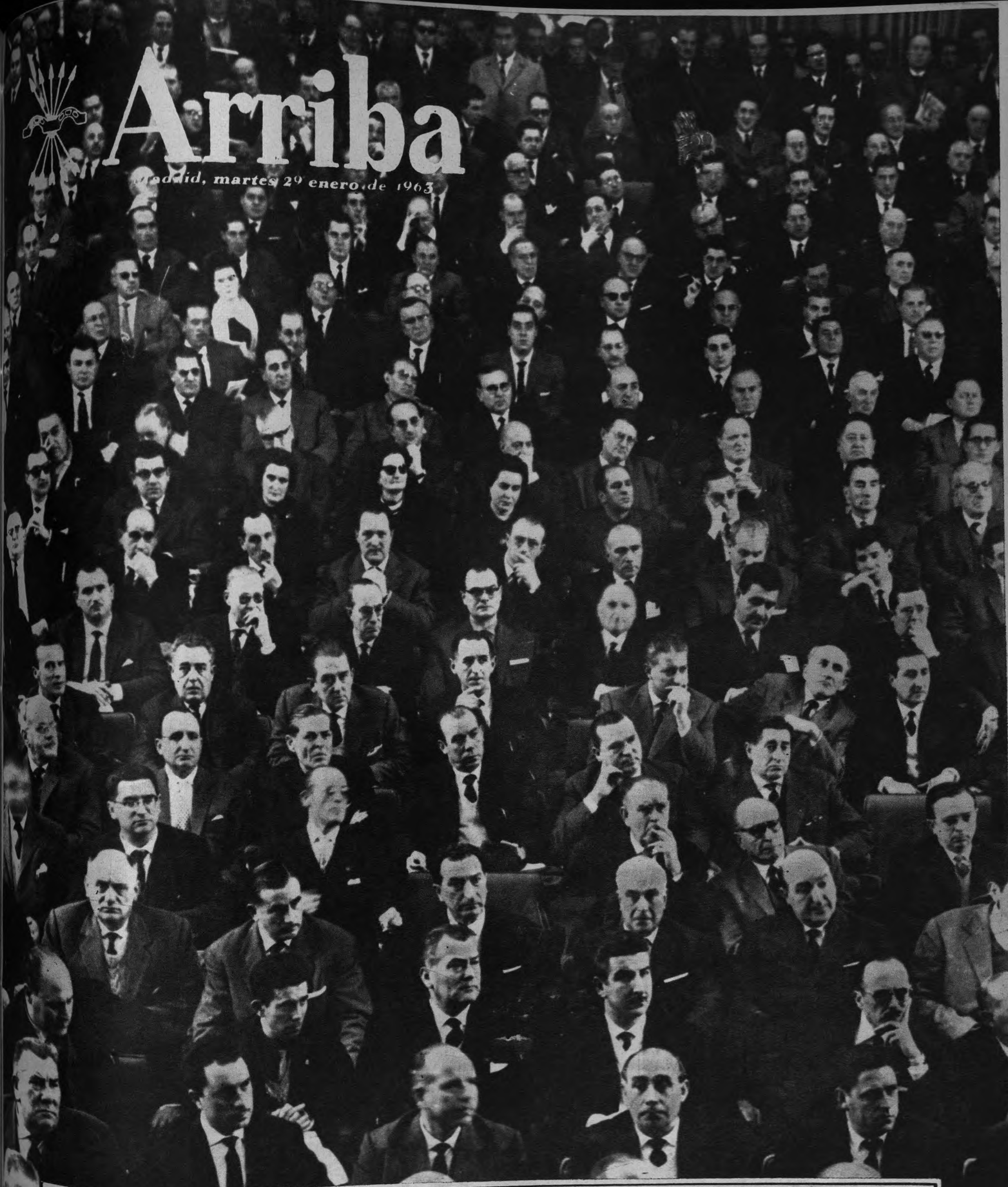




# Arriba

Madrid, martes 29 enero de 1963



## ASAMBLEA

Más de setecientos industriales españoles y observadores de veinte países se reunieron ayer en el Salón de Actos de la Casa del Trabajo para asistir al acto inaugural de la Primera Asamblea Sindical Nacional de la Pequeña y Mediana Empresa. Al interés de esta Asamblea promovida por la Organización Sindical, cuyo primer acto presidió el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís, se une el anuncio de que se está preparando un proyecto de ley que las ampare y conduzca a un óptimo nivel de desarrollo. (Mamegam)

Ayuntamiento de Madrid





## LAS OLAS ROMPIERON «EL MORRO» DE MÁLAGA

Siguen llegando noticias de los destrozos que las olas, fuertemente empujadas por el viento, han causado en la costa andaluza. Málaga, una de las ciudades que más ha sufrido la violencia del huracán y la furia del mar, añade a la larga lista de destrucción una más. La del famoso «Morro» roto en una amplia brecha por el temporal, que ha hecho correr a los vientos a 140 kilómetros por hora. Así están las piedras removidas del «Morro». (Fotografía Fiel.)



## EL CAMINO DE SANTIAGO



Ayer se inauguró en los salones de la Exco, en el Ministerio de la Vivienda, la Exposición «El peregrino en el Camino de Santiago». Al acto asistieron los Ministros de la Vivienda, de Información y Turismo y Secretario General del Movimiento. Todos los documentos de la ruta jacobea han sido





### ROMA ESTA ASI

Aquí el frío ha hecho más bella a la fuente. La fuente de la plaza de Barberini, de Roma, donde se registran temperaturas de siete y ocho grados bajo cero, se ha quedado así, con los chorros de agua convertidos en chupones de hielo a causa de las bajas temperaturas sufridas. (Keystone-Nemes.)



### COLA PARA COMPRAR AGUA EN ROTTERDAM

La gente parece que lo ha tomado con filosofía y hasta con cierta risueña expresión. Hombres, mujeres y niños esperan pacientemente y forman una larga cola en la calle con cubos y otros recipientes. Es una cola para comprar agua. El Rhin se ha helado y ha dejado sin abastecimiento de agua a setecientos mil personas. Los afortunados ciudadanos que han dispuesto de agua para repartir han instalado inmediatamente el negocio. Todas estas gentes que esperan en la calle para conseguir el agua indispensable van a pagar por ella. El precio no es barato, pero las circunstancias son graves y hay que resignarse a abonar por cada litro quince centavos. (Foto Fiel.)

nados ciudadanos que han dispuesto de agua para repartir han instalado inmediatamente el negocio. Todas estas gentes que esperan en la calle para conseguir el agua indispensable van a pagar por ella. El precio no es barato, pero las circunstancias son graves y hay que resignarse a abonar por cada litro quince centavos. (Foto Fiel.)



### QUINIELAS A LA INGLESA

Que no se puede jugar al fútbol porque los campos están impracticables por el hielo? No importa. Se inventa un procedimiento en el que se incluye hasta la suerte para decidir el resultado de los partidos. Se inventa un procedimiento en el que se incluye hasta la suerte para decidir el resultado de los partidos. Se inventa un procedimiento en el que se incluye hasta la suerte para decidir el resultado de los partidos. Este es el tribunal que decidió los resultados. (Fiel.)



### TODOS LOS NIÑOS ESTAN REPETIDOS

Esta reunión sería la delicia de un prestidigitador, que tendría la posibilidad de volver locos de asombro a los espectadores haciendo aparecer y desaparecer niños iguales. Se trata de una reunión de parejas de mellizos que se concentraron en un hotel de Londres para realizar un concurso sorpresa. Todos los niños están exactamente repetidos. (Foto Keystone-Nemes.)



### AHORA, LAS CARRETERAS

Después de la fuente y del problema del agua y de las quinielas, otra cara más del frío y sus inconvenientes. Una carretera suiza, camino de Essertines, muestra las montañas de nieve acumuladas en la cuneta. Los automobilistas deben pasar verdaderos apuros para conseguir que rueden los coches. (Fiel.)





### KATANGA EMPIEZA A VIVIR LA PAZ

Ha terminado la guerra de Katanga. Las tropas de la ONU han conseguido su objetivo de reunificar el Congo. Jadotville, aún con la estampa de los tanques ligeros, es ahora un lugar donde la familia puede cruzar tranquila por la calle. Pontoneros hindúes de las fuerzas de la ONU quitan las cargas de dinamita colocadas por los katangueños en el puente sobre el Luluaba. Y Tshombe conversa con altos jefes de la ONU en Elisabethville. (Fotos Fiel y Europa.)



### EL MINISTRO FRANCÉS DEL INTERIOR, EN MADRID

El ministro francés del Interior, M. Roger Frey, llegó el domingo a Madrid. En nuestra fotografía, acompañado de su colega español señor Alonso Vega, pasa revista a las tropas de la Policía Armada que le rindieron honores mientras se dirigía al Ministerio de la Gobernación, donde celebró en la mañana de ayer una entrevista con el titular del Departamento. Durante su estancia en España el ministro visitará El Escorial y el Valle de los Caídos. (Contreras.)



reunidos para esta Exposición. El Camino de Santiago en fotografías, en tallas, en gráficos; el camino de las estrellas que lleva a Santiago está expuesto en las ciudades, los monasterios, los puertos y los paisajes que marcan la ruta por España. La peregrinación a Santiago de Compostela, que

tuvo trascendencia universal y cristiana, quiere volver a la actualidad. A Roma se llega por todas partes, pero para llegar a Santiago hay ya caminos trazados seguidos desde siglos por viajeros y peregrinos. Ese camino es el que recoge esta Exposición, de la que ofrecemos una breve muestra. (Contreras.)





## PRIMERA CORRIDA, PRIMERA COGIDA

La fiesta de los toros madrugó el domingo en San Sebastián de los Reyes. Hubo lo de siempre: turistas, revolcones, espontáneo y hasta sol. Un sol tibio que fue testigo de la bravura de las reses y de la primera cogida. (Alcoba.)



## WOLDE, TRIUNFADOR EN LASARTE

El Cross Internacional de Lasarte aumenta cada año su importancia: el número de participantes y la calidad de los pedestristas. Pese al duro recorrido sobre 10.000 metros, triunfó el favorito Wolde, que recibe el trofeo. (Cifra.)



## VICTORIA ATLETICA

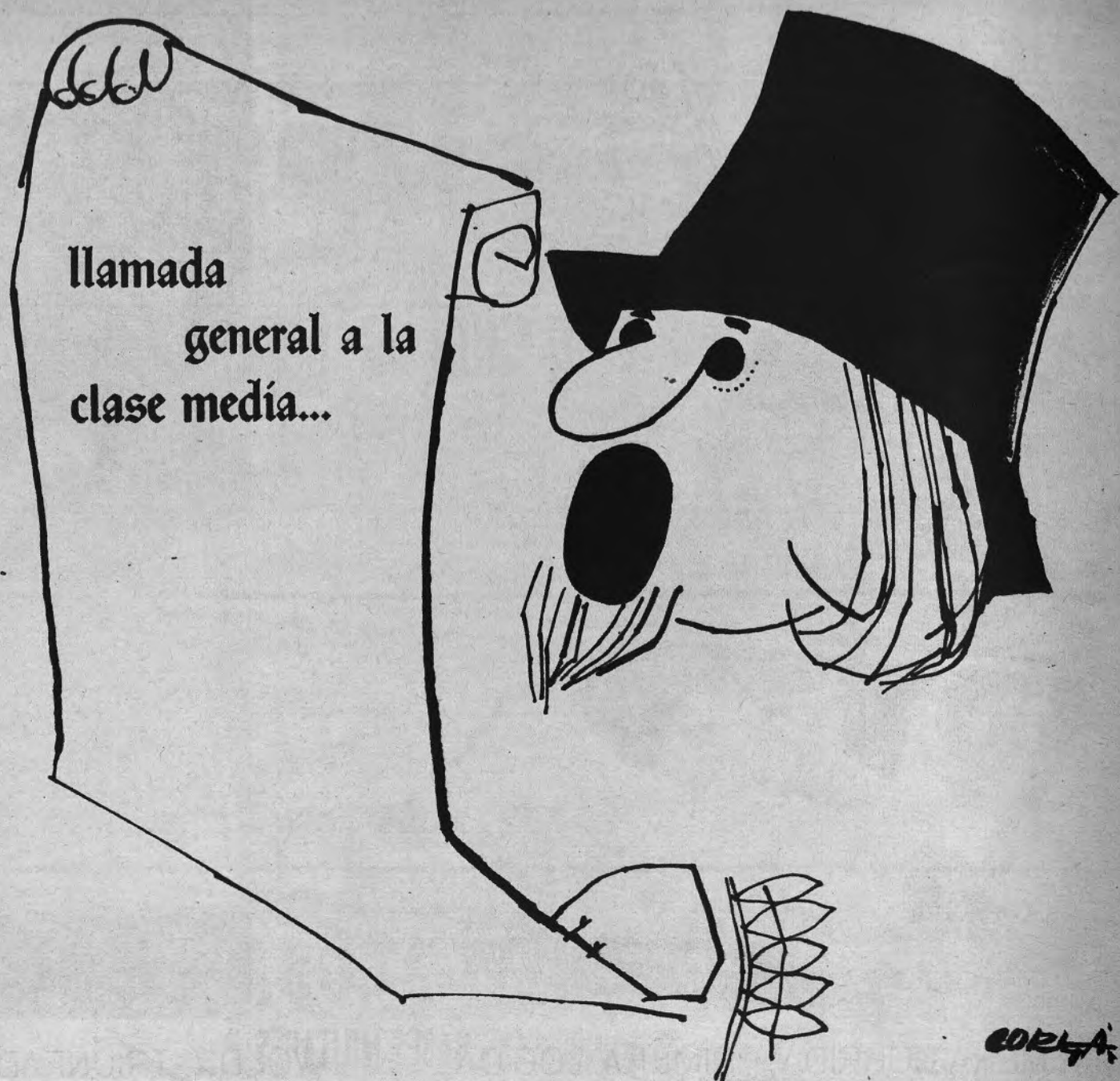
Bien a pesar de su esfuerzo y aceptable juego, el Coruña perdió en el Metropolitano con el Atlético: Causante de la derrota fue el inteligente y veloz juego de Collar, que al caer al suelo malogró otra ocasión más. (Cifra.)



## PERDIO EL BARCELONA

El Barcelona continúa su pésima racha de juego y resultados. El Madrid en el Nou Camp ahondó esta serie con una fuerte goleada sobre las anémicas filas azulgranas. Sadurní, desacertado, consigue el despeje por esta vez. (Europa.)





## EN MORATALAZ: ¡15.000 nuevas viviendas

Moratalaz - una ciudad completa dentro de Madrid-, le ofrece ahora 15.000 nuevas viviendas, a tono con las mejores de Europa de su clase, dotadas de todo lo necesario para un vivir confortable.

variedad de precios y espacios, adaptados a todas las necesidades y economías.

# MORATALAZ

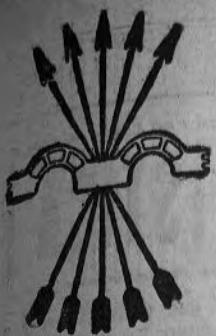
Solicite información a:

**URBIS, S. A.**

Av. de Menéndez Pelayo, 71 - Tel 2 51 01 00

En URBIS (laborables de 9,30 a 2 y de 5 a 8 - Festivos de 11 a 2 y de 4 a 6,30) en MORATALAZ (laborables de 9,30 a 1 y de 5 a 9 - Festivos de 11 a 2 y de 5 a 8)





# Arriba

Núm. 9.419.—II época.—Madrid, martes 29 de enero de 1963

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14. MADRID (4).—Teléf. 2 23 26 10.—DEPOS. L.: M. 17-1958.—1,50 PTAS



**ELECTRODOMESTICOS**

**TELEVISION TODAS**

**MARUAS DESDE 500 PTAS.**

**MENSUALES, SIN ENTRADA**

**ESPOZ Y MINA, 1, planta 2.ª - Tl. 222 25 43**

## FRANCIA MANTIENE SU OPOSICION AL INGRESO DE INGLATERRA EN EL MEC

### EL MINISTRO FRANCES DEL INTERIOR, EN MADRID

**MONSIEUR FREY FUE RECIBIDO POR EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, SEÑOR ALONSO VEGA, CON QUIEN HA SOSTENIDO CORDIALES ENTREVISTAS**

El ministro francés del Interior, M. Roger Frey, llegó a Madrid el domingo a las cinco de la tarde por vía aérea.

En el aeropuerto fue recibido por el Ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega; por el Subsecretario del Departamento, señor Rodríguez Miguel; los directores generales de la Guardia Civil, teniente general Zanón, y de Seguridad, don Carlos Arias; altas personalidades de la Embajada francesa en España y otras autoridades.

El ministro francés fue obsequiado por el Ministro de la Gobernación con una cena.

Ayer por la mañana, M. Frey visitó al teniente general Alonso Vega en su despacho oficial del Ministerio. Al llegar a la puerta del edificio fue recibido con honores por dos compañías de la Policía Armada con bandera y banda, cuyas fuerzas revistó acompañado del Ministro de la Gobernación.

Entre los Ministros español y francés se desarrolló una cordial entrevista que duró hasta la una de la tarde, hora en que ambos se trasladaron al Museo del Prado.

Fueron recibidos por el director del Museo, señor Sánchez Cantón, quien les sirvió de guía por las principales salas. El señor Frey admiró principalmente las obras del Greco, Velázquez y Goya, de cuyos aguafuertes y grabados hizo grandes elogios.

#### Almuerzo en el palacio de Viana

El Ministro de Asuntos Exteriores ofreció ayer en el palacio de Viana un almuerzo en honor del ministro del Interior francés, señor Roger Frey. Asistieron al mismo el embajador de Francia y los Ministros de la Gobernación, Trabajo e Información y Turismo; los Subsecretarios de Asuntos Exteriores y de la Gobernación, señores Cortina y Rodríguez Miguel; el séquito del señor Frey, compuesto por el señor Doustin, director general para la Vigilancia del Territorio (DST); señor Grimaud, director general de la Seguridad Nacional francesa, y señor Boucoiran, director de Información en los Servicios de dicha Seguridad Nacional; los directores generales de Seguridad, don Carlos Arias; de Política Exterior, don Ramón Sedó, y de Asuntos Consulares, don José Luis de Los Arcos, y los cónsules de España en Hendaya, señor Cebrián; en Bayona, marqués de Robledo, y en Toulouse, señor Cuyás.

La sobremesa del almuerzo se prolongó largo tiempo y el señor

Frey se retiró después a su alojamiento.

#### Las relaciones franco-españolas, tema de la Prensa de París

PARIS.—La Prensa parisienne dedica hoy como tema preferente (Continúa en la página 6.)

### En sus conversaciones de ayer, los "seis" no lograron progreso alguno

**"LA SITUACION SIGUE SIENDO GRAVE", AFIRMA ERHARD**

Continúan los forcejeos de cinco de los «seis» en torno al ingreso de Inglaterra en el Mercado Común. Durante toda la jornada del lunes se sucedieron los encuentros, las entrevistas y las conversaciones privadas para ver de hallar solución a la crisis que la actitud francesa ha planteado. Edward Heath, a su llegada a Bruselas para asistir a las reuniones de los ministros de Asuntos Exteriores de los «seis», manifestó que acudía a la capital belga «para continuar las conversaciones, de las que aún no sabía lo que resultaría, pero el punto de vista británico—dijo—es que las conver-

saciones deben continuar y llegar a una conclusión con éxito. Hemos aceptado—agregó—el tratado de Roma, las tarifas exteriores y la política agrícola común».

Spaak, ministro belga, por su parte dijo que si no se halla una solución de compromiso, lo más tarde el martes, habrá que decidir si «los "cinco" siguen o no celebrando conversaciones».

En la primera sesión de los ministros, Francia ha mantenido su actitud de oposición al ingreso de Inglaterra. Couve de Murville insistió en que la moción francesa de que se suspendan indefinidamente las conversaciones con In-

glaterra continúe incluida en la Agenda.

El ministro alemán Schroeder expuso su plan para que las negociaciones continúen.

El ministro holandés de Asuntos Exteriores, Luns, y el vicecanciller alemán, Erhard, coincidieron en su apreciación de que no se sentían optimistas en cuanto al resultado y añadía el vicecanciller alemán que la situación «segua siendo grave». El ministro belga Spaak anunció que las «cosas no marchan demasiado bien».

Las conversaciones continuarán en el mediodía de hoy, y antes de reunirse los ministros en sesión oficial se han anunciado reuniones privadas de varias delegaciones y diversos contactos en busca de un acercamiento o un compromiso que permita salir de la crisis que la actitud francesa ha planteado.

Mientras tanto, en Londres el pesimismo se ha acentuado, y tras la impresión imperante la pasada semana de que un compás de espera en las negociaciones podría ser beneficioso, se ha desvanecido para dejar paso a la conclusión de que no queda más remedio que acabar con las negociaciones. No falta algún comentarista que apunte la sospecha de que la actitud francesa tiene como finalidad conseguir la admisión de España en la Comunidad Económica Europea. (PÁGINA 9.)

## KRUSTCHEV ACUSA EL GOLPE PIDE QUE SE LIQUIDEN LAS BASES MILITARES EXTRANJERAS EN ESPAÑA

MOSCU.—En un plazo de horas los dirigentes rusos han atacado con grueso lenguaje a dos personalidades del mundo occidental: el General Franco y Robert F. Kennedy, fiscal general de los Estados Unidos.

Krustchev, en unas declaraciones

a «España Popular», publicación comunista de Méjico, ha hecho pública su interpretación de que las bases de los Estados Unidos en España «no están siendo montadas para la defensa de Occidente ni contra una supuesta agresión comunista, sino a fin de preparar un ataque contra Rusia».

Repitió Krustchev una vez más el manoseado «slogan» de la Prensa y la radio comunistas: su «deseo de que se luche por el derrocamiento de la "dictadura fascista" y de que se liquiden las bases militares extranjeras en España».

Finalmente, declaró que la restauración de la «democracia» en España constituiría «una gran aportación a la lucha común de los pueblos de Europa para aliviar su tensión y para llegar al desarme general».

En los círculos políticos occidentales de la capital soviética se interpretan las palabras de Krustchev como un esfuerzo a alto nivel para torpedear las relaciones hispano-norteamericanas.

#### Comentarios de la Prensa mundial

BONN.—La Prensa unánimemente refleja la reacción de Moscú a la petición de revisión de los acuerdos hispano-norteamericanos. «Pravda» reproduce las declaraciones de Krustchev al periódico mejicano «España Popular».

«Frankfurter Allgemeine» comenta que las diferencias de opinión en el campo atlántico favorecen a Franco, que pretende aprovecharse simultáneamente de Washington y París para entrar en el Mercado Común y en la NATO. Se informa también de la propuesta española de revisión de los pactos hispano-norteamericanos.

Entre otros, «Frankfurter Allgemeine» destaca el interés que se

concede en los círculos diplomáticos al acercamiento hispano-francés.

Bajo los títulos como «Madrid activa la política exterior» y «Francia corteja a España», se informa de la llegada del ministro del Interior francés y anuncia las próximas visitas de los del Exterior y Hacienda y del jefe de Estado Mayor.

## LA SITUACION

La visita a España del ministro del Interior francés, Roger Frey, ha suscitado en la Prensa gala interés y comentarios en general de complacencia. El mejor comentario lo constituye el hecho mismo de que esta visita precede a corta distancia a la del general Ailleret, jefe del Estado Mayor del país vecino, que a su vez será seguida por la de otros ministros, cuyos nombres son dados también por los periódicos de París: Messmer, ministro de Defensa; Valéry Giscard d'Estaing, ministro de Hacienda, y Couve de Murville, ministro de Asuntos Exteriores.

Recordando el libro de Raymond Cartier «Las diecinueve Europas», podemos interrogarnos, en efecto, sobre el número de Europas posibles. Éste resulta ser mayor que el monocróde que se habían imaginado los aficionados a esquemas simplistas y prefabricados. Las realidades históricas, geográficas e incluso emocionales también cuentan. Y de pronto, la idea de una Europa de las Patrias, de una Europa que no reniega su diversidad armónica, tal como la persigue el Presidente De Gaulle, ha irrumpido en el primer plano de la actualidad. Puesto que se afirma que vivimos en una era de realismo político, pocas verdades tan a la vista como el hecho de que España y Francia son pueblos vecinos y tienen, respecto a muchos problemas de esta hora, la misma óptica. La visita actual de Frey y las que se sucederán a continuación contribuirán evidentemente a un fecundo cambio de impresiones y habrán de servir a la solidaridad occidental —que cuenta como problema número 1 de toda Europa—, mucho más y con más eficacia que tantos famosos planes y tantas solemnes declaraciones que no dejan tras sí más que una estela de humo.



# CAMPAÑA DE ALFABETIZACION DEL SEU EN CORDOBA

## COMPRENDERA TAMBIEN UNA AMPLIA LABOR CULTURAL

PUENTE GENIL (Córdoba).—El Sindicato Español Universitario, a través del Servicio Universitario del Trabajo, ha iniciado una gran campaña contra el analfabetismo en las provincias del sur y centro de España.

En la provincia de Córdoba se tratará de llegar a las grandes masas de algunos pueblos y aldeas que necesitan con más urgencia el patrimonio de la cultura. Este Servicio Universitario realizará otras obras culturales, entre las que fi-

guran la rotulación de las calles y caminos; recluirá enfermos mentales en los centros provinciales de Beneficencia, aconsejará sobre cuestiones jurídicas, sentando bases para la constitución de Cooperativas. (Cifra.)

### Servicio de transporte escolar en Albacete

ALBACETE. — Ha comenzado a funcionar en la provincia el Servicio de Transporte Escolar, organizado por la Dirección General de Enseñanza Primaria, con la ayuda económica del Patronato de Igualdad de Oportunidades.

Se benefician de él 600 niños y niñas, que son transportados en autocares a las escuelas de la capital, desde las aldeas, caseríos y huertas del cinturón de la misma,

a veces desde 19 kilómetros, los que, además de la enseñanza, reciben el almuerzo. También son trasladados a escuelas de Albacete desde sus lugares de residencia 236 adultos, en su mayoría analfabetos, y muchos de ellos con más de cincuenta años.

Este Servicio funciona ya también en varias localidades de la provincia, y existe el proyecto de extenderlo a la casi totalidad de las grandes poblaciones, que lo tienen solicitado de la Inspección Provincial de Enseñanza Primaria. (Cifra.)

### Nuevo Instituto en Yecla

YECLA (Murcia). — La ciudad contará para el año escolar 1963-64 con un Instituto de Enseñanza Media y Superior, dependiente del Ministerio de Educación Nacional.

# Asamblea de la Agrupación de Comerciantes de Juguetería

SE TRATA DE REGULAR ESTA RAMA PROFESIONAL, TANTO EN EL ASPECTO DE FABRICACION COMO EN EL DE SU DISTRIBUCION

Ayer inició sus tareas en la Casa Sindical la I Asamblea Nacional de la Agrupación de Comerciantes Mayoristas de Juguetería, integrada en el Sindicato Nacional de Actividades Diversas, y en la que toman parte profesionales de todas las provincias. Inauguró la reunión el Presidente del citado Sindicato, Sabador Roldán, que dio la bienvenida a los asambleístas y se congratuló de la constitución de esta Agrupación.

Los reunidos estudian los principales problemas de carácter económico que actualmente afectan a esta actividad industrial-comercial. En líneas generales, los miembros de la recién creada Agrupación tratan de establecer una serie de medidas por las cuales se regule el desenvolvimiento de esta rama

profesional de la juguetería, tanto en el aspecto de fabricación como en el de su distribución. Así se determinaron las condiciones específicas por las cuales han de clasificarse estos comerciantes, que habrán de proveerse de una tarjeta acreditativa del tal condición. Igualmente se examinaron las normas de trabajo de los fabricantes con relación a los mayoristas y las zonas de influencia de aquéllos sobre éstos. La Asamblea consideró también el problema de la venta ambulante de juguetes, en especial durante la temporada de Navidad. Reyes, a fin de establecer el debido control de la misma.

### Asamblea de las Agencias de Viajes

En el Sindicato Nacional de Hostelería han comenzado las reuniones de una Asamblea Plenaria de las Agencias de Viaje de toda España.

Presidió el acto el Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería, don Alberto Uribe y Uriarte, con el Secretario Nacional de dicho organismo, señor Trujillo, y el Presidente del Grupo Nacional de Agencias de Viajes, don Abilio Bernado de Quirós.

El objeto de esta reunión plenaria es tratar asuntos de carácter fiscal y ocuparse preferentemente de evaluaciones globales.

## CUMPLIDORES DEL HORARIO DE TRABAJO

### OBREROS MURCIANOS ALQUILARON UN AUTOCAR PARA PODER REGRESAR A HANNOVER

MURCIA.—Sesenta mil pesetas han anticipado para su regreso a Hannover un grupo de obreros murcianos que trabajan en las obras de electrificación del ferrocarril Hannover-Hamburgo. Esta cantidad le ha sido abonada a una Empresa española de autocares. Los obreros contrataron los servicios de un autocar alemán, 170 marcos por pasaje, para su regreso. Pero al llegar a Valencia el autocar sufrió graves averías, los obreros murcianos, que habían dado su palabra de regresar puntualmente en la fecha indicada, y que si habían de esperar al autocar alemán llegarían con dos días de retraso, hicieron honor a su palabra, y contrataron los servicios de un autocar español para que los trasladase a la ciudad alemana en la fecha prevista. (Cifra.)



## Notable diferencia de precios entre Toledo y Madrid

### LOS DE LA CIUDAD TOLEDANA SON SUPERIORES A LOS MADRILEÑOS Y AL DE LA MEDIA DE ESPAÑA

TOLEDO. — Un fenómeno iniciado hace ya tiempo, y que no se explica razonablemente, llama la atención del público, y es la diferencia tan notable entre los precios que rigen en el mercado de Madrid y los de Toledo.

El coste de vida en esta capital es superior al de la media de España y está por encima también del índice medio ponderado de las restantes capitales españolas.

Si tomamos como base de referencia la situación existente en el año 1958, el índice del coste de la vida en Toledo, calculado sobre la cifra de 100 para aquel año, era de 123,2 en el pasado octubre, en tanto que el de Madrid en el mismo mes era solamente de 120,7 y el índice medio de las demás capitales españolas era más bajo aún: 119,4.

Los precios del pescado, por ejemplo, durante la tercera semana de enero en Madrid y en Toledo ofrecían las siguientes diferencias: Pescadilla grande: en Madrid, 46 pesetas; en Toledo, 55; pequeña: 31,50 y 40, respectivamente; sardinas: 14 y 18; boquerones: 14,50 y 18; besugo: 27,50 y 30 pesetas, respectivamente.

La influencia turística y la débil competencia comercial puede que sean, entre otras, las causas determinantes de esta carestía, ante la cual los trabajadores y empleados modestos, es decir, quienes soportan sus consecuencias más graves, han reaccionado agrupándose en Cooperativas, que disponen ya de cuatro tiendas, ante las cuales forman colas los compradores. (Cifra.)

## Boletín meteorológico

En el transcurso del día de ayer el cielo estuvo parcialmente nublado a lo largo de la costa Sudeste, entre Tarifa y el cabo San Antonio, con precipitaciones aisladas y vientos racheados de Levante; en el resto el cielo estuvo claro y las temperaturas, bajas. En Canarias se recogieron trece litros por metro cuadrado en la Palma (Buenavista) y dos en Los Rodeos.

TIEMPO PROBABLE.—Cielo despejado o casi despejado en general; parcialmente nublado entre Tarifa y Almería, con vientos racheados de Levante. Seguirá la penetración fría por el Nordeste, con temperaturas bajas.

# EN MALLORCA

DEL 2 AL 12 FEBRERO

Se celebra el festival mundial de elegancia y belleza

## con la ELECCION DE MISS NACIONES UNIDAS

Entre las misses oficiales de Islandia - Chile Ecuador - Brasil - Grecia - Uruguay-Luxemburgo Senegal-Finlandia-Inglaterra-España-Camerun Turquía - Nigeria - Suecia - Bélgica - Italia - EE. UU. Venezuela - Paraguay - Dinamarca - India - Suiza Argentina-Japón-Noruega - Francia - Portugal Holanda - Alemania-Colombia-Austria

Con la intervención de DUARTE y su orquesta EDDIE DE LATTE y su Orquesta GILBERT BECAUD JULIETTE GRECO LOS CINCO BRUTOS MARIA ALBAICIN y su ballet THE ROLLWOODS TELSTAR GIRLS ballet del Paladium de Londres y otras atracciones internacionales Durante 10 inolvidables días MALLORCA, se viste de fiesta para recibirle a Ud. Asegure su estancia, en su agencia de viajes y vuele a Palma por IBERIA Líneas Aéreas de España.





## Criterios :: Puntos de vista

### LA NUEVA BALADA DEL RHIN

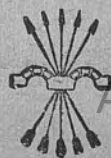
Un ilustre francés —Henri Massis— escribió una vez: "La unidad europea, espiritualmente deshecha desde la Reforma, ha sido físicamente destruida en 1914." Y la gran sorpresa —que tiene tonos de indignación en Norteamérica— es que sobre el agua épica del Rhin se hayan tendido unos puentes, imprevisibles, para que por ellos transite una amistad franco-alemana que está haciéndonos olvidar la iracundia musical de una noche de abril en la vieja Estrasburgo, en una de cuyas casas un capitán de Ingenieros trazaba nervioso e iluminado las notas de un canto de guerra que fulguraría como trompeta de apocalipsis en las gargantas revolucionarias. Sobre el legendario río que ha conocido tanto heroísmo y tanta música heroica se mojaron las primeras estrofas de Rouget de l'Isle, en una noche de primavera, cuando todavía brillaba, por la escarcha, la bayoneta prusiana en los campamentos de la orilla del Rhin.

Mucha agua ha pasado bajo los puentes en los que se abismó la dulce melancolía de Heine, el impetu nacionalista de Barrés, la fina ironía de Goethe y el entusiasmo de los jóvenes bismarkianos. Pero todo ese pasado, que no es sólo música heroica, sino sangre corriendo bajo los puentes, se ha hecho balada en esta época nuestra en la que Europa parece intentar resurgir de sus cenizas, buscando no la usual fórmula de convivencia, sino quién sabe si el hueso férreo de Carlomagno y el puño vigoroso y sereno del Emperador Carlos. Pero sea como sea, el hecho es que a las viejas sinfonías heroicas y al "canto de guerra para el Ejército del Rhin" que escribió un capitán de Ingenieros en la Grand Rue de Estrasburgo ha sucedido este tiempo de balada que asombra a unos, alarma a otros, inquieta sin duda a los demás. Porque de repente algo que era usual en Europa se ha roto, sin comprender los que se admiran que el problema de nuestro continente después de la gran hecatombe de 1945 era un auténtico rehacer sobre bases nuevas. Y que hasta la música dejaría de tener el sentido que tuvo, porque la causa de Occidente iba a tomar nuevos derroteros, forjarse sobre novísimos entendimientos y partir de originales supuestos políticos y económicos.

No han pasado todavía los veinticinco años y ya la Europa de Versalles resulta tan anacrónica como la de 1792. Y a nosotros, los españoles, no puede asombrarnos —porque tenemos alcanzado el adelantamiento en la europeidad— que aquel nacionalismo que el Rhin partía por gala en dos haya dado paso a esta nueva visión del continente sustanciada en la amistad franco-alemana. No sólo no nos asombra, sino que nos complace que surja el aire de balada sobre las aguas del Rhin y que por los puentes románticos sobre los que tronó la rueda de la artillería ligera pase ahora un auténtico entendimiento de dos países cuya vieja rivalidad tantos desastres trajeron a nuestro continente. Las ideas madres de Occidente —y volvemos otra vez a citar a Henri Massis— son: "personalidad, unidad, estabilidad, autoridad, continuidad". A nadie puede extrañar que sobre la armonía de esas ideas que han fraguado institucionalmente en varios países de Europa —Francia, Alemania, España— se esté alcanzando una comunidad ideológica que puede sustanciar el orden occidental. Por eso mismo el canto que llevan las aguas del Rhin puede sonar con acento castellano en nuestro Tajo y en nuestro Ebro. La balada del Rhin, la del Sena, la del Duero, es la de la autoridad y la continuidad sobre peculiaridades características en cada uno de los pueblos de Europa, sin pretender, como en otros lugares se intenta, que todo tenga una textura y una fisonomía uniforme y ciertamente extraña para Europa. Nuestra Europa, que ha conocido el fracaso de la democracia, de los multipartidos, y que aprendió esa lección a la vez que la otra del "chauvinismo", del nacionalismo prusiano, de las sinfonías heroicas o del canto de guerra del capitán Rouget de l'Isle.

La balada del Rhin canta, bajo los puentes de ancestral división, la unidad de los pueblos en la estabilidad cristiana de Occidente. A nosotros nos hace reaccionar Europa, en oposición a lo que decía Keyserling. Y a nosotros nos llena de confianza el que se vaya cimentando una armonía europea que cada vez estará ideológicamente más acomodada a lo que España alumbró en 1936.

Al mundo de ambos extremos de Europa le tiene que extrañar esta balada del Rhin, porque estaba demasiado acostumbrado a los otros cantos que cruzaban como trompetas de guerra bajo los puentes por los que debió algún día caminar llorando un europeo tan ardiente como Briand, un europeo como Stresemann. Pero aquellas lágrimas de una Europa que podía entenderse se helaban en los "glacis" donde estaba apostado el soldado francés o alemán. El uno con la canción de guerra del Rhin, el otro con el "Deutschland über alles". He aquí cómo las aguas del Rhin, cantando su balada, anticipando una reconciliación necesaria para la unidad, pueden ser el preludio de aquella Europa que nuestro Carlos de Gante llevaba metida entre ceja y ceja.



### LEGISLACION ANTIMONOPOLISTICA

Las actuaciones monopolísticas han supuesto siempre un grave daño para el desenvolvimiento de nuestra economía. Era, por consiguiente, comprensible que el decreto de noviembre de 1962, por el que se establecieron directrices y medidas preliminares al Plan de Desarrollo Económico, tratara de ir contra tales actuaciones.

Se determinaba en el citado decreto que el Ministro de Comercio propondría al Gobierno las normas necesarias para la defensa de la competencia, con indicación de las prácticas comerciales restrictivas y los abusos de las posiciones de dominio en el mercado y estableciendo, al mismo tiempo, un sistema de sanciones administrativas contra dichas prácticas. Estas normas, aprobadas en Consejo de Ministros, se han enviado ahora a las Cortes.

Las restricciones voluntarias a la competencia en las cuales se apoya la acción monopolística, se encuentra hoy penada —mejor diremos gravemente penada— en todos los países de libre economía o economía de mercado. El hecho es perfectamente lógico si se tiene en cuenta que la gran enseñanza proporcionada por la experiencia consiste en señalar que para conseguir el funcionamiento normal del mercado, de modo que sea éste el que marque las directrices de la expansión, no basta con liberarle de intervenciones administrativas que perturben el enfrentamiento de oferta y demanda, sino que absolutamente preciso asegurar en dicho mercado unas condiciones de competencia merced a una enérgica acción que elimine las agrupaciones orientadas a reducir la producción y elevar los precios.

En España, las restricciones a la competencia son demasiado conocidas en sus efectos, aunque, como es natural, los grupos generadores de las mismas hayan intentado, por todos los medios, encubrir su acción. Sin embargo, los resultados han aparecido siempre con absoluta evidencia y podemos concretarlos en una producción siempre a la zaga de la demanda, unos precios demasiado distantes de los costes, un deficiente empleo de los factores productivos y, como consecuencia de todo ello, unos anormales beneficios de los grupos monopolísticos, obtenidos, no por la eficacia del hacer, sino por una cauta eliminación de la competencia.

Semejante situación se hacía ab-

solutamente incompatible con las directrices del desarrollo, ya que éste tiene que apoyarse en la eficacia productiva contra la que abiertamente van las restricciones voluntarias de la competencia.

No hemos de caer en la ingenuidad de estimar que todos los males que aquejan a la economía española derivan de las prácticas monopolísticas ejercidas por determinados sectores de la producción. Mas tampoco debemos ignorar la efectiva y negativa influencia que las mismas han ejercido en nuestro acontecer. Una buena parte de esa falta de vigor y enanas dimensiones que tantas veces se han señalado para muchas de las actividades productivas, sobre todo en el terreno industrial, derivan de una producción voluntariamente reducida que, al no satisfacer de modo pleno las apetencias de la demanda, se situaba de modo automático fuera de toda competencia y gozando de unos precios sobre los que recaía el denominado «peso de la escasez».

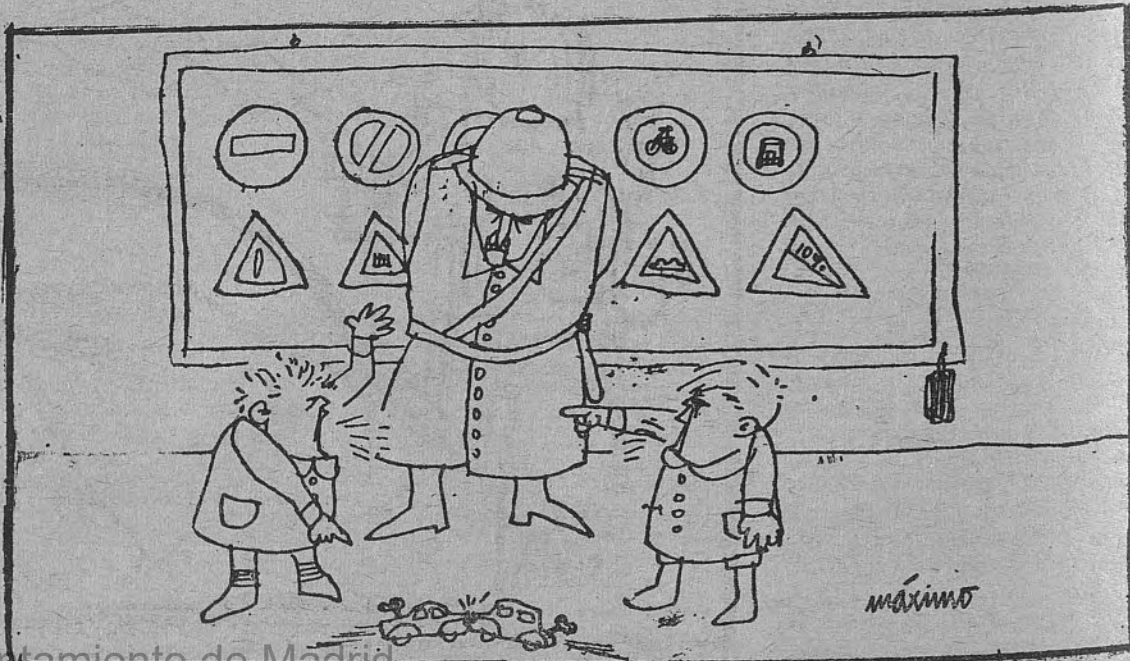
Naturalmente, estas circunstan-

cias tienen que desaparecer, y a ello se orientan las disposiciones enviadas por el Gobierno a las Cortes, con las cuales la acción impulsora del Estado en la economía se complementa con un sistema de sanciones administrativas que se oponen a las restricciones voluntarias a la competencia. Dé este modo, lo que era antieconómico se convierte también en ilegal.

Por otro lado, conviene señalar que esta legislación antimonopolística enviada a las Cortes ha venido acompañada de dos disposiciones de importancia destacada: una se refiere a la ampliación de la libertad para la creación y radicación de industrias, y otra a una rebaja «lineal» del Arancel de Aduanas en un 5 por 100. Ambas tienen, como nota común, la de acentuar la posición competitiva del quehacer económico, pues si la primera reduce las trabas administrativas de la actividad industrial, la segunda amplía la brecha de la competencia exterior y reduce las posibilidades de monopolio del mercado

### Y TAMBIEN LOS PEATONES

Todos hemos visto alguna vez cómo un niño, una anciana o simplemente un peatón cualquiera ha cruzado la calzada por donde no debía y en momentos en que el tránsito de vehículos era más o menos intenso. Y cómo el conductor, por evitar el atropello de la persona a quien veía y tenía delante, se ha visto obligado a hacer una difícil maniobra que a veces termina en una colisión de vehículos y hasta el atropello del peatón que caminaba por donde debía. Estos casos, que es fácil haber presenciado o cuyas noticias llenan con frecuencia las columnas de sucesos de los vehículos, inducen a revisar la cuestión, precisamente ahora en que la ley Penal del Automóvil ha puesto en plena actualidad la responsabilidad de los conductores. Realmente esta ley es tajante con quienes conducen un vehículo, lo mismo da que sea una sencilla bicicleta que un potente camión de gran tonelaje. Con el peatón, sin embargo, se muestra excesivamente indulgente, hasta el punto de que tiene para con él y para cuando es causa directa de un accidente una absoluta liberalidad. Y una total ignorancia. Siempre que se produce un accidente por estos motivos, quien lo ha provocado procura escabullirse, poniendo en práctica ese natural egoísmo que todos llevamos dentro. Los testigos y hasta la autoridad presente en ese momento se preocupan de atender a los heridos, pero nadie atiende a pedir la responsabilidad directa de quien ha causado el accidente y las desgracias subsiguientes. E inclusive en el caso de desperfectos en el automóvil será el dueño del mismo quien cargue con las reparaciones, pero no quien los determinó. De ahí que sea muy conveniente atender de una vez a este problema y determinar de forma categórica quién ha sido el directo, primero y principal causante de un accidente automovilístico. De lo contrario, el tópico del peatón siempre indefenso puede convertirse en una especie de patente de corso con facultades de cometer acciones que por una rara inmunidad no se castigan.



CLASE DE TRAFICO



## CONTRAPUNTO

## ESTADÍSTICAS

Vivimos la era atómica, cuyo final promete ser catastrófico; pero mientras llega o no llega también vivimos la era estadística, que nos divierte, pero que no entendemos.

En efecto, a penas pasa día sin que nos comuniquen noticias del siguiente tenor: que nos corresponde un automóvil a cada treinta españoles, es un decir; que consumimos doscientos huevos al año "per capita", o tantos kilos de azúcar, o tantos pollos, o tantos kilos de pescado, etc., etc. Un español es incapaz de entrar en averiguaciones de cómo se obtuvieron semejantes datos y se queda sin automóvil y sin las cifras de alimentos que le asignaron los señores estadísticos, aunque sospeche tenerlas compensadas en raciones de pan, patatas, judías o lentejas.

Ahora hay en marcha unas estadísticas de las que esperamos ciertas satisfacciones, que son las referentes a la derrama que se quiere hacer entre todos los españoles de los tres mil y pico de millones de pesetas que representa la desgravación de impuestos municipales. Hasta hace unos días los datos recibidos de las distintas provincias no acababan de fijar cifras concretas, y los que conocíamos en casa, según el infalible baremo de la compra, no arrojaban mayor luz sobre el asunto. Estábamos en la creencia de que con tal derrama de millones iba a pasar lo que con la parte de automóvil que corresponde a cada español. Pero en la provincia de Segovia ya han salido de dudas y saben que el ahorro diario "per capita" es de 0,50 pesetas, lo que significa una economía mensual de quince pesetas y anual de ciento ochenta, lo que no está mal, pues aplicado a familias de cinco personas representa la cifra de novecientas pesetas anuales. Y no digamos lo que cuenta si la familia es como la de nuestro compañero Frago del Toro, que vaya alegrón que se va a llevar cuando se entere por estas líneas de que su economía se verá aliviada en dos mil ochocientas ochenta pesetas al año en el caso de que la provincia de Madrid no sea menos que la de Segovia y no vengán luego diciéndole a Frago, que es de Valladolid, o a mí, que soy de Murcia, que no nos toca nada porque no somos madrileños, y que si queremos participar del sustancioso beneficio nos vayamos a nuestras provincias. Esto suponiendo, naturalmente, que va a pasar en Valladolid y Murcia igual que en Segovia, porque la verdad es que las provincias siempre son unas adelantadas en relación con Madrid, que nunca se acoge a ese refrán de que "quien parte y reparte siempre se queda la mejor parte".

Julio FUERTES

## ESO DEL PLURIEMPLEO

Por Rafael GARCIA SERRANO

La vida, en todas partes, está difícil. En España, también; pero aquí, para quitarle importancia al hecho, nos conformamos con decir que está muy "achuchá". El celtiberismo tiene sus ventajas, por lo menos a la hora de la terminología. No en vano las gentes de mi quinta estudiaron, allá en cuarto curso del Bachillerato, más o menos, una asignatura fantasma que se llamó algo así como Terminología Agrícola, Industrial y Artística. Entonces nos pareció que aquello tenía demasiada importancia, pero a la larga ya lo creo que la ha tenido. Gracias a tal asignatura disponemos de cierta capacidad para la manipulación de las palabras, de modo que ahora llamamos pluriempleo a lo que antes llamábamos enchufe.

El pluriempleo, claro está, resulta necesario, porque con un empleo no hay quien viva, o al menos no vive como es debido. Pero la verdad es que hay por ahí cada pluriempleado que el día de firmar la nómina necesita un taxi para llegar a tiempo a todos los lugares donde a cambio de una firma le dan un sobre con billetes. Naturalmente, estos pluriempleados tienen coche propio, pero con las dificultades de aparcamiento necesitan recurrir al taxi para cubrir en una sola jornada su mensual trabajo de siega económica. Los que no tenemos pluriempleo, primero de todo, nos chinchamos, y después nos dividimos en tres grandes grupos: los tontos, los vagos y los de confianza. Ser de confianza, en este país, resulta una tragedia que algún día habrá que llevar a las tablas. Es más cómodo ser tonto, porque así no se entera uno de nada, o vago, porque de ese modo se sale uno con la suya y no da golpe. Malvivé, pero no se cansa.

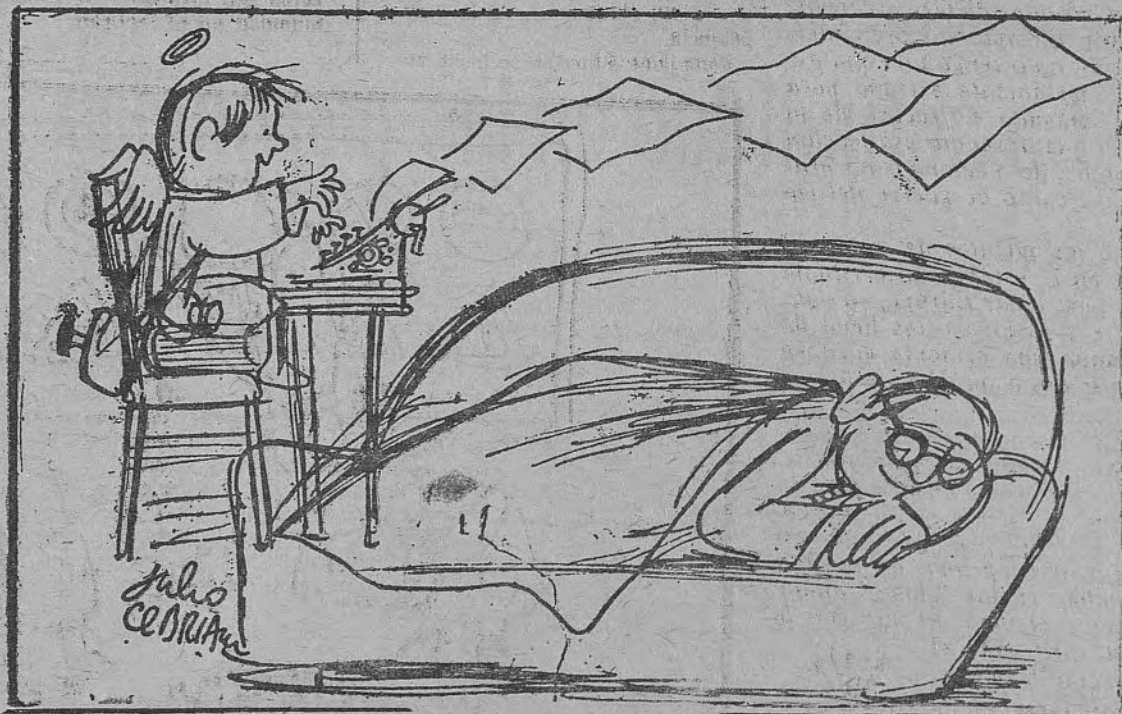
El pluriempleo—del que creo que se ocupan mucho los economistas y sociólogos—ha alcanzado a todas las esferas de la sociedad, desde el coleccionista de consejos de administración al tipo que hace chapuzas. Ultimamente he sabido que el pluriempleo ha llegado incluso a los estratos de la delincuencia. Mis relaciones

con la delincuencia son meramente literarias, es decir, que la conozco a través de mi afición a la lectura de novelas policíacas o a mi gusto por las películas de "gángsters". Nunca he sentido la menor inclinación a practicar la delincuencia, pero si alguna vez me hubiera notado un cierto impulso hacia ella, hubiese sido por el deseo de vivir mejor y trabajar menos. A veces, cansado de darle a la máquina de escribir todo el día, uno piensa en la lotería o en el atraco perfecto. Ni la lotería ni el atraco, bien mirado, son negocio. La primera exige suerte y unos desembolsos que sólo se pueden hacer con la extraordinaria de Navidad. El segundo no soluciona nada, y además requiere incluso horas extraordinarias.

Hace poco la Policía ha detenido a dos atracadores cuya jornada laboral era abrumadora. Por la mañana, según informaba la Prensa, se afanaban en abusar económicamente de los extranjeros que caían en la lujuriosa tentación de limpiarse los zapatos o cambiarles los tacones. Por la tarde, los atracadores consumían su afán de mejorar materialmente su existencia, amargándosela a las parejas de novios un tanto expresivas. Por la noche hasta altas horas de la madrugada, los dos atracadores trabajaban en lo auténticamente suyo: navaja en mano—sin duda porque nunca tuvieron las pesetas suficientes para hacerse con un par de pistolas—daban golpes económicos en parajes apartados del centro.

¿A qué hora dormían estos pluriempleados? Me atrevo a suponer que a ninguna, y sin el menor desdoro para la magnífica Policía española, que sin tanta bambolla como el FBI y Scotland Yard no deja pasar nada hecho al margen de la ley, pienso que a estos dos tipos les han cogido cansados. Cosa más que natural después de dedicarse a tan variadas especialidades dentro de la delincuencia y en una misma jornada.

Y es que para fatigarse, la verdad, mejor es fatigarse bajo la sonriente, benévola y protectora mirada de la ley.



Ayuntamiento de Madrid

## Presencia de MUÑOZ GRANDES



Capitán General del Ejército, Vicepresidente del Gobierno, don Agustín Muñoz Grandes acaba de cumplir sesenta y siete años. Ha querido hacerlo en la austera atmósfera familiar; pero en el pecho de cuantos fueron soldados con él y en el de todos los españoles hay felicitación sincera y llena de admiración hacia la ilustre figura. Desde los campos de batalla de África hasta las márgenes del Wolchow, pasando por la gloriosa Cruzada de Liberación, Muñoz Grandes ha encerrado en su actitud ejemplar el más auténtico sentido del servicio a la Patria. Bien próximas están sus palabras ante los ex combatientes de la División Azul en el aniversario de la marcha a Rusia, y también la conmovida estampa del recio soldado por los campos de la tragedia de Barcelona, llevando a las víctimas de las inundaciones consuelo y calor humano. Muñoz Grandes, tallado en la fibra más hispana, encarna estas virtudes: austeridad, disciplina, valor y servicio a España. Un soldado, todo un soldado de nuestra Historia.

## EN EL MUNDO

## MARISCAL CHIANG KAI CHEK



Recientemente se ha conmemorado el aniversario de los 14.000 soldados chinos capturados en Corea y que eligieron el regreso a esa parcela de la China libre, que es Formosa. Las acciones de "comandos" nacionalistas que desembarcan en el Continente y hostigan a los comunistas, atacando sus comunicaciones, así como el encuentro naval en que fue hundido un cañonero de Mao Tse Tung, atraen la atención hacia la lejana isla de Formosa, donde el mariscal Chiang Kai Chek se muestra optimista sobre las posibilidades de aprovechar el resentimiento creciente de la población continental hacia el régimen de hambre y terror implantado por Mao Tse Tung.



# INFORMACION NACIONAL

## EL OBJETIVO MINIMO DE LA DEMANDA NACIONAL, SUPERADO CON CRECES

No se trata sólo de absorber excedentes de mano de obra agrícola, sino de darle adecuada ocupación y elevar su nivel de vida

### SE PREPARA UN PROYECTO DE LEY QUE CUIDE DE LA SUPERVIVENCIA DE LAS EMPRESAS PEQUEÑAS Y MEDIANAS

El aumento de la renta industrial de España durante 1962 respecto a 1961 fue del 6,4 por 100, según declaró ayer en una rueda de Prensa el Ministro de Industria, señor López Bravo. El Ministro añadió que el aumento de la importación de bienes de equipo fue del 80 por 100; el de la exportación de productos industriales, del 6,5 por 100; el de inversiones en la industria, del 25 al 30 por 100; el de los precios de los productos industriales nacionales, del 1,5 por 100, y el de los precios de los productos industriales importados, del 2,3 por 100.

Se refirió después el Ministro a la mayor demanda, tanto de bienes interiores como exteriores, que se observó durante dicho año, debido a las mejores cosechas agrícolas y al incremento conseguido en la producción industrial, y dijo que la mayor demanda interior

al tropezar con un insuficiente abastecimiento de los artículos de primera necesidad, amplió los efectos de la tensión de la demanda sobre los precios. El índice general de precios al por mayor aumentó desde noviembre de 1961 a igual mes de 1962 en un 6,1 por 100, y el coste de la vida en un 8,9 por 100, destacando principalmente la alimentación con un 11,2 por 100 y el vestido con un 8,6 por 100.

Continuó el Ministro haciendo un detenido análisis de la coyuntura industrial sobre 1962, y se refirió finalmente a los empresarios españoles, a quienes formuló una serie de observaciones y orientaciones, referidas principalmente al año 1963, «que ha de tener—dijo—singular importancia por ser un periodo previo a la entrada en vigor del Plan de Desarrollo Económico».

De cara al futuro, los índices de crecimiento de los principales sectores ponen de manifiesto una innegable realidad: el objetivo mínimo de la demanda nacional ha sido superado con creces gracias al esfuerzo realizado en épocas anteriores, y se abren para la industria nuevas y más amplias perspectivas. Se trata ahora de que las generaciones actuales sepan continuar la tarea contribuyendo con su esfuerzo a acelerar la completa transformación de la economía española.

La expansión industrial hace recaer sobre los empresarios una especial y delicada responsabilidad: no se trata sólo de absorber excedentes de mano de obra agrícola, sino de darle adecuada ocupación y elevar su nivel de vida.

Señaló después el Ministro que es necesario pensar en mercados más amplios y que los que son licenciados de marcas o técnicas extranjeras tendrán que conseguir libertad para vender sus productos en cualquier mercado y acceso oportuno a los nuevos procedimientos o modelos que adopte la casa con cuya asistencia técnica cuentan. Se refirió después a la necesidad de conquistar los mercados nacionales y la de conseguir una reestructuración de nuestra industria, y terminó diciendo que es preciso recordar la importancia que tiene la formación del personal, que sigue siendo el principal valor económico de que disponemos, a la que, justo es reconocerlo, la Organización Sindical ha dedicado el mejor de sus esfuerzos.

Terminadas las declaraciones del Ministro diversos informadores le hicieron varias preguntas al señor López Bravo. Entre las contestaciones del Ministro de Industria hay que resaltar la que se refiere a la redacción del proyecto de ley, a cargo de los Departamentos de Industria y Hacienda, que cuide de la supervivencia de las Empresas medianas y pequeñas.

## EL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS VISITO DIVERSOS EMBALSES EN CACERES

### REGULAN LA CUENCA HIDROGRAFICA DEL TAJO

CACERES.—Llegó al pantano de Borbollón, en las proximidades de Moraleja, el Ministro de Obras Públicas, que está recorriendo el Plan Hidroeléctrico y regadíos de la provincia.

Anteriormente el señor Vigón visitó detenidamente las obras del pantano de Gabriel y Galán, ya terminado, con una altura de presa de 72 metros y una capacidad de 925 millones de metros cúbicos. El ingeniero director de las obras explicó al Ministro los pormenores y características del mismo, cuyo presupuesto se acerca a los 500 millones de pesetas. En la actualidad se trabaja en las obras de acequias y caminos auxiliares.

El señor Vigón se interesó por los detalles relativos a la zona regable, que es de 43.340 hectáreas dominadas y 38.320 de superficie útil. La gran extensión de la misma y la topografía del terreno ha ofrecido grandes dificultades, obligando a trazados tortuosos en las obras de distribución. Por otra parte, dos de los sectores habrán de ser regados por elevación. Se estima el incremento de la trans-

formación de la zona en más de 450 millones de pesetas anuales.

### En el salto de Torrejón

CACERES.—El lunes, el Ministro se trasladó al salto de Torrejón.

El salto de Torrejón se encuentra situado a unos dos kilómetros aguas arriba de la confluencia del Tajo con su afluente el Tiétar, aprovechándose por un ingenioso sistema de canales y compuertas las aguas de ambos ríos.

La presa sobre el Tajo tendrá una altura sobre cimientos de 62 metros y una longitud de coronación de 300 metros, creando un embalse de 266 millones de metros cúbicos de capacidad, y para construirla será necesario colocar un volumen de 235.000 metros cúbicos de hormigón. En su estribo derecho se encuentra situada la toma de agua del canal y galería en carga que alimentará la central subterránea. Esta galería, de 12 metros de diámetro, capaz para un caudal de 330 metros cúbicos por segundo, sirve a la vez de toma del agua retenida por la presa sobre el Tiétar, que con sus 25 metros de altura crea un pequeño embalse de 4.000.000 de metros cúbicos.

De la galería en carga antedicha se alimentarán las cuatro turbinas-bombas, de 200.000 caballos de potencia total, que llevará instalada la central de Torrejón. Esta es subterránea, excavada íntegramente en la roca y, una vez construida, será una gran nave de 18 metros de ancho y 90 de longitud. La producción anual se calcula en 390 millones de kilovatios-hora, aproximadamente la mitad de la demandada por el mercado que la Empresa constructora tiene en la capital de España. Esta ingente masa de energía será transportada hasta Madrid por una línea a 230.000 voltios.

Merece destacarse como hecho singular de esta central las diversas formas en que la misma puede funcionar, ya turbinando aguas del Tajo o del Tiétar, ya bombeando en las horas de noche agua del Tiétar al Tajo para ser turbinada, produciendo energía eléctrica en las horas de mayor demanda durante el día, o bombeando agua del futuro gran embalse de Alcántara al Tiétar y de éste al embalse del Tajo, para turbinarla y producir energía, como se ha dicho anteriormente, en las horas punta. La puesta en marcha del primer grupo se prevé para el otoño de año próximo.

Los saltos de Valdecaños y Torrejón, junto con el de Alcántara, en proyecto, permitirán la regulación total del Tajo medio, cuya concesión fue otorgada a Hidroeléctrica Española. (Cifra.)

### El Ministro del Aire, en Las Palmas

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.—Llegó, procedente de Madrid, el Ministro del Aire, teniente general Lacalle, acompañado del director general de Aeropuertos, director general de Aviación Civil y del jefe del Servicio de Obras de la Dirección General de Aeropuertos.

En las primeras horas de la mañana, el Ministro y sus acompañantes marcharon a El Aaiun. (Cifra.)

## SE INAUGURA LA EXPOSICION "EL PEREGRINO EN EL CAMINO DE SANTIAGO"

### ASISTIERON LOS MINISTROS SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO, SUBSECRETARIO DE LA PRESIDENCIA, VIVIENDA E INFORMACION Y TURISMO

Se ha celebrado la Exposición «El Peregrino en el Camino de Santiago», en el salón Exco del Ministerio de la Vivienda, a primera hora de la tarde, con asistencia de los Ministros de la Vivienda, Información y Turismo y Secretario General del Movimiento; Subsecretarios de la Presidencia y de Información y Turismo; directores generales de Urbanismo, Arquitectura, Relaciones Culturales y de Bellas Artes; académicos y críticos de arte.

La Exposición histórica, gráfica y plástica es muestra del eterno peregrinar a la tumba del Apóstol. A la entrada figura un gran mapa con los caminos seguidos en la Península por los peregrinos de los distintos países de Europa, de Oriente y de los viejos caminos mozárabes. Espléndidas fotografías a todo lo largo de la Exposición muestran los paisajes de las rutas de los peregrinos: Roncesvalles, Somport, Villanúa, Jaca, Arneguey, Pamplona, Estella, Santo Domingo de la Calzada, Burgos, Galicia, rúas compostelanas, la catedral compostelana y la tumba del Apóstol.

La indumentaria del peregrino merece mención destacada: el hábito, el sombrero, la concha, la calabaza, la escarcela y las sandalias.

Reproducciones fotográficas del Códex Calix dan al visitante una idea muy exacta de la peregrinación: la diversidad de lenguas que se reúnen en torno a la tumba del Apóstol, la riqueza de mariscos de la región gallega, los usos de los cambistas de la Plaza del Paraíso, las condenas que se prevén para los hospederos abusivos, la prevención contra los estafadores. El tomo I de la Bi-

blia Románica de la Real Colegiata de San Isidoro. Joyas, azabaches, calabazas. Y en la iconografía, la talla de un crucifijo en madera, románico, hallado en el Camino de Santiago el siglo XI, del marqués de Valdeterrazo; y la en madera del Apóstol, hallada junto al Camino; estatua gótica, del Tesoro de la catedral compostelana; talla en madera con espada, también del Tesoro de la catedral; estatuillas en plata del Apóstol, del Tesoro de la catedral. Otros numerosos recuerdos del peregrinar a Compostela integran el conjunto de esta acortada Exposición.

## La actualidad en las provincias

La España interior ha descubierto hace poco tiempo las posibilidades de tener un mar o varios mares en miniatura dentro de su entraña geográfica. La afición que va surgiendo, esa especie de ola de amistad hacia los pantanos, ha invadido ya e incluso ha enraizado la costumbre marinera de las regatas sobre los lagos artificiales que han surgido tierra adentro de la «piel de toro»; los deportes náuticos, todos en realidad pueden practicarse en los pantanos grandes. ¿Por qué complicarse la economía veraniega con un desplazamiento a la costa? El hombre español de tierra adentro va pensando poco a poco en la posibilidad de construirse un hotelito al borde de tal pantano. Allí la tierra todavía está barata, mucho más que en Levante, en la Costa Brava y en el Sur, donde el terreno tiene precios de yacimientos diamantíferos. Porque, repetimos, todos los deportes náuticos pueden practicarse en un pantano de dimensiones convenientes, todos. Y hay uno que llegará a ser especialmente apasionante cuando la afición se canalice por allí. La

exploración submarina de los pueblos, de las aldeas que van quedando sumergidas en muchos embalses.

Exponente de esa creciente afición por los pantanos es el anuncio de que próximamente comenzarán las obras de la carretera de circunvalación del complejo Entrepeñas-Buendía, el llamado «mar de Castilla». Muy rápidamente la fiebre del turismo invadirá los contornos con la fruición con que ha invadido otras regiones costeras españolas, que parecen mantener la exclusividad del turismo marítimo. A muy pocos kilómetros de Madrid crecerá, no es difícil predecirlo, un conjunto urbanístico dedicado al turismo y no será malo adelantar que quien pueda hacerlo podrá gozar al mismo tiempo que de las delicias de un mar pequeño de un clima de altura sano. Es lógico que el ejemplo cunda, y que Entrepeñas y Buendía sean el comienzo de una auténtica utilización turística a gran escala de los grandes, medianos y pequeños pantanos españoles, muchos de ellos en paisajes maravillosos apenas conocidos.

## ESTADO DE LAS CARRETERAS

La Dirección General de Carreteras informa, a las 22 horas, del estado de los puertos de montaña y carreteras nacionales:

Puertos cerrados: Ninguno.

Puertos con cadenas: Embocadura del túnel de Viella, Tossas, y en el Principado de Andorra, Envalira.

Carreteras cortadas: Jerez de la Frontera a Cartagena, para camiones y autocares, entre Bornos y Villamartin. El desvío, por Espera y Venta del Pan.

Burgos a Bilbao, en el kilómetro 318, con desvío por Puentelarra y Miranda de Ebro a Pancorbo.

Lérida a Puigcerdá, en el kilómetro 94, por corrimiento de una ladera. Desvío por Basellas, Solsona y Coll de Nargo y también por Artesa de Segre e Isona.

IN  
La  
En  
centr  
do l  
de la  
nal c  
pres  
Pre  
cre  
y De  
tos,  
del s  
ganiz  
Megi  
Gonz  
secre  
ción  
cial,  
ción  
Canó  
tés, y  
Asam  
Dio  
el Se  
blea,  
plio  
nucio  
desar  
na E  
mund  
impor  
Europ  
de pr  
ta de  
concre  
tales  
Suecia  
a las  
Terr  
cia de  
una n  
mica  
queña  
gan la  
ciones  
tán lla  
Segu  
tante  
ral de  
Empre  
bard,  
blea u  
vo de  
este ti  
la Org  
convoc  
jores a  
y cada  
en ella  
A con  
del Co  
queñas  
Paolo  
asambi  
no, un  
en nom  
italiana  
mas pe  
a los p  
los me  
DISCU  
Por d  
ral de  
Pedro  
curso d  
Señ  
Una  
Sindica  
lo de e  
hondam  
de la p  
necesida  
concreta  
ble m a  
que con  
subsiste  
sas peq  
piedad i  
Esa m  
económ  
titularid  
yen en t  
núcleo  
producti  
en prop  
venta y  
presas e  
jadores  
comercia  
pan un  
de la m  
elaboran  
to del vo  
ción, pue  
blemas, s  
sibilidad



# La Asamblea Sindical de la Pequeña y Mediana Empresa comenzó ayer

## EL MINISTRO SECRETARIO PRESIDIO EL ACTO DE APERTURA

Estas Empresas --dijo Pedro Lamata-- deben ser incorporadas a la política de desarrollo económico

En el salón de actos de la sede central de los Sindicatos ha tenido lugar esta tarde la apertura de la I Asamblea Sindical Nacional de la Pequeña y Mediana Empresa.

Presidió el acto el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, acompañado del Secretario General de la Organización Sindical, Pedro Lamata Megías; Inspector-Asesor General, Gonzalo Marcos Chacón; los Vice-secretarios Nacionales de Ordenación Económica, Ordenación Social, Obras Sindicales y Organización Administrativa, Gutiérrez Cano, De las Peñas, Chozas y Cortés, y el Secretario General de la Asamblea.

Dio comienzo con la lectura por el Secretario General de la Asamblea, Eduardo Cobos, de un amplio informe, explicando con minuciosos y concretos detalles el desarrollo de la pequeña y mediana Empresa en España y en el mundo, en el que se subraya la importancia que los Gobiernos de Europa conceden a estas unidades de producción, resaltando, con cita de datos estadísticos, la ayuda concreta que una serie de países, tales como Italia, Francia, Japón, Suecia y Estados Unidos, conceden a las Empresas de este tipo.

Terminó resaltando la importancia de esta I Asamblea, que abre una nueva era en la vida económica del país, a fin de que las pequeñas y medianas Empresas tengan la ayuda que merecen las funciones sociales y humanas que están llamadas a cumplir.

Seguidamente habló el representante de la Confederación General de las Pequeñas y Medianas Empresas de Francia, M. R. Lombard, quien transmitió a la Asamblea un saludo cordial y expresivo de las Empresas francesas de este tipo y terminó felicitando a la Organización Sindical por esta convocatoria y deseándole los mejores aciertos para resolver todos y cada uno de los problemas que en ella van a ser abordados.

A continuación, el representante del Comité Nacional de las Pequeñas Empresas de Italia, don Paolo Lazzarino, expresó a los asambleístas, en correcto castellano, un saludo cordial y fraternal, en nombre de las 96.000 Empresas italianas que encuadra. Sus últimas palabras fueron para desear a los promotores de esta reunión los mejores éxitos en sus tareas.

### DISCURSO DE PEDRO LAMATA

Por último, el Secretario General de la Organización Sindical, Pedro Lamata, pronunció el discurso de inauguración:

Señores asambleístas: Una vez más la Organización Sindical sirve de cauce, de vehículo de expresión, a una necesidad hondamente sentida en el mundo de la producción y del trabajo: la necesidad que pide consideración concreta y específica para los problemas específicos y concretos que condicionan el desarrollo y la subsistencia misma de las Empresas pequeñas y medianas de propiedad individual.

Esa multitud de explotaciones económicas de pequeño tamaño y titularidad personal constituyen en todas las naciones libres el núcleo principal de sus equipos productivos. En nuestra economía, en proporción mayor. Con un noventa y ocho por ciento de Empresas con menos de cien trabajadores en los sectores industrial, comercial y de servicios, que ocupan un sesenta y tres por ciento de la mano de obra disponible y elaboran más del sesenta por ciento del volumen total de la producción, puede afirmarse que sus problemas, sus limitaciones y sus posibilidades, condicionan y caracte-

rizan las posibilidades y las limitaciones de nuestra economía nacional, hasta poder afirmar sin hipérbole que en régimen de economía competitiva, la suerte del acervo que constituyen el conjunto de estas modestas Empresas representa prácticamente la suerte de nuestra economía nacional. El desenvolvimiento normal, el desarrollo óptimo, la buena salud económica de este importante sector empresarial será fundamentalmente la buena salud de nuestra economía.

Aquí la razón de esta convocatoria. Ahí el motivo de que la Organización Sindical haya convocado esta Asamblea para examinar la problemática que condiciona el desenvolvimiento de las Empresas pequeñas y medianas en orden a sus estructuras deseables, a sus asesoramiento técnicos, a la financiación de sus inversiones obligadas, a sus necesidades de aprovisionamiento de materias primas y de comercialización de productos terminados, etc. Cabe, no obstante, plantear una pregunta que no voy a eludir, sino a la que quiero responder y salir al paso:

Siendo tal la importancia económica y social de las Empresas pequeñas y medianas, siendo tan decisivos su significado y su representación dentro del conjunto de nuestro sistema productivo, ¿por qué la Organización Sindical no ha planteado hasta hoy el estudio específico de los problemas que afectan al tipo de Empresas que constituyen, en extensión, la base fundamental de nuestra estructura económica?

La respuesta es ésta: porque la necesidad de diferenciación, de estudio concreto y pormenorizado, de las circunstancias que condicionan el desenvolvimiento de los diferentes tipos de Empresas en cada uno de los sectores de la producción, se acusa sobre todo en las coyunturas de "normalidad" económica y se hace ineludible en las coyunturas de "desarrollo y expansión".

### IMPORTANCIA DE LA LABOR REALIZADA

En circunstancias de anormalidad económica, de funcionamiento imperfecto de la economía de mercados, a la política económica no le es exigible más que el mejor aprovechamiento posible en cada circunstancia de todos los elementos productivos disponibles, sin discriminación, con miras principalmente a su puesta a punto ante la coyuntura previsible de normalidad económica.

No sería honrado por nuestra parte no rendir testimonio de justicia a la política realizada en nuestra Patria durante esa dilatada coyuntura de «recuperación» económica que supo superar los planteamientos más adversos en lo interior y en lo exterior y cimentar los fundamentos que hacen posible abordar ahora una coyuntura económica de expansión. Dudo que ningún otro país en nuestro tiempo, partiendo de recursos tan precarios y en semejantes circunstancias hostiles haya podido ofrecer nuestros resultados comparativos.

Pues bien; es ahora, a partir de la situación de normalidad económica, trabajosamente ganada; a partir de la coyuntura de expansión, fruto de esa trayectoria insuperable de la política de nuestro Caudillo, cuando adquiere relieve la situación de las Empresas pequeñas y medianas, porque lo ha adquirido asimismo —con las posibilidades actuales de racionalización y mejoramiento— la estructura de nuestro sistema productivo en todas sus particularidades. Porque del conocimiento íntimo y pormenorizado de esa estructura del sistema productivo —del que las pequeñas explotaciones constituyen parte principal—, ha de partir necesariamente la política de desarrollo y expansión.

No sería —a mi entender— política de desarrollo económico consecuente con su propio significado, la que tratará de basar la ex-

pansión económica deseable en la creación de nuevas unidades productivas, desentendiéndose de la suerte de las Empresas que forman la actual estructura, insuficientes y anticuadas en muchos casos, pero susceptibles en su mayoría de transformación y desarrollo en cuanto la política económica les ofrezca orientación, tutela y auxilios adecuados.

### OPORTUNIDAD DE LA CONVOCATORIA

Es en este momento y ante esa circunstancia cuando nuestro Delegado Nacional señala la oportunidad de convocar esta primera Asamblea de Empresas pequeñas y medianas, para considerar los problemas de tales explotaciones ante la actual coyuntura de desarrollo económico. No se trata —como es obvio— de pretender elaborar en reunión de esta naturaleza un programa de soluciones concretas que no pueden ganarse más que a través de una dilatada acción de política económica que comprenda y persiga tales finalidades. Se trata únicamente de señalar el problema, de hacer conciencia de la situación de obligaciones recíprocas en que esta especie de Empresas se encuentran con respecto a la política económica de expansión, puesto que su importancia numérica y cuantitativa en el conjunto de las fuerzas de la producción ha de hacer que el futuro de este estamento empresarial decida en gran parte el futuro de la política de desarrollo.

Así, una vez más la Organización Sindical procura servir el interés económico-social de las actividades que encuadra, sirviendo de asimismo la conveniencia de nuestra economía nacional. En la actual coyuntura de expansión no es permitido ignorar el significado de esos millares de explotaciones pequeñas y medianas que se extienden por toda la geografía española formando la textura del sistema productivo. La política de des-

arrollo económico no puede avanzar en cuñas adelantadas de grandes industrias básicas, con instalaciones modernas, sin cuidar de promover simultáneamente el avance y la modernización consecutiva de esa infantería que representa la masa de las pequeñas unidades productivas. Por muchas y buenas razones de orden económico; pero, sobre todo, por una razón más alta de orden político y social: Porque la defensa del régimen de propiedad privada de los medios de producción y libre Empresa exige el afianzamiento y la multiplicación de las explotaciones privadas.

### LA ORGANIZACIÓN SINDICAL SEÑALA EL OBJETIVO

La forma y manera en que puede cohesionarse ese principio con las exigencias de eficacia productiva que imponen las técnicas modernas, en asesoramiento comunitario, en uniones de Empresas para determinadas finalidades de interés general a todas ellas, etc., es asunto que vais a considerar en vuestras reuniones. Lo cierto es que no es consustancial con el progreso técnico y productivo de las explotaciones la gran Empresa y el gigantismo industrial. En múltiples actividades la Empresa pequeña y media, racionalmente organizada, puede alcanzar el óptimo productivo y hacer frente con ventaja a la competencia de explotaciones de mayor tamaño. Tal es la posibilidad que han de abordar decididamente los empresarios interesados, dispuestos a incorporar sus explotaciones al nivel de desarrollo que la actual coyuntura exige, con miras a un mayor intercambio internacional.

La Organización Sindical, por su parte, señala el objetivo y os ofrece, en la medida de sus recursos, el soporte necesario para llevar a cabo vuestra acción. La tarea, no obstante, ha de ser vuestra, de los propios empresarios, de este gran estamento de dirigentes de explotaciones modestas, de hombres que arrostran el riesgo y la aventura empresarial en circunstancias generalmente desfavorables, y de entre los cuales han de salir precisamente los grandes promotores y dirigentes empresariales del mañana, si el régimen económico de ese mañana ha de seguir basándose en la libertad y en la iniciativa individuales.

Aquí la razón última que aconseja la incorporación de este amplio sector de Empresas pequeñas y medianas a la política de desarrollo económico; la manera de hacer posible esta incorporación es la que habréis de considerar en los trabajos de la Asamblea; con su celebración, la Organización Sindical quisiera poner en marcha ese dispositivo de acción que considera esencial para el buen éxito de la política de desarrollo, de la política de expansión económica que reclama la actual coyuntura y que está llamada a culminar una de las realizaciones más positivas y meritorias de nuestro Régimen: la creación, primero, y consolidación, después —partiendo casi de la nada— de una estructura productiva que ha de garantizar el bienestar y la grandeza al futuro de nuestra Patria.

Y nada más; que Dios inspire el acierto y la eficacia de las tareas de esta I Asamblea Nacional de Empresas Pequeñas y Medianas.

Las palabras de Lamata fueron acogidas con una prolongada ovación de los asambleístas.

El Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos declaró inaugurada la I Asamblea Nacional de la Pequeña y Mediana Empresa, y a continuación comenzaron las sesiones de trabajo.

## ASAMBLEA EN LA SEDE DE SINDICATOS

Puntualmente, cuando un agudo problema nacional culmina ese vértice de exigencias y necesidades que reclaman prontas y efectivas soluciones, la sede central de los Sindicatos españoles abre sus puertas para hacerse eco y consejo, cauce y vehículo que haga llegar al Gobierno la necesidad y la aspiración sentida en un momento dado por el mundo del trabajo. Ayer izó de nuevo la Organización Sindical esa bandera apasionada que en toda señalada ocasión es guión y símbolo de las más altas empresas y empeños sociales de la Nación y que ampara y recoge cuantas causas elevadas y justas, apremiantes o graves, reclaman estudio y solución.

Cada problema, cada nuevo avance en el orden social o económico cobra trascendencia importante en el momento mismo en que nuestro Sindicalismo lo incorpora a su entraña para servirlo. Un día son los Convenios Colectivos —cuya formulación, en su contenido, intención y resultados ha trascendido más allá de nuestras fronteras—; otro, un Congreso Sindical de enorme proyección para el futuro, y hoy, la Asamblea de la pequeña y mediana Empresa, en cuyas deliberaciones y trabajos están presentes más de 700 asambleístas de toda España, y a la que asisten observadores de numerosos países, en los que el planteamiento de toda la problemática de esta clase de Empresas ha sido o es análogo al español, en parecidas

coyunturas también de desarrollo o expansión económica.

La razón de la actual convocatoria sindical está en el ánimo de todos los españoles, y la resume ayer el Secretario General de la Organización al decir que el desenvolvimiento normal, el desarrollo óptimo, la buena salud económica de este importante sector empresarial será fundamentalmente la buena salud de nuestra economía. Planteado en toda su amplitud el problema, la enorme importancia que para el porvenir económico de la Nación supone el afianzamiento y fortalecimiento de esta gran masa de pequeñas unidades productivas, se pone en orden de trabajo el estudio y los medios de alcanzar tan altos propósitos. Hay, pues, razones fundamentales para una política de ayuda a estas Empresas, con objeto de que eleven su grado de eficiencia y eumplan también su tradicional y humanísima función, y el cauce idóneo para ello es la Organización Sindical, que por lo pronto propugna para ellas el acceso al crédito a medio y largo plazo, la formación empresarial, la colaboración de Empresas a través del cauce cooperativo y la creación de los servicios de asesoramiento necesarios para que pueda subsistir. Con este fin: el de incorporar las Empresas pequeñas y medianas a la política de desarrollo económico, se celebra esta importante Asamblea en la sede central de los Sindicatos españoles.



# DE NUEVO, TEMPORAL EN EL ESTRECHO

## El «Virgen de Africa» no ha podido regresar a Ceuta

Aunque el fuerte temporal que azotó toda la zona del estrecho de Gibraltar había aminado durante el domingo, en la madrugada del lunes comenzó a soplar de nuevo un fuerte Levante, si bien no con tanta intensidad como en días pasados.

El transbordador «Virgen de Africa» consiguió hacer el servicio de Ceuta a Algeciras, donde se ha tenido que quedar porque el mal tiempo le imposibilitaba regresar al puerto ceutí. El carguero

«Monte Peñalara» no ha podido entrar en el puerto de Algeciras y permanece en la bahía.

Hoy no habrá servicio de transbordador entre Ceuta y Algeciras, tanto por el mal tiempo existente en el Estrecho como porque aunque amainase, el «Virgen de Africa» se verá obligado a ir a Tánger, donde hay enormes cantidades de correspondencia, ya que la ciudad lleva incomunicada por mar desde hace varios días. La flota pesquera de toda la zona del Estrecho permanece inactiva.

### El director general de Navegación, en Tarifa y Málaga

TARIFA.—El director general de Navegación llegó acompañado del Comandante Militar de Algeciras, señor Palomino, y en la Cofradía de Pescadores fue recibido por el patrón mayor y por un grupo de armadores y modestos pescadores que han perdido sus embarcaciones en los recientes temporales que azotaron esta costa del Estrecho.

El director general, señor Perys, que llevaba un saludo del director general de Pesca, se interesó por los daños ocasionados, que prometió poner en conocimiento del Gobierno.

Después se trasladó al puerto y recorrió los lugares en los que se encuentran hundidos los barcos pesqueros y otras embarcaciones que se estrellaron contra las rocas.

de reparar con urgencia los daños ocasionados.

También se encuentra en la capital malagueña el arquitecto del Instituto Nacional de la Vivienda don Antonio Guerrero, quien tratará sobre los problemas planteados a las familias que hubieron de abandonar sus hogares, afectados por el huracán y el fortísimo oleaje.

En el Gobierno Civil celebró una reunión para estudiar la solución a dicho problema. Más tarde, en compañía del Gobernador, visitó los lugares donde el temporal se hizo sentir con más violencia para conocer sobre el te-

rreno el alcance de los daños ocasionados. (Cifra.)

### Labores del campo paralizadas durante un mes en León

LEON.—A pesar de las intensas heladas, que hacen bajar la temperatura durante la madrugada hasta siete grados bajo cero, el cielo está despejado y luce un sol espléndido que mitiga el frío.

Las labores del campo están paralizadas desde hace un mes, primero por las lluvias, que han caído constantemente, y luego por las heladas, que han endurecido el terreno. (Cifra.)

## EL MINISTRO FRANCÉS DEL INTERIOR, EN MADRID

(Continuación de la página 1.)

de sus comentarios internacionales las relaciones entre España y Francia.

El diario «L'Aurore», refiriéndose a las visitas a España de personalidades francesas, dice que puede verse en estos viajes sucesivos que van a producirse en el momento de renovar los acuerdos relativos a las bases norteamericanas en España la intención por parte de Francia de alentar a Franco a enfrentarse con los norteamericanos en estas discusiones y permitirle finalmente que obtenga el ingreso en la OTAN. También se atribuye a los ministros franceses el propósito de llevar a España a una asociación con el Mercado Común.

Por su parte, «Le Figaro» publica un comentario sobre la revisión del tratado hispanonorteamericano de 1953 y señala que «la necesidad de prevenir el espíritu que ha inspirado estos acuerdos y la de tener en cuenta la experiencia resultante de su ejecución incita al Gobierno español a preanunciar un amplio diálogo encaminado a encontrar la fórmula adecuada para los objetivos comunes, intensificando y reafirmando las excelentes relaciones entre los dos países».

«Si Madrid se dejara situar en la estela de la política europea de Francia—añade el influyente matutino francés—, ésta última podría como contrapartida apoyar la asociación de España al Mercado Común y su ingreso en la OTAN.»

El izquierdista «Combat» comenta el alcance de la visita del ministro del Interior, M. Roger Frey, a España, y dice que «la primera hipótesis que se nos viene a la imaginación concierne a la demanda de admisión en el Mercado Común presentada por España. Esta demanda debía haber sido examinada la última semana. La posición de Bélgica y de los Países Bajos tiene mucho que ver con dicho aplazamiento, pero esos dos países son precisamente nuestros dos «partenaires» del Mercado Común más claramente partidarios de la admisión británica. El acer-

camiento de estas dos actitudes puede inclinar al Gobierno francés a apoyar con más fuerza todavía la demanda española.»

«En Europa—añade «Combat»—, por la firma del Tratado francoalemán, el general De Gaulle puede sentir la tentación de extender esta cooperación a un Estado que, como España, es el más apto, sin duda, por su régimen y su voluntad afirmada de integrarse en Europa, para concebir un acuerdo que la reintegraría al concierto europeo, de la que estaba prácticamente excluida.»

El diario católico «Le Croix» habla de la reciente entrevista de los Jefes de Estado de España y Portugal, y dice que «es evidente que las dos capitales ibéricas se consultaron antes de actuar. No es, pues, sólo Francia quien reclama un poco más de comprensión hacia Europa por parte de Estados Unidos; son también España y Portugal. Y el proceso de revisión de la actitud norteamericana no se parará allí.»

Finalmente, el comunista «Libération» titula con la siguiente frase: «Un eje De Gaulle-Adenauer-Franco.» Lo mismo que se pregunta el órgano del partido comunista francés, «L'Humanité», al titular: «El eje Bonn-París, ¿se prolongará hasta Madrid?»

## Visita del Consejo Provincial del Movimiento al Capitán General de Cataluña

EL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL LE REITERA LA ADHESION DE LA FALANGE AL CAUDILLO Y AL EJERCITO

BARCELONA (Crónica de nuestro corresponsal).—Los actos conmemorativos de la liberación de la ciudad han finalizado con la visita del Consejo Provincial del Movimiento al Capitán General de Cataluña, a quien el Gobernador Civil y Jefe Provincial reafirmó la adhesión de la Falange de Barcelona al Caudillo y al Ejército.

A las palabras del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento ha correspondido el Capitán General de Cataluña manifestando que como representante del Ejército se complacía vivamente en recoger tan emotivo y patriótico homenaje de la Falange de Barcelona y prometiendo elevarlo al Ministro del Ejército para que, a su vez, lo haga presente a Su Excelencia el Jefe del Estado.

Poco antes de esta visita se había celebrado en la cercana basílica de Nuestra Señora de la Merced una misa por el eterno descanso de los Caídos por Dios y por España en nuestra Cruzada de Liberación, seguida de un tedéum de acción de gracias y una salva.

F. V. P.

### Nuevas instalaciones en el Hospital del Niño Dios

El arzobispo-obispo de la diócesis, doctor Modrego Casaus, ha bendecido las nuevas instalaciones de la Sección de Infancia del Hospital del Niño Dios, llevadas a cabo gracias a la campaña benéfica de Radio Nacional de España en Barcelona.

Asistieron al acto el Alcalde, señor Porcillos; delegado provincial de Información, señor Delgado, y otras representaciones oficiales.

### Escasez de carbón en Barcelona

El «Diario de Barcelona» se refiere al problema del carbón en Barcelona y dice que en nuestro puerto hay carbón, pero que de lo que hay escasez es de antracita, usualmente empleada en la calefacción. «Mantenemos lo dicho—termina diciendo—. Hay abundancia de carbón. No hay de antracita. Pero sí lo hay de otras clases totalmente adecuadas. Importa que sea facilitada su venta al detall.»

### Restauración de un templo del Camino de Santiago

PAMPLONA.—Por la Institución «Príncipe de Viana», de la Diputación de Navarra, ha sido restaurado, terminando ya prácticamente las obras, el primer monumento artístico de la ruta del Camino de Santiago.

Se trata del templo románico de bóveda mudéjar, planta octogonal y matices bizantinos que los caballeros y comandadores de la Sagrada Orden Militar del Santo Sepulcro de Jerusalén erigieron en el pueblo navarro de Torres del Río. Este templo, por su estilo mundialmente señero, ha entrado siempre en las mejores colecciones antológicas del románico. (Cifra.)

## NUEVA CARRETERA EN LA RUTA DE LOS PANTANOS

PERMITIRA LA CIRCUNVALACION TOTAL DEL EMBALSE DE ENTREPEÑAS

GUADALAJARA.—La ruta de los pantanos que lleva a los embalses de Entrepeñas y Buendía va a ser completada con una carretera que permita la circunvalación del embalse de Entrepeñas. Hasta ahora está ya construida la carretera de la margen izquierda del embalse y se trabaja en la que unirá Alcocén, en la zona derecha, con el viaducto de Durón. Falta ahora la que irá desde Alcocén a la presa de Entrepeñas y que completará la circunvalación. Este tramo, cuya construcción se gestiona, abrirá al turismo los rincones más bellos de las orillas de Entrepeñas, cubiertos de pinos y carrascas, y con unas espléndidas vistas sobre una enorme extensión del embalse. Es-

ta zona de la futura carretera ofrece magníficas posibilidades para la edificación de casitas de campo y fincas de recreo, con instalaciones para deportes náuticos.

A los pocos días de abierta a la circulación la variante de la carretera general de esta capital, numerosos comerciantes de la ciudad han visto disminuir sus ingresos, sobre todo los que explotaban negocios de hostelería, talleres de reparaciones de automóviles, pastelerías, estaciones de servicio, etcétera. Las pérdidas se presumen que aumentarán al comenzar la temporada turística, ya que eran muchos los extranjeros que se detenían en Guadalajara de paso para Madrid. Las expediciones que visitan la ruta de los pantanos, al regresar de Entrepeñas se detienen en esta capital, cosa que en adelante no harán, ya que podrán continuar viaje a Madrid sin pasar por Guadalajara.

Por otra parte existen, al parecer, dificultades para que los comerciantes que desean edificar junto a la variante puedan llevar adelante sus proyectos, pues los planes de urbanización pendientes de ser aprobados por el Ministerio de la Vivienda no permiten señalar aún con exactitud cuáles serán las zonas reservadas para calles o edificaciones.

Los accesos a Guadalajara son, a juicio de los técnicos, difíciles desde la variante, por lo que es natural que se espere se reduzca más en el futuro el número de los turistas que entren en la ciudad.

## ORGANIZACION SINDICAL

### Obra Sindical del Hogar y Arquitectura de Madrid

CONCURSO DE ADJUDICACION DE 257 LOCALES COMERCIALES EN EL GRUPO DE VIVIENDAS «GRAN SAN BLAS» Y UNA NAVE DE DOS PLANTAS EN EL GRUPO DE VIVIENDAS SAN BLAS N.º 1, MADRID

La Obra Sindical del Hogar anuncia la adjudicación de 257 locales comerciales en el grupo de viviendas GRAN SAN BLAS, de esta capital, y una nave de dos plantas en el grupo de viviendas SAN BLAS N.º 1, de esta capital.

Las solicitudes se presentarán en la Jefatura Provincial de la Obra Sindical del Hogar (plaza de Cristino Martos, 4, 5.ª planta), en un plazo de veinte días hábiles a contar de la publicación de este concurso en el «B. O.» de esta Provincia.

A las solicitudes habrá que acompañar necesariamente el resguardo de la fianza constituida. La renta de estos locales y las condiciones de adjudicación estarán expuestos en el tablón de anuncios de la Jefatura Provincial de la Obra Sindical del Hogar.

Madrid, 21 de enero de 1963.—El Jefe Provincial de la Obra (firma ilegible).

## El Nuncio, en Barcelona

AYER VISITO EL SANTUARIO DE NUESTRA SEÑORA DE LA MISERICORDIA EN REUS

REUS (Tarragona).—El Nuncio de S. S., monseñor Antonio Riberi, y el cardenal arzobispo de Tarragona, doctor De Arriba y Castro, han visitado en esta ciudad el Santuario de Nuestra Señora de la Misericordia. Fue cantada una salva y el Nuncio pronunció un breve sermón. Luego visitó el joyero y el camarín de la Virgen y firmó en el Libro de honor. Monseñor Riberi fue obsequiado con la medalla conmemorativa del cincuentenario de la coronación de la Virgen.

A continuación, en el salón del Santuario, el Alcalde pronunció unas palabras de bienvenida, a las que el Nuncio correspondió, y finalmente se celebró una recepción.

\*\*\*

BARCELONA.—Procedente de Tarragona y Reus, llegó a última hora de la tarde, por carretera, el Nuncio Apostólico de Su Santidad, monseñor Riberi, en viaje de carácter privado.

En el Palacio Episcopal fue recibido por el arzobispo-obispo de la diócesis, doctor Modrego Casaus. Más tarde acudieron a cumplimentarle el Gobernador Civil, Alcalde, presidente de la Audiencia, delegado de Trabajo y otras autoridades barcelonesas.

Es la primera vez que monseñor Riberi visita Barcelona ostentando su actual cargo de Nuncio en España de Su Santidad. Permanecerá hasta el jueves, en que emprenderá el regreso a Madrid. (Cifra.)



# CIEN MIL HECTAREAS DE NUEVAS ZONAS REGABLES EN ZAMORA

Es incuestionable que uno de los procedimientos de elevar el nivel de vida del campo es la intensificación de los regadíos. En otro apartado de este mismo estudio se analizan las posibles y necesarias modificaciones de las extensiones cultivadas de algunos productos en relación con su demanda futura. Pero se ha realizado la investigación de los principales bienes de la agricultura provincial solamente sobre la base de los cultivos de secano y con arreglo a unos rendimientos determinados. La introducción en el análisis de los regadíos corregiría en alguna medida los resultados obtenidos de acuerdo con sus rendimientos. Es indudable que éstos exigirían una menor extensión cultivada para obtener una misma producción. Ahora bien: ello será así solamente si los regadíos de la provincia se orientaran, lógicamente, a la producción de aquellos bienes inferiores estudiados de elasticidad negativa.

Conviene, pues, en una primera aproximación, ver cuál es la distribución actual de la superficie regada en relación con los diversos cultivos. Ello nos dará en cierta medida una idea aproximada de las tendencias, justificadas o no, de los regadíos provinciales.

La superficie regada actual se cifra en 23.500 hectáreas. De ellas, 5.190 se dedican a los cereales (3.350 de trigo), 1.940 a leguminosas y 2.220 a patata. La suma de superficies dedicadas a estos cultivos en regadío asciende, pues, a 9.350 hectáreas.

Cerca del 50 por 100 de la superficie regada en la provincia se dedica, por tanto, a productos cuya elasticidad-renta es decreciente. Es, pues, indudable que se impone una estructuración futura de los regadíos provinciales en un sentido de sustitución de los cultivos que actualmente se llevan a cabo. Esta sustitución dependerá, naturalmente, de las condiciones físicas y climatológicas de cada comarca, de los rendimientos que puedan obtenerse en la gama de productos con elasticidad positiva. La única afirmación que cabe hacer en este sentido es que la dedicación al trigo de 3.350 hectáreas de regadío, aunque escasa en su valor relativo, supone una dedicación no óptima del factor tierra que pudiera estar dedicado a productos con un mercado, actual o potencial, más amplio.

El ejemplo expuesto nos muestra los peligros que puede encerrar una política de ampliación interior de los regadíos que no se desarrolle simultáneamente a una labor de divulgación y consejo de aquellos productos que son o han de ser realmente necesarios. La existencia de unos precios garantizados para el trigo, a un nivel todavía no muy dispar de los restantes precios, puede producir una ampliación considerable de la superficie de regadío dedicado a este cereal sin ventaja ninguna para la comunidad. Y la fundamentación de toda política agrícola racional, incluso aquella que incluya el sostenimiento de ciertos precios, ha de estar regida por la idea de la máxima aproximación posible a las condiciones reales del mercado.

El futuro previsto de incremento de los regadíos en la provincia de Zamora en la parte que le corresponde del Plan Tierra de Campos obliga a este inciso sobre las líneas generales de la política a seguir.

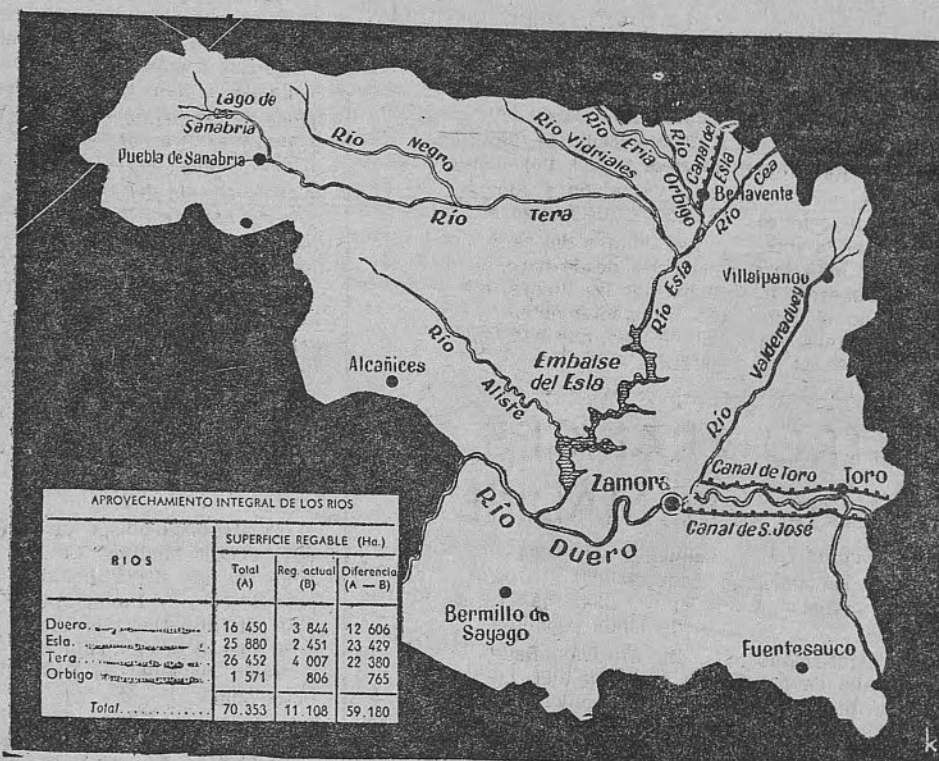
Conviene ahora detenerse en otro punto en relación con los regadíos. El incremento de la productividad por hectárea y hombre que ha de conseguirse a través de unas inversiones racionales y de una labor paralela de reforma de la propiedad y parcelación de las explotaciones ha de producir inevitablemente la consecuencia de unas necesidades de mano de obra menores. Es decir, un cierto paro temporal en tanto que el desarrollo de la totalidad del sistema no sea capaz de absorberlo. En el apartado dedicado al estudio de la población llegamos a unas cifras determinadas de la población agrícola sobrante en la provincia de Zamora, según un análisis comparativo con las restantes provincias de la región económica en que puede estar Zamora incluida.

Pero esas cifras son inoperantes aquí. Se trataba en ellas únicamente de dar una cierta medida del excedente actual de población sobre la base de una estructura también actual de la provincia y de la región. La valoración de esa hipótesis en el sentido de un progreso dinámico de las diversas agriculturas provinciales corrige los resultados en el sentido de considerar la cifra obtenida simplemente como un mínimo de población

Los planes previstos para la transformación de la agricultura provincial, permitirán cuadruplicar la actual superficie de riego

GRACIAS A LOS APROVECHAMIENTOS INTENSIVOS DEL DUERO, Esla, Tera y Orbigo, LA ECONOMIA ZAMORANA RECIBIÓ UN IMPULSO FUNDAMENTAL

El incremento de la producción agrícola aumentará, una vez concluida la obra de transformación, en unos 800 millones de pesetas anuales



excedente. El problema del paro que puede surgir se agudizará entonces intensamente si no existen factores que tiendan a equilibrar las fuerzas creadoras del paro. Y entre estas fuerzas equilibradoras se encuentra, indudablemente, en primera línea la ampliación de la superficie de regadíos por las mayores necesidades de mano de obra que comporta.

En este sentido, según estimaciones pro-

## REGADIOS ACTUALES

Se cifran en 23.500 hectáreas.

Conviene ahora ver el futuro de los regadíos provinciales diversificando la exposición en tres apartados: a), obras en construcción incluidas en planes estatales; b), aprovechamiento integral de los ríos; c), Plan de Tierra de Campos. Las hectáreas incluidas en los dos últimos apartados se interfieren como después veremos.

## OBRAS EN CONSTRUCCION INCLUIDAS EN PLANES ESTATALES

Canales	Organismo que los construye	Superficie regable (A)	Superficie regada (B)	Aumento (A - B)
Toro y Zamora	C.H.D.	7.500	50	7.450
San José	C.H.D.	4.300	2.681	1.619
Elevaciones de Villalazán	I.N.C.	3.450	443	3.007
<b>Total</b>		<b>15.250</b>	<b>3.174</b>	<b>12.076</b>

Las obras actualmente en construcción son las que figuran en el cuadro adjunto.

Con estas obras la superficie de regadíos provinciales puede alcanzar la cifra de hectáreas 35.576; ello supone un aumento del 50 por 100 sobre la extensión actual.

Plan Tierra de Campos: Ayuntamiento

Según los estudios hasta ahora realizados

vinciales, corresponden cinco hectáreas de secano a una de regadío; es decir, una hectárea de regadío precisa cinco veces la mano de obra que una hectárea de secano. Después volveremos sobre este tema, una vez cifrados los futuros regadíos previstos. Basta por ahora decir que la reducción del excedente de población agrícola ha de ser intenso, si no cambia, incluso, el signo del problema de la población.

corresponderán a Zamora en el Plan Tierra de Campos unas 34.000 hectáreas.

Pero esta cifra no ha de sumarse a las anteriores para obtener las cifras de posibilidades totales de regadíos en la provincia.

En efecto, la realización del Plan supondría la pérdida de las 25.880 hectáreas correspondientes al Esla. Por consiguiente, el incremento real que supondrá la realización del Plan sobre las cifras anteriores será de 8.120 hectáreas. De acuerdo con estas cifras, el posible aumento de los regadíos será de 67.300 hectáreas, incluyendo tanto el posible aprovechamiento integral de los ríos como el Plan Tierra de Campos. La superficie final regada podrá ascender, por consiguiente, a 90.800 hectáreas.

Parece ser, sin embargo, que la cifra de 26.452 hectáreas dada para el Tera podrá incrementarse, según recientes análisis, a 40.800. Ello supondría aumentar la cifra correspondiente a ampliación en 14.348 hectáreas. Por tanto, puede calcularse en algo más de 100.000 las hectáreas a transformar.

\*\*\*

Según los datos disponibles, el coeficiente bruto de transformación de secano en regadío en Zamora es de 4,28. Ello supone un incremento de rendimiento de 7.770 pesetas.

El incremento de renta provincial que podría obtenerse, considerando realizada la totalidad de los proyectos, podría ascender, en una primera aproximación, a la cifra de 800 millones de pesetas, según los datos mencionados.

Si se adoptan los incluidos en el Estudio económico-social agropecuario de la provincia de Zamora, el incremento de rendimiento sería de 8.669 pesetas por hectárea. El aumento de la renta agrícola provincial sería de 583 millones.

No hay duda de que esta gran expansión de los regadíos provinciales ha de comportar un intenso factor equilibrador del excedente de trabajo agrícola actual. Tratemos de cifrar en alguna forma la absorción de mano de obra implicada en los regadíos.

Antes, en el capítulo de la población, llegamos a una cifra considerada como óptima en sentido estático, de 9 hombres por kilómetro cuadrado de superficie cultivada. La inclusión del elemento barbecho significaba una reducción de esta cifra a la de 8 hombres por kilómetro cuadrado, esto es, 0,08 por hectárea.

La transformación de una hectárea de secano en regadío modificaría esta densidad, estableciéndola en 0,4 hombres por hectárea, según la estimación provincial aludida. Entonces la absorción de trabajo por hectáreas supondría una magnitud de 0,32 trabajadores por unidad de superficie.

## INVERSIONES EN REGADIO

Las inversiones en regadíos son de difícil fijación rigurosa, fundamentalmente por la imposibilidad de fijar una distribución exacta de la proporción que existirá entre los pequeños y los grandes regadíos.

Trataremos de todas formas de dar unas cifras aproximadas basándonos en el estudio hecho por el señor Camilleri para el I Congreso Sindical e incluido en el cuaderno número 3 de la Subcomisión de agricultura.

De acuerdo con dicho estudio, las inversiones por hectárea son las siguientes:

Pequeños regadíos	Ptas.
Obras principales y secundarias y nivelación de tierras	38.000
Construcciones:	
Viviendas de colonos	8.444
Construcciones agrarias complementarias	3.333
Centros cívicos y urbanización	10.000
<b>Total</b>	<b>60.000</b>

## Grandes regadíos

Redes secundarias y nivelación del terreno	Ptas.
Construcciones:	
Viviendas de colonos	8.000
Construcciones agrarias complementarias	4.000
Centros cívicos y urbanización	10.000
<b>Total</b>	<b>43.000</b>

De acuerdo con estas cifras, y suponiendo una distribución análoga a la prevista en el estudio mencionado en cuanto a la proporción entre grandes y pequeños regadíos, proporción que se cifra aproximadamente en un 30 por 100, tendríamos en cada una de las hipótesis las cifras totales de inversiones que figuran en el cuadro siguiente:

## INVERSIONES TOTALES EN REGADIOS

	Pequeños regadíos	Grandes regadíos	Total
<b>Aprovechamiento integral de los ríos:</b>			
Hectáreas	17.754	41.426	59.180
Inversiones (millones)	1.065	1.781	2.846
<b>Plan Tierra de Campos:</b>			
Hipótesis A:			
Hectáreas	20.190	47.110	67.300
Inversión (millones)	1.211	2.025	3.236
Hipótesis B:			
Hectáreas	24.513	57.200	81.713
Inversión (millones)	1.470	2.459	3.929



# INFORMACION INTERNACIONAL

## ESPAÑA INTERESA A LOS INVERSORES EXTRANJEROS

LOS INDICES DEL CONSUMO INDICAN UN FUERTE POTENCIAL DE EXPANSION

Crónica del corresponsal del "Christian Science Monitor"

NUEVA YORK.—Con el título «Acoge a nuestros inversores», el «Christian Science Monitor» publica una crónica de Ralph E. Reachel desde Madrid que dice: «El visitante de España, observando los numerosos edificios adornados con rótulos norteamericanos y europeos, pensará que ya no existe un desarrollo propiamente español. La economía española está experimentando una era de modernización, pero esto necesitará una gran cantidad de inversión extranjera y asistencia técnica. España está negociando su entrada al Mercado Común como miembro asociado, pero esto sólo equivale a un preludio anterior a su incorporación total. La entrada al Mercado llevará consigo la necesidad de una producción moderna y eficiente, si es que los productores domésticos piensan controlar el mercado nacional y si la producción con miras al extranjero se da cuenta de esta realidad.

Las posibilidades de inversión en España ahora son nuevas. Los ingleses invirtieron millones en los ferrocarriles, las minas de carbón y de hierro durante el siglo pasado. España está dotada de fábricas de fama internacional que extendieron sus facilidades durante los años veinte y cincuenta. Más recientemente la Bolsa española terminó su descenso de 1959-60 causado por las medidas iniciales que acompañaron al plan de estabilización. La Bolsa ha sido fortalecida por fondos procedentes del exterior. Los marcos alemanes y las coronas suecas han sido importantes en el impulso dado a la inversión extranjera. Varios «Mutual Funds» han sido organizados para invertir en acciones españolas, especialmente en Alemania. El Gobierno liberalizó los reglamentos que controlaban la compra de acciones españolas por extranjeros en marzo de 1962 y probablemente liberalizará las leyes sobre la repatriación de capital extranjero este año. La reciente decisión de estabilizar el balance del fondo de moneda extranjera, calculado en unos 1.000 millones de dólares, hace posible esta medida. España es particularmente atractiva a los inversores extranjeros y hombres de negocios, siendo el último de los grandes países que promete surgir y desarrollarse en una economía autodependiente dentro de unos años.

En extensión física España es el segundo país de Europa, un poco menos en territorio que Texas y con una población de 30 millones y unos centros urbanos de producción que siguen creciendo. El área metropolitana de Madrid-Barcelona creció más del 30 por 100 entre 1960 y 1960 (sic), y cada una de ellas tiene alrededor de dos millones de habitantes. Mientras que la renta nacional española sólo equivale a nueve millones de dólares el año. Las primeras cifras del crecimiento europeo indican que con un aumento en su renta de un 10 por 100 desde 1961, España figura entre las primeras naciones del continente. Estos factores prometen mucho a los hombres de negocios interesados en productos de consumo y en las máquinas ligeras utilizadas para la producción

de estos productos. Los equipos de transporte, especialmente partes útiles de aparatos móviles, también cobrarán mucho auge. Actualmente España tiene 12 automóviles por cada 1.000 habitantes; los países más avanzados de Europa, de 125 a 150 por 1.000 habitantes; Italia, con las mismas cifras que España en 1950, llegó a 32 automóviles por cada 1.000 habitantes en 1960, acompañado por un aumento de población. Otros indicios del consumo español indican un potencial de expansión. El consumo de acero por persona sólo equivale al 28 por 100 del promedio presentado por los otros países de la OEEC. Existen 95 radios por 1.000 habitantes y también 54 teléfonos, cosa que indica que España queda a la zaga de las naciones europeas. El éxito del programa de energía eléctrica español ha solventado una escasez irritante de esta energía y actualmente se exporta algo de ella a Francia. Esto indica que sobra energía para la producción y para los usos privados. Otra atracción que ofrece España es su sistema de acuerdos bilaterales con las naciones latinoamericanas. Estas naciones conceden a España un trato de preferencia. Además, España les asiste con créditos cuando los hispanoamericanos no pueden conseguirlos, con pasajes en sus transatlánticos. Un ejemplo típico de estos acuerdos es la fábrica de Citroën en Vigo, que exporta a Sudamérica, en vez de vender su automóvil al mercado interno español. (Efe.)

**Manifestación conmemorativa de la "rebelión" en Angola HA SIDO ORGANIZADA EN ARGEL POR EL "BUREAU" POLITICO DEL JEFE DEL GOBIERNO ARGELINO**

ARGEL.—El Buró Político del jefe del Gobierno argelino, Ahmed Ben Bella, ha organizado una manifestación, que se celebrará el próximo día 4 de febrero, para conmemorar el segundo aniversario de la «rebelión» angolana, según ha anunciado anoche un representante de la Oficina (Buró) Política.

No se han dado a conocer los planes existentes para la organización de la citada manifestación.

En una declaración hecha al «Algerian Press Service», controlado por el Estado, Edonardo dos Santos, del Movimiento Popular para la Liberación de Angola, reafirma la determinación de su grupo a «vencer en la lucha por la libertad del país». (Efe.)

## FRANCIA MANTIENE SU OPOSICION AL INGRESO DE INGLATERRA EN EL MEC

En sus conversaciones de ayer, los "seis" no lograron progreso alguno

LA SITUACION "SIGUE SIENDO GRAVE", AFIRMA ERHARD

BRUSELAS.—En la primera sesión de la Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores de las naciones del Mercado Común Europeo, Francia ha mantenido su actitud de oposición a la entrada de Gran Bretaña en la Comunidad.

Un representante de la Comisión ejecutiva ha manifestado que el ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Couve de Murville, ha insistido en que la moción francesa de que se suspendan indefinidamente las conversaciones continúe incluida en la Agenda.

mente las conversaciones continúe incluida en la Agenda.

Gerhard Schroeder, ministro alemán occidental de Asuntos Exteriores, ha dado a conocer su plan para que las negociaciones con Gran Bretaña sigan adelante.

En fuentes generalmente bien informadas se dice que la propuesta alemana de que la Comisión redacte un informe acerca de las negociaciones celebradas hasta ahora, incluye cuatro puntos:

### Los cuatro puntos del informe

1. El informe deberá estar terminado dentro de dos o tres semanas.

2. La Comisión informará en el ámbito de la Conferencia, lo que significa que su informe deberá pasarse a los «seis» y a Gran Bretaña, y no solamente a los «seis».

3. La Comisión estudiará los problemas específicos referentes a las conversaciones con Gran Bretaña.

4. Se continuarán las conversaciones sobre la base de las recomendaciones hechas por la Comisión.

En las mismas fuentes dicen que las cuestiones que continúan pendientes son: el tiempo límite en el cual deben quedar terminados los informes y si la Comisión debe informar a los «seis» o a los «siete» (los «seis», más gran Bretaña).

Añaden que los ministros iniciaron una muy detallada discusión de tipo técnico, centrada principalmente en torno a cuál sería el mandato de la Comisión.

Sin embargo, se considera esperanzador el hecho de que Francia siga asistiendo a las discusiones en lo que se refiere a cuál sería el mandato de la Comisión.

A este respecto, un representante de la Comisión Ejecutiva manifestó: «La atmósfera no es demasiado mala».

En fuentes alemanas se considera que la atmósfera es buena. Confirman que los ministros han hablado principalmente acerca de qué poderes de mando deberán darse a la Comisión cuando se redacte un informe de las negociaciones llevadas a cabo hasta la fecha.

«El hecho de que "los seis" países del Mercado Común revisen las negociaciones —dijo un representante alemán oficioso—, demuestra que siguen adelante los esfuerzos que se llevan a cabo por hallar una solución».

Añadió que cree que la situación original, tal y como estaba planteada al iniciarse esta noche la conferencia, no ha cambiado, pero que «los seis» están «discutiendo soluciones que pueden ser consideradas como útiles». No pudo decir, sin embargo, si se invitará a la Delegación británica a unirse a «los seis» durante algún momento de las conversaciones, ayer noche. Al terminar su primera sesión, los ministros cenaron juntos y reanudaron su trabajo a las 22,10 (hora española). Una hora y cuarto después se levantó la sesión para continuar a mediodía de hoy martes.

**La situación "sigue siendo grave", dice Erhard**

BRUSELAS.—Los ministros de Asuntos Exteriores de los seis países del Mercado Común no han realizado progreso alguno en sus

conversaciones para decidir si la Gran Bretaña se unirá o no a la Comunidad Europea.

Cuando al cabo de tres horas de trabajo terminó la primera sesión, el ministro holandés de Asuntos Exteriores, Joseph Luns, dijo a los informadores de Prensa: «No me siento optimista».

Un representante italiano dijo que la Conferencia ha tratado acerca de las posibilidades referentes a la extensión y cuantía de los poderes que deberían darse a la Comisión Ejecutiva. «Muchas cuestiones —dijo— no han sido aún tratadas».

Por su parte, Gerhard Schroeder, ministro de Asuntos Exteriores de la República Federal Alemana, declaró: «En la actualidad es demasiado pronto para hacer cualquier evaluación de los hechos. Seguiremos tratando —añadió— de mandarlo de la Comisión».

Ludwig Erhard, vicescanciller de Alemania occidental, señaló: «No me siento optimista. La situación sigue siendo grave».

Preguntado acerca de si se había realizado algún progreso, Erhard sonrió y dijo al periodista que le preguntaba: «Si usted insiste, entonces le diré que hemos hecho algún progreso filológico».

Varias delegaciones han anunciado la celebración, no oficial, de reuniones entre los miembros de las distintas representaciones para mañana, antes de que se reúna de nuevo la Conferencia a medio día (hora española).

Schroeder se entrevistará con el ministro francés de Asuntos Exteriores, Couve de Murville.

Este, abriéndose paso a empujones por entre los periodistas al terminar la reunión de esta noche, se limitó a murmurar continuamente: «No tengo nada que decir, no tengo nada que decir...».

Los delegados fueron materialmente rodeados por docenas de informadores tan pronto como salieron del ascensor que les llevó desde el piso en que se celebran las reuniones —en la séptima planta— hasta el vestíbulo.

Paul-Henri Spaak, ministro belga de Asuntos Exteriores, dijo a los informadores: «Las cosas no marchan bien. Pero tampoco deseo decir que no existen esperanzas».

Encogiéndose de hombros, añadió: «Hemos acordado conceder poderes, un mandato, a la Comisión; pero no estamos de acuerdo en cuanto a su duración».

«Ni tampoco —siguió diciendo— en cuanto a su extensión. Algunas delegaciones desean un mandato enciclopédico, que llevaría demasiado tiempo».

**Alemania no es responsable, dice Bonn**

BONN.—Un portavoz del jefe

del Gobierno de Alemania occidental ha declarado hoy en el curso de una conferencia de Prensa que resulta «desagradable e injustificado» responsabilizar a Alemania occidental de la crisis en las negociaciones sobre el Mercado Común, así como hacerla culpable de la ausencia de una solución en esta crisis.

La conferencia de Prensa tuvo lugar pocas horas antes del comienzo de las conversaciones de Bruselas.

El citado portavoz, Gruenther von Hase, ha dicho también que el Gobierno de la República Federal continuará laborando tenazmente en favor del ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común. (Efe.)

### Fórmula de compromiso

BRUSELAS.—El jefe de la Delegación británica en las negociaciones con el Mercado Común, Edward Heath, y el vicescanciller alemán, Ludwig Erhard, que preside la de su país en Bruselas, se reunieron anoche para celebrar unas conversaciones en las que, según se dice en círculos autorizados, se ha discutido una fórmula de compromiso para salvar las negociaciones sobre el proyectado ingreso de Gran Bretaña en la Comunidad Económica Europea.

Anteriormente, Edward Heath se ha entrevistado con Christian Herter, representante del Presidente Kennedy, y con el ministro belga, Paul-Henri Spaak.

Parece ser que la fórmula discutida ayer por Erhard y Heath será presentada hoy martes por la Delegación de Alemania occidental en la reunión que celebren los representantes de los seis países que integran el bloque económico.

Aunque los detalles de la indicada fórmula alemana permanecen en el mayor secreto, varios observadores diplomáticos han expresado su opinión de que las probabilidades de que sea aceptada son muy pocas.

«La situación es extremadamente grave —dijo Erhard a su llegada— no sólo por lo que se refiere a Francia y a Alemania y al Mercado Común, sino también a toda Europa y a la Comunidad Atlántica».

### Comentario de Heath

Edward Heath dijo en el aeropuerto: «Yo vengo a Bruselas para continuar las conversaciones. No se aún lo que resultará de ellas. Pero el punto de vista del Gobierno británico es que las negociaciones deben continuar y llegar a una conclusión con éxito».



# Bruselas: amenaza de prescindir de Francia en las negociaciones con Gran Bretaña

EL SOCIALISMO CONTINENTAL, AL LADO DE INGLATERRA Y FRENTE A DE GAULLE

Por JESUS VALLE

Corresponsal de ARRIBA y Pyresa

BRUSELAS.—Todo el mundo ha dicho del domingo que ha sido la vela de armas de la gran jornada de hoy. La tendencia al lenguaje solemne para dar realce de trascendentes ocasiones a lo que casi nunca lo son, no cabe duda que esta vez tiene una plena justificación, solo que más que una vela de armas, la de ayer y la de hoy mismo hasta la apertura de la reunión del Consejo de Ministros de la Comunidad Europea—citada en un principio para las tres y cuarto, aplazada luego para las seis y media e iniciada después de las siete—, ha sido, en verdad, una serie de conciliabulos a mesa y mantel o a simple copa, durante los cuales todo el mundo se ha visto con todo el mundo.

La ausencia del señor Couve de Murville se comentaba como un signo de endurecimiento de Francia. Las declaraciones del señor Erhard, vicescanciller alemán y optimista por naturaleza, en el sentido de que en esta ocasión se había vuelto pesimista, han dado un indudable tono patético a los preliminares de este decisivo encuentro.

Por otra parte, el señor Spaak, que, como buen político, sabe dosificar cuidadosamente sus silencios o sus elocuencias, durante los últimos días se ha mostrado pródigo en palabras, pese a las limitaciones a que le obligan sus circunstancias de anfitrión. Nada ha impedido al señor Spaak mostrarse mucho más lejos de sus habituales maneras de correcto diplomático antes que socialista, con una dureza de forma en contra del general De Gaulle.

El plan holandés, propuesto por el doctor Luns, ha sido hábilmente recogido por el titular belga de Negocios Extranjeros, no digamos que con entusiasmo, pero sí con su característica sutileza, para amenazar a Francia con una hipotética continuación de las negociaciones con la Gran Bretaña tan sólo a «cinco». Pero ¿se imagina alguien una Europa sin Francia?

Por lo pronto, en este estado de aspiraciones a memorable y en esta ciudad aplastada por una niebla que se diría londinense, espesa y heladora, la luz parece que se ha hecho únicamente para el órgano del socialismo belga «Le Peuple», que titula a cinco columnas, con letras de escándalo: «Mientras se reanudan las negociaciones de Bruselas. De

Gaulle se vuelve hacia Franco». ¿Por qué? Ni más ni menos que porque el señor Frey se encuentra en Madrid y porque se anuncian las próximas visitas a España de sus colegas de Negocios Extranjeros y de Finanzas y del jefe del Alto Estado Mayor. Todo esto le sirve a la beatería marxista de «Le Peuple» para sentirse un tanto Madre Raffols. Por eso saca a relucir sus propias predicciones de hace diez días, cuyo párrafo fundamental reproduce: «El juego gaullista esconderá una presión para que se admita a España y a Portugal en el Mercado Común?»

La tesis de que el eje Bonn-París, sobre el que tanto ha machacado la propaganda soviética, va a prolongarse de ahora en adelante hasta convertirse en un eje Bonn-París-Madrid, ha sido puesta en circulación por la agencia Reuter desde Moscú, recogiendo comentarios rusos. Esta misma tesis es la que hace suya «Le Peuple», que justifica así la respuesta del ex primer ministro francés señor Debré a su paso por Bélgica, en la que ha refutado las interpretaciones hechas en torno a la actitud del Presidente de la V República.

No existe, para el que los periódicos belgas llaman el «Delfín del General», ningún propósito de hegemonía francesa en Europa, pero han sido explícitos en algo de interés indudable: «Si se trata de decir que por la existencia de una Europa fuerte se quiere evitar que la política de Occidente sea tan sólo la política de los Estados Unidos, la cosa es exacta.»

El caso cierto es que en medio de todas las paradojas, los absurdos y las contradicciones que envuelven el problema de la adhesión de Gran Bretaña al Mercado Común, lo mismo que la niebla anglofila está envolviendo hoy a Bruselas, tal vez lo que más destaque sea la circunstancia de que todo el socialismo continental se está volcando en una postura antigaulista, a favor de Inglaterra, mientras que el socialismo inglés sigue considerando inaceptables los acuerdos conseguidos hasta ahora por Mr. Heath y se reserva su juicio final para cuando terminen las negociaciones. Esto, si no se suspenden indefinidamente hoy o si no se les da una larga al pasarse las a la Comisión Ejecutiva, que presidente el señor Hallstein.

J. L. Gómez Tello comenta:

## HOY, EN BRUSELAS

A su llegada a Bruselas, el vicescanciller alemán, Erhard, ha dicho: «La situación es extremadamente grave.» Y a la pregunta de si había razones para ser optimista respondió monosilábicamente: «No.» El doctor Erhard, así como el ministro de Asuntos Exteriores Schroeder, que le acompaña, pasan por ser los más dinámicos exponentes de lo que se llama en Bonn «el partido proinglés». Recientes son las declaraciones de Schroeder de que hay que dar entrada a Gran Bretaña en el Mercado Común y cuanto antes. El dramatismo de las palabras de Erhard es sintomático. Lo que no significa que no se encuentre en la hora veinticinco esa puerta entreabierta de que todos hablan.

¿De qué va a hablarse entre los seis ministros y su homólogo inglés? Fundamentalmente se trata de saber si continuarán o no las negociaciones que fueron aplazadas hace diez días, fecha en que el ministro de agricultura francés, Pissani, quiso en vano que se dieran por definitivamente rotas. ¿Cuáles son los problemas a debatir? Primordialmente lo que se llama el reglamento financiero de la política agrícola común que, según Couve de Murville, es la clave de bóveda de esta cuestión y que, en resumen, consiste en que «los seis» tendrán una responsabilidad colectiva en la absorción de los excedentes agrícolas de cualquier de los miembros. Ya en principio tal procedimiento perjudica a los agricultores alema-

nes, que tendrán que tomar a su cargo los excedentes de la agricultura francesa; pero la situación será aún peor para los agricultores ingleses, que tendrán que renunciar a las subvenciones estatales. No es el único motivo de divergencia entre Francia e Inglaterra. Hay otros en el catálogo y han sido expuestos en su aspecto técnico por Couve de Murville: en otros productos, como el papel, el plomo, el cinc, el aluminio, los ingleses no aceptan las tarifas establecidas por el Mercado Común. La razón es que Gran Bretaña, en virtud de su historia y su política, lleva tras sí el majestuoso cortejo de sus relaciones comerciales con la Commonwealth y todas las implicaciones que en orden a costumbres, sistemas, etc., ello ocasiona.

Y esto explica, asimismo, las razones políticas de Francia, tal como las ha expuesto Peyrefitte, interpretando lo que De Gaulle dijo en su conferencia de Prensa: «La política de Francia es hacer una Europa que sea una Europa que haya concluido en los dominios de la diplomacia, de la ciencia, de la economía y de la cultura acuerdos durables

y, por consiguiente, que no sea ahogada en un atlantismo en que ella perdería su verdadera personalidad... Si Gran Bretaña acepta firmar el Tratado de Roma y someterse a las disciplinas que lleva consigo este tratado, de igual manera que «los seis» se han conformado ellos mismos, nosotros seríamos muy felices.»

Son las razones políticas las que prevalecen, no las económicas. La solución que parece va a presentar Alemania es la de que la Comisión del Mercado Común, dirigida por el profesor Hallstein —paradójicamente hecho prisionero por los norteamericanos en Normandía durante la segunda guerra mundial—, establezca un inventario señalando los puntos de acuerdo y los de desacuerdo. El Gobierno de Bonn querría que, además, el «inventario» se acompañe de una solución de compromiso de las divergencias. En realidad ello no serviría sino para ordenar los puntos de fricción; pero ofrece al canciller Adenauer la ventaja de que así podrá comparecer ante su Parlamento con una prueba bastante convincente de que a pesar

Juan XXIII subraya la necesidad de que los Poderes Públicos intervengan para evitar la inmoralidad en los espectáculos

EL PAPA PRONUNCIO UN DISCURSO ANTE DOSCIENTOS PERIODISTAS

Por JAIME CAMPANY

(Corresponsal de ARRIBA y Pyresa)

CIUDAD DEL VATICANO.—Con ocasión de la celebración de la festividad de San Francisco de Sales, patrono de los periodistas, Su Santidad Juan XXIII recibió el domingo en audiencia a más de doscientos representantes de la Unión Católica de la Prensa italiana, y también a los periodistas católicos extranjeros acreditados en Roma. En el curso de la audiencia, el Santo Padre ha leído un importante discurso en que aludió a los varios aspectos de la información con relación al Concilio Ecuménico, haciendo también alusión al deber de los periodistas y de los católicos acerca de los espectáculos inmorales.

Las palabras del Santo Padre han sido especialmente importantes en este último punto, porque Juan XXIII ha subrayado la necesidad y conveniencia de que los Poderes Públicos intervengan para evitar la inmoralidad en los espectáculos públicos. Muy concretamente en el cine, espectáculo moderno que ha adquirido gran influencia en las masas populares. Igualmente subrayó el Papa la obligación de todos los católicos de protestar públicamente contra estos espectáculos para que los Poderes Públicos tomen medidas contra la proyección de películas inmorales y la proliferación de espectáculos que denuncian la decencia pública.

Más tarde, el Santo Padre ha recordado que «la reciente experiencia del Concilio Ecuménico pone en el primer plano la función de la Prensa. El Concilio ha logrado un vasto eco en el mundo y podemos excluir perfectamente que tal interés haya sido suscitado por el aspecto exterior de las ceremonias y de los ritos desacomunados».

El Papa también ha querido dirigir su palabra a los periodistas independientes, no católicos. «Aprovechamos la ocasión para decir unas palabras sobre la Prensa que no toma directa inspiración de la sagrada doctrina, pero que tiene un amplio radio de acción en los países católicos, asumiendo una función de información, instrucción y recreo. Grande es la responsabilidad de esta Prensa, porque termina por presentar, frente al mundo, mentalidades y costumbres de ambientes católicos, especialmente sobre determinados argumentos como la libertad de la Iglesia, la santidad del matrimonio y los derechos de la escuela».

Seguidamente, Juan XXIII ha recordado un escrito suyo del año 1913, en el cual invitaba a los católicos a protestar contra la inmoralidad de los espectáculos y sobre todo contra la inmoralidad del cine. El Santo Padre ha puesto de relieve «la legitimidad de la protesta por parte de los católicos y de la conciencia católica, especialmente de las organizaciones católicas, y por tanto también la legitimidad de la intervención del poder civil y el deber de los católicos de protestar y de obrar en tal modo que los poderes públicos vengán estimulados a tomar procedimientos al respecto».

Por último, el Papa ha exhortado a «todos los cristianos de buen sentido» a no participar en espectáculos inmorales o indecentes, subrayando el servicio que la Prensa puede prestar en este aspecto de la vida moderna: «Es necesario—ha dicho el Papa—insistir para reunir las fuerzas sanas y hacerlas conscientes de la eficacia de una acción conjunta; se trata de la defensa de la personalidad humana y de su honor, y en este campo la Prensa puede prestar servicios utilísimos».

Las palabras del Papa sobre la inmoralidad de los espectáculos, especialmente del cine, y del deber de intervención de los católicos y la legitimidad de intervención del Poder Público, resulta singularmente oportuno en estos días en que la magistratura italiana ha debido intervenir para prohibir la proyección en las pantallas de los cines de grandes películas inmorales, destructivas o blasfemas como «Viridiana» y «Yo amo, tú amas» y alguna otra. Las palabras del Papa a los periodistas católicos nos estimulan a la denuncia de tales películas y su ponencia una luz esclarecedora en el problema de las medidas que deben ser tomadas por el Estado en casos de espectáculos inmorales.

del tratado franco-germano ha cumplido hasta el límite de lo posible el encargo que le dieron los partidos de tratar de modificar la actitud de De Gaulle. No habría, pues, razón para que no se ratificaran estos acuerdos, que es el arma principal con que contaban sus adversarios en el Mercado Común para hacerle variar. Significaría la destrucción de su obra política; la reconciliación entre las orillas del Rin y la creación de un núcleo primario para la «Europa de las Patrias». Porque el resto de las presiones ejercidas contra él son de orden económico y, por tanto, vanas. Sus adversarios no recuerdan una frase gaullista que se ha hecho famosa: «La Intendencia sigue.»

Ni Spaak diciendo que «la Comunidad puede muy bien prescindir de Francia en su negociación con Inglaterra»; ni el holandés Luns proponiendo negociar un tratado que luego París podría aceptar o rechazar con todas las consecuencias; ni la vaga indicación de Mr. Heath, según la cual «si nosotros fracasamos el lunes será preciso buscar una solución de recambio»; ni la hipótesis de una declaración anglo-italiana, varias veces puesta en circulación, son de naturaleza a cambiar el curso de las cosas. Más que problemas económicos, son problemas políticos los que se van a decidir en Bruselas, y éstos se dilucidan en otro gran duelo: el de De Gaulle y Kennedy con vistas hacia las relaciones con la Unión Soviética.



## PERSIA

VICTORIA DEL SHA  
EN EL REFERENDUM

EL SOBERANO LLEVARA A CABO SU PROYECTO DE GRANDES REFORMAS EN EL PAIS

TEHERAN.—El Sha del Irán, apoyado por una abrumadora victoria en su referéndum, proyecta nuevas reformas en su país.

Los resultados oficiales finales del referéndum del sábado muestran un triunfo de mil a uno, siendo los votos afirmativos 5.598.711 y los negativos, 4.115.

Por primera vez en la historia persa han votado las mujeres, las cuales han emitido sus 271.179 votos en favor del referéndum, pero sus papeletas no han sido incluidas en los totales finales.

Las reformas incluidas en el referéndum se refieren a la abolición del actual sistema de propiedad agraria, nacionalización de los bosques, leyes antifraude en las elecciones, campaña contra el analfabetismo, participación en beneficios para los trabajadores y venta de acciones en las fábricas propiedad del Gobierno para financiar la reforma agraria.

En fuentes gubernamentales se dice que el Sha prepara otras reformas, toda vez que ahora cuenta con el pleno apoyo de la nación.

## LONDRES

SOSPECHAS BRITANICAS SOBRE EL POSIBLE  
INGRESO ESPAÑOL EN EL MEC

Las visitas de los ministros galos a España --dicen-- pueden significar una inmediata integración

LAS "FENOMENALES" RELACIONES HISPANO-FRANCESAS — EXPRESA UN COMENTARISTA INGLES—COINCIDEN CON LA FRASE DEGAULLISTA: "UNA EUROPA SIN ESPAÑA CARECE DE PROFUNDIDAD"

Por JOSE LUIS AVENDAÑO

Corresponsal de ARRIBA y Pyresa

LONDRES. — El aire de crisis que hace dos semanas rodeaba los medios oficiales británicos no era nada en comparación con el de hoy. Si alguien creyó que suspender las negociaciones por unos días tendría el efecto de calmar los ánimos, los cálculos no han resultado muy acertados.

Es verdad que el Gobierno, los círculos dirigentes y la Prensa han reaccionado en el sentido de presionar por la entrada de la Gran Bretaña en el Mercado Común, por todos los medios, y que la opinión antimercado está casi muda estos días. Pero también es cierto que en esta semana pasada se ha llegado a la conclusión de que no queda más remedio que acabar con las negociaciones.

Se sabe ya de antemano que no aceptarán la petición de continuar las negociaciones, como si nada

hubiera pasado, ni de que se admita un representante británico en la Comisión encargada de redactar un informe sobre el estado de las mismas. Se considera además que el apoyo recibido por los otros países del Mercado Común, y que la campaña antigauillista de esta última temporada, ha dado ya fruto, con lo que el que se consideraba aquí el primer objetivo ha sido conseguido. Es decir, el de presentar al Presidente francés como responsable único y directo de una ruptura con premeditación.

El retraso en comenzar la sesión en Bruselas no ha hecho más que aumentar el nerviosismo de todos, así como el pesimismo de los medios oficiales, que con aserto de consulta de médicos, tienen sus oídos pegados a los teléfonos, y repiten con tono grave: «Esto no tiene remedio.»

Mister Macmillan, que el viernes pasado se retiró a su casa de campo oficial para estudiar la situación política, decidió pasar allí el lunes también, sumergido en el texto de los dos discursos que sobre defensa ha de pronunciar esta semana en el Parlamento, y, según se asegura, de una declaración sobre política económica para tan pronto como llegue la noticia oficial de ruptura en Bruselas.

Indudablemente esa supuesta declaración contendrá los ataques que podemos imaginar contra el Presidente De Gaulle, pero no llegaría de ninguna manera al tono ofensivo al que la Prensa y la radio han llegado. Tanto personalmente como en lo que se refiere a la nueva política económica que este país sugiera. Nadie se recata en hablar de guerra económica y diplomática, de grupos rivales, de parcelas económicas y cosas semejantes. Al mismo tiempo que se llega a calificar el reciente tratado de cooperación franco-alemán —por el que tanto se suspiró durante muchos años— como una amenaza a la paz europea, atribuyéndosele cláusulas militares secretas.

Dejando aparte esas palabras, esta nueva política no podrá ser otra que la de reforzar los lazos con la Commonwealth, con los Estados Unidos y con los países de la zona de Libre Comercio, que la Gran Bretaña formó en su día, si bien se le añade con sospechosa coincidencia las nuevas relaciones económicas con los países de detrás del «telón de acero».

Volviendo a la zona de Libre Comercio hemos de decir que a los temas antigauillistas de estos días se añade ahora la indignación por que el Presidente francés haya invitado a Dinamarca a unirse al Mercado Común, y hoy no se hace más que recordar a los daneses que de acuerdo con los estatutos de la zona de Libre Comercio sólo podrá hacer eso con el previo consentimiento de los demás países de la zona. Cosa que se habrá de repetir en términos inequívocos al ministro de Asuntos Exteriores danés cuando venga a Londres a fin de esta semana.

A esa indignación se añade la creciente sospecha —aunque en los

medios oficiales se abstienen cuidadosamente de mencionarlo— ante lo que llaman oleada de visitas oficiales a España por parte de ministros franceses en las próximas semanas. Eso solo puede significar —dicen aquí— que el general De Gaulle ha decidido que España es una nación lo suficientemente europea para ingresar inmediatamente en el Mercado Común, aprovechando lo que un comentarista llama hoy las «fenominales» buenas relaciones existentes entre España y Francia, desde que el general De Gaulle llegó al Poder.

Nada tiene de particular que aquí se siga hablando todos los días de Napoleón, de Waterloo y del bloqueo continental.

Eventual asociación española  
a. MEC

ROMA.—El diario económico-independiente «Ore 12» publica una entrevista con el embajador de España ante el Quirinal en la que, después de referirse a la situación económica española, en vísperas de la iniciación del Plan de Desarrollo, don Alfredo Sánchez Bella analiza las posibles repercusiones que se derivarían para otros países como consecuencia de la eventual asociación de España al Mercado Común.

Recuerda el embajador español una frase atribuida recientemente al general De Gaulle, según la cual «una Europa sin España carece de profundidad», y afirma que no puede olvidarse el hecho de que España representa un mercado de más de 30 millones de consumidores. Por lo que respecta a Italia señala el señor Sánchez Bella que se ha especulado excesivamente en torno a los problemas técnicos que plantearía la competencia española en materia de exportación de productos agrícolas, principalmente agrarios. «Esta temida competencia—dice—no resiste un análisis riguroso, pues se limita a unos productos muy concretos y viene modificada por muy distintos factores.

Ha muerto el famoso  
investigador Jean  
Félix Piccard

SE HIZO CELEBRE POR SUS ESTUDIOS DE LOS RAYOS COSMICOS DESDE SUS GLOBOS ESTRATOSFERICOS

MINNEAPOLIS (Minnesota, Estados Unidos).—Ha muerto el doctor Jean Félix Piccard, el célebre explorador de la estratosfera, precisamente en su setenta y nueve cumpleaños.

El doctor Piccard se hizo famoso mundialmente por sus investigaciones en torno a los rayos cósmicos, investigaciones que realizó desde globos libres estratosféricos.

El profesor Jean Félix Piccard, hermano gemelo del igualmente famoso científico Augusto Piccard, nació en Basilea (Suiza) el día 28 de enero de 1884. Su padre, Jules Piccard, era director del departamento de Química de la Universidad de Basilea.

Jean Félix Piccard se educó en Suiza y Alemania, estudiando en la Universidades de Lausana y Munich. En 1916 se trasladó a los Estados Unidos, siendo nombrado profesor ayudante de Química de la Universidad de Chicago.

Los primeros años de su excepcional carrera científica los consagró a la química, dedicándose más tarde a los estudios de física y ganando reputación mundial por sus famosas ascensiones en globo a la estratosfera. Su primer vuelo lo realizó en un globo aerostático en el año 1913, experiencia que llevó a cabo en compañía de su hermano Augusto. En 1934, esta vez acompañado de su esposa, llegó a efectuar una de sus más celebradas proezas científicas. El año en que ascendió al espacio este año fue solado en Detroit y consiguió alcanzar una altura de cerca de diecisiete kilómetros.

Jean Félix Piccard, el relevante científico fallecido ayer, desempeñaba actualmente la cátedra de Ingeniería Aeronáutica en la Universidad de Minnesota.

KRUSTCHEV REGRESA  
A LA URSS

La agencia Tass informa que el primer ministro soviético, Nikita Krustchev, que ha asistido recientemente en el Berlín oriental al Congreso del partido comunista de la República Democrática Alemana, ha regresado por ferrocarril a la capital de la Unión Soviética.

## Delegación Nacional de Sindicatos

CONCURSO PUBLICO PARA LA TIRADA DEL  
FOLLETO «RELACIONES HUMANAS»

La Vicesecretaría Nacional de Ordenación Económica convoca concurso público para la tirada de 50.000 ejemplares del folleto «Relaciones Humanas».

El pliego de condiciones generales y técnicas y la maqueta del folleto se encuentran a disposición de los industriales a quienes pudiera interesar en la Oficina de Productividad (Casa Sindical), paseo del Prado, 18, planta 4.ª, todos los días laborables, de 11 a 13.

El plazo de terminación de ofertas finalizará el día décimoquinto, o décimosexto, si aquél fuera festivo, a contar del siguiente a la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial del Estado».

La apertura de las proposiciones se verificará a las 13 horas del primer día hábil siguiente al de terminación del plazo de presentación de ofertas, en la Sala de Juntas de la Casa Sindical, que se determinará, por la Mesa que reglamentariamente corresponde.

Madrid, 23 de enero de 1963.—El Vicesecretario de Ordenación Económica (firmado), Joaquín Gutiérrez Cano.



Es tiempo suficiente  
para familiarizarse con un

**IDIOMA**

**Siempre que utilice el método  
BRIAM**

El método BRIAM fue creado para enseñar idiomas extranjeros a los españoles; conjuga la pedagogía tradicional con los más modernos métodos de enseñanza y permite al alumno hablar y escribir en el plazo más corto

A PARTIR DEL PROXIMO DIA 1. NUEVAS CLASES INTENSIVAS, DIARIAS Y ALTERNAS PARA PRINCIPIANTES Y ADELANTADOS

**BRIAM**

Instituto Superior de Enseñanza de Idiomas  
TETUAN, 11 (a dos pasos de la Puerta del Sol)

Teléfono 231 60 04

INGLES - FRANCES - ALEMAN - ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS



# PROGRESAN LAS NEGOCIACIONES SOBRE PROHIBICION DE PRUEBAS NUCLEARES, AFIRMAN LOS RUSOS

Es probable que Norteamérica estudie la posibilidad de retirar tropas de Europa

## CENSURAS DE HOME A DE GAULLE Y GESTIONES DE MERCHANT EN PARIS EN TORNO AL PROYECTO DE UNA OTAN ATOMICA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). Los negociadores norteamericanos, británicos y soviéticos se encuentran en sus conversaciones muy cerca de llegar a un acuerdo sobre una solución de compromiso en cuanto a la cuestión del posible tratado de prohibición de pruebas nucleares, según se ha notificado de fuente rusa.

De conformidad con estas informaciones, las tres Delegaciones se preparan para emprender una nueva serie de conversaciones, que comenzarán hoy martes en la ciudad de Nueva York y en la sede de la Misión diplomática soviética cerca de las Naciones Unidas.

En los medios soviéticos se ha indicado también

que los rusos piensan en la posibilidad de hacer un avance en torno a la cuestión del desarme e inspección atómica en la Conferencia de las 18 naciones cuando ésta se reanude en Ginebra (Suiza) el día 12 de febrero próximo. (Efe.)

### Advertencias

WASHINGTON.—Una Misión presidencial a Berlín dice que los Estados Unidos deben estudiar la posibilidad de retirar fuerzas de Europa, ya que la Europa occidental no apoya a la OTAN facilitando fuerzas propias en la forma debida y que es de esperar.

### Censuras a De Gaulle

WASHINGTON.—El secretario del Foreign Office, lord Home, ha calificado ayer de «profundamente equivocada» la idea del Presidente De Gaulle sobre una Europa separada de la asociación norteamericana.

En una entrevista que ha concedido a la publicación «U. S. News and World Report», lord Home declara: «Si el Presidente De Gaulle entiende que puede constituirse la unidad europea excluyendo de la OTAN a los Estados Unidos, nosotros no tenemos más remedio que disentir de él profundamente».

«Si el general De Gaulle cree que Europa puede mantenerse en el campo militar o, por supuesto, en cualquier otro campo, sin asociarse con Norteamérica, nuestro punto de vista es que está muy equivocado. Europa por sí misma —ha dicho lord Home—, en otras palabras, la concepción de «una tercera fuerza», es un error».

«Si hemos de hacer frente al desafío comunista; si se trata de negociar con ellos para establecer un «modus vivendi»; si, sobre todo, vamos a procurar enriquecer al mundo subdesarrollado, Europa y América y la Commonwealth deben coordinar sus respectivas políticas. Jamás vivir separadas.» (Efe.)

### Mentís francés

PARIS.—Fuentes allegadas al Gobierno francés han denegado categóricamente las informaciones difundidas por un periódico de Oslo según las cuales el Presidente de la República francesa, general Charles de Gaulle, ha ofrecido al jefe del Gobierno soviético, Nikita S. Krushchev, un convenio de «gran estilo» en el que se incluiría, entre otras cosas, la retirada de las fuerzas militares de los Estados Unidos de Europa, y por otra parte, principalmente, la desmilitarización de los países satélites de la URSS.

No obstante, han manifestado que el Presidente De Gaulle ha hablado frecuentemente de la posibilidad de unas negociaciones entre Oriente y Occidente con los soviets, que algún día se llevarían a cabo con el fin de terminar con la «guerra fría»; pero, al mismo tiempo, han puesto de relieve que estas conversaciones no podrían tener lugar más que cuando el ambiente de tensión entre el Este y el Oeste se hubiera suavizado lo bastante.

El enviado especial del Presidente Kennedy, Livingstone Merchant, ha celebrado una jornada

de conversaciones intensivas con varios dirigentes de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) relativas a las propuestas para constituir una fuerza nuclear multilateral de la Alianza.

Inmediatamente después de su llegada conferenció con Thomas A. Finletter, representante permanente de los Estados Unidos en el Consejo de la OTAN.

Poco más tarde, Merchant—que desempeñó el cargo de subsecretario de Estado con la Administración de Eisenhower—se entrevistó con el secretario general de la OTAN, Dirk Stikker, en la sede central de la Organización.

Merchant, cuyo regreso a Washington está fijado para hoy martes, ha celebrado también consul-

tas y cambios de impresiones con el general norteamericano Lyman Lemnitzer, comandante supremo de las fuerzas aliadas en Europa —recientemente elevado a este puesto—, y con el embajador de los Estados Unidos en Francia, Charles Bohlen.

### Reactores para Portugal

LISBOA.—Doce aviones a reacción, tipo «T-37-C», cedidos por los Estados Unidos como parte del programa de auxilio mutuo norteamericano-portugués para el entrenamiento de nuevos oficiales aviadores, han sido entregados a las Fuerzas Aéreas portuguesas. Otros seis serán entregados en marzo y seis más el mes de junio. (Efe.)

## PANKOW: LA COEXISTENCIA ES MAS IMPORTANTE QUE UN TRATADO DE PAZ

### ADENAUER: "EL DERECHO DE AUTODETERMINACION PREVALECERA EN BERLIN"

NUEVA YORK.—El canciller alemán, Konrad Adenauer, en alocución por televisión, tomada en video-tape para ser transmitida en Nueva York, predice que el derecho de autodeterminación prevalecerá en Berlín.

En el mismo programa, el secretario de Estado, Dean Rusk, dijo que la solución del problema alemán es posible y que la diplomacia debe trabajar hacia un arreglo pacífico.

El programa lleva el título de «Berlín 63». Se trata de entrevistas a cargo de periodistas de la revista «Time and Life».

Adenauer dice: «En 1963 Berlín continuará siendo el foco de las tensiones internacionales. Rusia no hará uso de la fuerza si permanecemos fuertes y unidos.»

El vicescanciller, Ludwig Erhardt (probable sustituto de Adenauer), también habló para decir que la situación económica se ha consolidado y que el pueblo mira hacia el futuro con confianza. (Efe.)

### Estrategia política comunista

BERLIN.—Paul Verner, miembro del Politburó del partido comunista alemán y primer secretario de la rama berlinesa de dicho partido, ha atacado en un discurso publicado ayer, a los miembros del partido comunista que piden la firma del tratado de paz alemán prometido por los rusos hace cuatro años.

Verner dijo que la coexistencia es más importante que un tratado. Las declaraciones de Verner fueron publicadas ayer en el órgano oficial del partido, «Neues Deutschland».

Mientras, la Policía occidental informa que los policías comunistas abrieron fuego en dos lugares del «muro de la vergüenza», probablemente disparando contra refugiados.

## HONDA PREOCUPACION EL GOBIERNO DE BERNA ANTE LA SITUACION ECONOMICA NACIONAL

### COMIENZA A PERFILARSE EL FANTASMA DE LA INFLACION

Favorable acogida a las palabras de De Gaulle sobre el Mercado Común

Por J. ASTUDILLO

Especial para ARRIBA

GINEBRA.—Las recientes palabras del general De Gaulle en torno al Mercado Común y a la integración de Europa y la oleada de comentarios que sus declaraciones suscitaron a uno y otro lado del canal de la Mancha han hecho que, en cierto modo, la mayor parte de los dirigentes y los economistas europeos mediten un poco sobre ese problema de la integración. En este aspecto la conferencia de Prensa del Presidente francés ha tenido unos efectos saludables en todas partes, y quizás valga la pena, por su valor sintomático y representativo de la opinión de los neutrales, glosar la apreciación de esta circunstancia europea desde la capital de la Confederación Helvética.

Suiza —miembro de la Asociación de Libre Cambio— temió en ciertos momentos, y ante la creación del Mercado Común, verse apartada de las grandes corrientes del intercambio europeo. Hoy la primera reacción que la actitud francesa ha producido en Berna ha sido, en general, positiva y satisfactoria, ante la probabilidad de que la eventual discriminación de los productos suizos en el Mercado Común contribuya en alguna medida a frenar la superexpansión económica en que viva este país, con la consiguiente y agudizada amenaza de una inflación que ya empieza a perfilarse.

Tal actitud es perfectamente explicable si tenemos en cuenta que para Suiza, tradicionalmente, ninguna política exterior puede ser válida si no se apoya en una situación interna fuerte, saneada y estable. Piensan, acertadamente, los dirigentes de la Confederación que sería imposible afirmar hacia afuera la neutralidad y la independencia del país y la voluntad de continuar su existencia misma si la manera de actuar en el interior no sólo manifiesta y refleja esa misma voluntad, sino que la conduce en hechos. Ahora bien; es evidente a todas luces que la actual expansión económica por que Suiza atraviesa y la inflación cada día más marcada que la acompaña sitúa de hecho a este país en una posición de creciente dependencia con respecto al extranjero. Suiza necesita más bienes de con-

sumo importados, más mano de obra extranjera y más capitales de importación. Naturalmente, todo esto ha de pagarse un día u otro, y pudiera pagarse, quizás, al alto precio de la pérdida de una independencia —política y económica—, en el caso de una crisis como la que hoy se teme.

### PREOCUPACION DEL GOBIERNO

Limitándonos tan sólo al marco de las negociaciones europeas, es ya incontestable que la inflación y la dependencia del extranjero a que antes aludo colocan a Suiza en una situación de notoria debilidad. Frente al exterior, la única fuerza de un país pequeño como éste reside en la potencia económica que representa y que ha sido y es aun envidiable, dadas sus dimensiones geográficas y la limitación de sus recursos naturales. Pero lo cierto es que esa ventaja se va aminorando día tras día y que Suiza, si no contara con una moneda sólida y con una capacidad de competencia a toda prueba —al menos en algunos sectores importantes— no sería nada ni en Europa ni en el mundo. Precisamente a tal eventualidad se debe la legítima preocupación del Gobierno de Berna ante la hipertrofia económica nacional y sus posibles consecuencias. Es lógico que frente a ese peligro los responsables de la economía helvética se preocupen ahora más de las responsabilidades que les incumben en esta coyuntura que de los deberes de la Confederación hacia Europa o de lo que puedan decir los hombres de Estado de otras naciones. Por desgracia, y si bien es cierto que a la hora de una amenaza exterior los suizos supieron unirse en la conciencia de un mismo peligro, hoy, frente a esta amenaza interior menos directamente perceptible, pero no por ello menos grave para un pueblo que disfruta un tan elevado nivel de vida, no parece haberse formado esa conciencia ni haber despertado apenas un sentido de la responsabilidad. Antes al contrario, proliferan las controversias entre los responsables de la economía nacional sobre la naturaleza y la amplitud de los sacrificios que será preciso realizar y menudean las discusiones sobre quiénes habrán de ser los primeros en soportarlos.

Pudiera juzgarse, quizá, excesiva esta apreciación un tanto alarmista de la situación helvética, y exagerada la valoración del peligro que gravita sobre la vida económica del país, y del que se han eco, con preocupación legítima, los principales círculos financieros, industriales, bancarios y sociales de la Confederación. Sin embargo, no se trata de unas conclusiones arbitrarias, sino, en suma, del reflejo en sus propios términos de las meditaciones y serias advertencias, recientemente publicadas, de un hombre de Gobierno, que no es, por cierto, ni un economista ni un financiero. He tratado, simplemente, de recoger el pensamiento del ministro Wahlen, jefe del departamento Político del Gobierno Federal de Berna y hombre a quien nadie que le conozca podrá negar ciertamente un profundo sentido de sus responsabilidades.

## EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE SANTANDER CONCURSO-SUBASTA

En el «Boletín Oficial del Estado» número 17, del día 19 de enero, y en el «Boletín Oficial de la Provincia» núm. 2, del día 4, se inserta anuncio de concurso-subasta de las obras de ampliación y reforma del PALACIO MUNICIPAL.

El tipo de licitación es de DIECINUEVE MILLONES QUINIENTAS CINCUENTA Y SEIS MIL NOVENTA Y TRES PESETAS CON SETENTA Y SEIS CENTIMOS (19.556.093,76 ptas.).

La fianza provisional asciende a la cantidad de 280.560,93 pesetas, y la definitiva, a 561.121,87 pesetas.

Las condiciones y oportuno proyecto se hallan de manifiesto en Secretaría General (Oficiales Letrados) y los pliegos de proposiciones podrán presentarse en indicada Secretaría hasta el próximo día 12 de febrero, a las 12 horas.

Las obras son con cargo al presupuesto extraordinario, dotado con un crédito concedido por el Banco de Crédito Local de España.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Santander, 25 de enero de 1963.—El Alcalde (firmado), Manuel G. Mesones y Díaz.



## Probable próxima visita del ministro de Hacienda francés a España

CELEBRARIA CONVERSACIONES SOBRE PROBLEMAS ECONOMICOS DE INTERES MUTUO PARA LOS DOS PAISES

PARIS.—Según se dice en los círculos diplomáticos es probable que el ministro francés de Hacienda, Valéry Giscard d'Estaing, visite la capital de España a finales de febrero o a principios de marzo. Se añadió en dichos centros que todavía no se ha tomado ninguna decisión, pero que se cree que Giscard d'Estaing tratará de asuntos económicos y financieros de interés mutuo para los dos países con el Ministro español de Hacienda. (Efe.)

### Homenaje español a altos funcionarios del Consejo de Europa

ESTRASBURGO (Francia).—En honor de dos altos funcionarios del Consejo de Europa, los señores Robertson y Hunt, el cónsul general de España en Estrasburgo, don José Luis Mesia, ha ofrecido una comida, a la que también asistieron el secretario general adjunto, señor Palys Modinos; el secretario de la Asamblea Consultiva, los directores de departamento y los jefes de sección del departamento cultural.

A los postres, y en un ambiente de gran cordialidad, hizo uso de la palabra el cónsul general de España, quien destacó la personalidad

de los señores Robertson y Hunt y les deseó muchos éxitos en sus nuevos puestos. Seguidamente, el señor Palys Modinos agradeció el homenaje que se tributaba a estos dos miembros del Consejo de Europa y tuvo palabras de sentida amistad y admiración para España, de la que dijo que esperaba que, en breve plazo, formase parte plena y oficialmente del Consejo de Europa. Por último, el director de Asuntos Culturales y Científicos, señor Haigh, manifestó que se sentía altamente satisfecho de la colaboración de España en las tareas culturales del Consejo e hizo votos también por la rápida incorporación oficial de España a la totalidad de los trabajos del Consejo de Europa. (Efe.)

### Feria industrial española en Méjico

MEJICO.—En los primeros meses del corriente año, y organizada por el Comité Comercial Hispano-Mejicano, se abrirá al público en esta capital la I Gran Feria Industrial Española, cuya finalidad principal es la de incrementar el comercio entre Méjico y España.

Estarán representadas en la Feria importantes firmas industriales españolas. (Efe.)

## PROGRESIVA INFLUENCIA DEL MARXISMO EN LOS CENTROS CULTURALES ITALIANOS

"AMENAZA LOS PRINCIPIOS CRISTIANOS DE OCCIDENTE", DICE "IL TEMPO"

ROMA. — El diario "Il Tempo" llama la atención con alarma sobre la "progresiva influencia de los marxistas y marxistoides en el mundo de la cultura oficial, y la tendencia, cada vez más acentuada, del Gobierno a poner en sus manos importantes organismos de carácter cultural".

Se refiere al nombramiento del director del Certamen Cinematográfico de Venecia y al director del Festival Internacional del Teatro de Prosa, "dos recientes episodios más del corrimiento del Gobierno hacia la izquierda".

"La vieja táctica marxista ha tenido en gran parte éxito, pues ha conquistado muchas posiciones en el campo de nuestra cultura italiana, amenazando en ella los principios cristianos y de Occidente. ¿Qué decir—añade "Il Tempo"—de un partido, la democracia cristiana,

que en el momento mismo en que afirma que el centro izquierdo no es sino un cauto experimento dentro de la inspiración cristiana, entrega las llaves de la cultura oficial a los marxistas y a sus amigos fidelísimos?". (Cifra.)

### Fusión de dos periódicos rojos

Dos periódicos romanos pro comunistas, el «Paese Sera» e «Il Paese», se han unido, publicándose, a partir de hoy, bajo el título de «Paese-Paese Sera».

Se sabe que «Il Paese Sera» se encuentra en dificultades financieras desde hace varios meses.

Los directores de los periódicos han informado que se lanzarán ediciones de mañana y de tarde. «Il Paese» era hasta ahora periódico de la mañana, y «Paese Sera», de la tarde. (Efe.)

### Baja del poder adquisitivo de la lira

El profesor Artom, presidente de la Asociación Nacional de Aseguradores, en una conferencia de Prensa ha llamado la atención respecto a las graves consecuencias de la rápida disminución del poder adquisitivo de la lira por el alza de precios.

«La nacionalización de la industria eléctrica —dijo— ha transformado las acciones de esas Empresas en obligaciones y hay amenazas semejantes respecto a solares edificables, industria farmacéutica del cemento, química y aun Sociedades de Seguros. Las consecuencias son una contracción de las inversiones a largo plazo y de los ahorros mismos que alimentan la actividad de las Compañías de Seguros.» (Efe.)

## Esta semana

# Un fabuloso mundo de RETALES

## procedentes de la VENTA POSBALANCE

## Retales dos veces REBAJADOS

La primera rebaja, al remarcar las piezas para la VENTA POSBALANCE, que con renovados artículos entra triunfalmente en su última semana; y la segunda y mayor rebaja aún, al poner ahora nuevo precio a los miles y miles de restos de lanas espléndidas, de magníficas sedas lisas y estampadas, de algodones de todas clases, etc., etc.

Con estos restos variadísimos

se pueden hacer ahora, por muy poco dinero, elegantes vestidos, abrigos, trajes de chaqueta, chaquetones, faldas, batas, blusas, ropa interior, uniformes y delantales, sábanas, etc., etc. Y prendas de hombre y de niño, con los de pañería.

Asimismo, retales de tules, encajes, batistas bordadas... Y de tapicerías, cretonas, visillos... ¡Venga usted a verlos temprano!

Todas las secciones de Galerías Preciados, el Anexo, Galerías Lista 56 y Sederías Carretas participan en la gran VENTA POSBALANCE. Y el Hotel Florida.

Galerías Preciados

Galerías Lista 56

Sederías Carretas

### ¿QUIERE OBTENER EL DIPLOMA

Revlon de MANICURA?

LA Escuela REVLON de Manicura, recientemente instalada en su nuevo local de Eloy Gonzalo, 27, inaugurará sus cursos el próximo día 1.º de febrero.

INFÓRMASE PERSONALMENTE O TELEFONEE al 2 24 18 31



## SANTO DOMINGO

## La Policía descubre un complot para asesinar al Presidente electo

OCHO JOVENES COLUMBIANOS ASALTARON UNA COMISARIA DE POLICIA Y MATARON A UN AGENTE

SANTO DOMINGO.—La Policía Nacional ha descubierto un complot para asesinar al Presidente electo Juan Bosch, antes de que asumiese el Poder, el 27 de febrero próximo. (Efe.)

Pretendían hacer una "revolución científica"

Ocho jóvenes dominicanos, después de asaltar una Comisaría de Policía de esta ciudad, dando muerte a un agente, han declarado que sus intenciones eran apoderarse de armamento e internarse en las montañas para "hacer una revolución científica".

Afirman que no están protegidos por ningún partido ni por particulares, y que su acción está encaminada a "mantener encendida la llama del patriotismo". (Efe.)

## "Es efectivo el engrandecimiento de una España renacida de las durezas de la guerra"

Los periodistas portugueses agradecen el afecto con que fueron tratados por el Caudillo y el Ministro de Información  
TODA LA PRENSA LISBOETA DEDICA CALIDOS ELOGIOS A NUESTRO PAIS

Por ADOLFO LIZON  
Corresponsal de ARRIBA

LISBOA.—El viaje de los directores de periódicos portugueses a España ha tenido una amplia repercusión en este país. Vinieron grandemente satisfechos y rebosaban gozo y buenos recuerdos de su estancia cuando, al regreso de la capital de España, desembarcaron en el aeropuerto londinense. Los periódicos ya están publicando una serie de entrevistas, artículos y reportajes, que comenzaron ayer en "Diário da Manhã", "Diário Popular" y "Diário de Lisboa". La personalidad del Ministro Fraga Iribarne les ha dejado una profunda impresión, y a ella se refieren los dos vespertinos "Diário Popular" y "Diário de Lisboa", en el último de los cuales, Mauricio de Oliveira, ese ilustre escritor portugués, cronista del mar y amigo siempre de España, dice, comentando el actual panorama español: "La Prensa española hoy es el propio Fraga Iribarne, espejo fiel de una mentalidad fresca y dinámica, audaz, de un espíritu tan franco como abierto a los caminos del futuro y a la evolución de los hombres y de las ideas básicas de la sociedad dentro del derecho que cada uno posee a tener opinión propia y a emitirla, y del deber que a cada uno incumbe de respetar por su turno la opinión de los demás. Por eso nadie se admira actualmente, al abrir una revista técnica, por ejemplo, de

encontrar críticas con mayor o menor vivacidad a este o a aquel aspecto de la política económica de España, o de descubrir sin rodeos ciertas hipótesis en el delicado campo de las relaciones internacionales de este país, puntos de vista que ha bien poco tiempo nadie osaría exponer."

Fernando Teixeira publica en "Diário Popular" una larga entrevista con el Ministro Fraga Iribarne, en la que se refiere a la próxima publicación de la nueva Ley de Prensa. El comentarista de la televisión Manuel Barradas de Oliveira ha dedicado asimismo su crónica semanal al viaje a España de los periodistas portugueses, y en el periódico que dirige inserta un artículo de fondo en el que dice: "De la visita que hicieron ahora a España los directores de periódicos de Lisboa y Oporto, invitados por el Ministro de Información y Turismo, profesor Fraga Iribarne, dos hechos queremos subrayar: el primero es el refuerzo de la amistad entre los hombres que en los dos países dirigen los órganos de la opinión pública, refuerzo que se refleja, naturalmente, en el sentimiento que une a las dos naciones de la Península. En todos los sitios donde fueron recibidos, los portugueses encontraron siempre un cariño, un ambiente de confianza y fraternidad que les impresionó profunda-

mente. Incluso en la audiencia del Generalísimo Franco, en donde al protocolo se le dio un calor de distinción especialmente afectuoso por parte del Jefe del Estado español, deferencia que a los portugueses nos fue muy grata. El otro fue la demostración de que es efectivo el engrandecimiento de una España renacida de las durezas de la guerra y con grandes perspectivas para su futuro."

España y Portugal necesitan, en efecto, conocerse más. Otro periódico recuerda, al abrir su artículo sobre el reciente viaje, la siguiente anécdota, que contó el Ministro Fraga Iribarne: "Un día, al visitar la ciudad portuguesa de Guarda, el alcalde local nos definió las relaciones entre los dos países de una manera curiosa y exacta: Somos dos países hermanos que se estiman mucho, que no se abandonan uno a otro, que seguirán en la Historia y siguen siempre en la vida hombro con hombro, pero como son hermanos, no pueden casarse."

La cita está en pte. Y también que ese viaje ha sido fecundo en las relaciones interpeninsulares, pues consiguió un mejor conocimiento por parte de la Prensa portuguesa, que hoy lanza sus campañas al vuelo para celebrar el crecimiento en todos los sentidos de su vecino peninsular, España.

### DENUNCIA DE RUSK ANTE LA TV

## LA CONTINUA PRESENCIA DE TROPAS RUSAS EN CUBA PREOCUPA A ESTADOS UNIDOS

Quedan en la isla cuatro unidades de combate fuertemente armadas, misiles y técnicos militares

"CHE" GUEVARA DECLARA QUE LOS SINDICATOS CUBANOS DESAPARECERAN EN EL FUTURO

WASHINGTON.—El secretario de Estado norteamericano, en una entrevista que ha concedido a la televisión de los Estados Unidos, ha declarado que «la continuada presencia de tropas soviéticas en Cuba constituye un asunto de auténtica preocupación».

Añadió que la Unión Soviética ha indicado a los Estados Unidos que sus tropas destacadas en la isla, o al menos una buena parte de ellas, «serían trasladadas de allí a su debido tiempo». Sin embargo, señaló, la Unión Soviética mantiene en Cuba cuatro unidades de com-

bate fuertemente armadas, así como numeroso personal militar y técnico, misiles «tierra-aire» y otros diversos materiales.

Agregó que «la política norteamericana sigue siendo fiel al principio de que la penetración en el hemisferio de un régimen marxista-leninista, apoyado e incitado desde el exterior, es completamente inaceptable».

Reveló la noticia de que los servicios de Información norteamericanos han descubierto que los rusos han estado transportando a Cuba cazas tipo «Mig» y que personal cubano está siendo adiestrado para tripularlos. (Efe.)

"Che" Guevara: "Los Sindicatos desaparecerán"

## ESTADOS UNIDOS

## Petición de garantías para el voto de los ciudadanos de color

WASHINGTON.—El ministro de Justicia y fiscal general norteamericano, Robert F. Kennedy, ha pedido a su hermano el Presidente de los Estados Unidos que someta a la aprobación del Congreso una serie de nuevas medidas legislativas, a fin de que se garantice a los ciudadanos negros el ejercicio de su derecho al voto.

CAYO HUESO (Florida, Estados Unidos).—En círculos ordinariamente bien informados se asegura que el ministro de Industria cubano, Ernesto «Che» Guevara, ha declarado recientemente que los Sindicatos de su país desaparecerán en el futuro.

Indican estos círculos que las palabras del ministro cubano han sido recogidas en una emisión de Radio La Habana y que Guevara dijo textualmente: «Los Sindicatos están contribuyendo a la creación de una nueva sociedad socialista».

Donovan espera "liberar" a los 25 norteamericanos prisioneros en Cuba

MIAMI (Florida, Estados Unidos).—El abogado norteamericano James D. Donovan ha regresado a

Miami después de celebrar en La Habana una larga entrevista con el jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro.

Donovan ha declarado que espera que los veinticinco norteamericanos que Fidel Castro retiene en Cuba en calidad de prisioneros serán pronto puestos en libertad.

Añadió que ha recibido asimismo la promesa de que las condiciones materiales de los prisioneros van a ser grandemente mejoradas. (Efe.)

Emisario brasileño a La Habana para obtener salvoconductos a cubanos refugiados

RIO DE JANEIRO.—Brasil ha enviado un emisario especial a La Habana para que obtenga salvoconductos del régimen de Castro

para unos 70 cubanos refugiados en la Embajada brasileña en aquella capital.

El emisario Antonio Cámara Canto solicitará autorización para reforzar los efectivos de seguridad de la Embajada si los salvoconductos no son expedidos.

El personal de seguridad sería empleado para "mantener el orden" en la Embajada, donde dos hombres perdieron la vida, en circunstancias misteriosas, hace dos semanas. Cámara Canto investigará estas muertes e informará personalmente al Presidente João Goulart.

Anteriormente el Gobierno de Castro denegó una petición del Brasil en la que se solicitaba permiso para el estacionamiento de infantes de Marina brasileños en la Embajada. (Efe.)

## NOTICIAS BREVES de todas partes

● Las personas que habitualmente viajan en el expreso Trans-Europa, desde Bruselas a París, podrán escoger, a partir del 4 de febrero próximo, entre pasar o no a través de la Aduana, como parte de un ensayo que las Aduanas francesas van a iniciar en la fecha citada.

Las autoridades establecerán dos salidas, una de las cuales es totalmente libre y la otra estará ocupada por aduaneros. Por esta segunda pasarán tan sólo las personas que crean que llevan en sus equipajes alguna cosa que declarar.

En la otra salida, y sin previo aviso, se realizarán de vez en cuando comprobaciones aduaneras.

● En la Procuraduría del Distrito federal de Méjico ha sido presentada una denuncia por la desaparición de un dibujo a pluma original del pintor español Salvador Dalí.

El dibujo desaparecido fue comprado por el ciudadano mejicano Antonio Luna Arroyo a un tal Sergio Unger, ex bailarín de una compañía de «ballets» rusos.

La obra de Dalí ha sido robada del domicilio de Sergio Unger.

● Los cuarenta mil médicos de Francia no necesitarán por más tiempo obtener boletos de aparcamiento ni tendrán que preocuparse más de dónde dejan su automóvil mientras visitan a sus pacientes. El ministerio del Interior ha anunciado que se permitirá a los doctores en Medicina y Cirugía dejar parados sus coches en las zonas en que está prohibido el aparcamiento a los demás.

● El capitán Wilson Kettle, de ciento dos años de edad, ha sido enterrado ayer en Port aux Basques (Terranova, Canadá). Deja 584 descendientes directos, entre los que figuran 305 tataranietos, según informó ayer la Prensa canadiense.

El capitán Kettle tuvo 13 hijos con dos esposas, 65 nietos y 201 biznietos.

● Doce médicos de Albany saldrán hoy de Nueva York para Argelia, en misión de buena voluntad que durará un mes, durante el cual ayudarán a aliviar en Argelia la escasez de médicos.

## TEATRO LA LATINA

MAÑANA  
10,30 noche  
REAPARICION  
EN MADRID  
DE

ENERO  
30  
Miércoles

## ANTONIO MACHIN

el cantor de todos los tiempos con su SUPERESPECTACULO INTERNACIONAL

"SHOW 1963"

CON  
ANTONITA ANDALUCIA  
RAUL DEL CASTILLO  
MAITE GALAN  
y un interminable desfile de atracciones  
AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS



A los jóvenes exclusivamente preocupados de esa especie de imprevista cultura hacia adelante, la muerte de este pintor no les dirá demasiadas cosas. Al auténticamente culto de su arte, enteramente culto de la propia y completa historia contemporánea le habrá recordado que Valentín Zubiaurre no fue uno más entre los pintores amaneidos al éxito en el primer lustro de nuestro siglo. Por lo pronto, era de los pocos de su promoción que todavía se interesaban por la visita a las Exposiciones, donde se le podía ver, discreto y recatado gesticulante, interesado por todo cuanto sus ochenta y tres años podían lógicamente admitir. En este sentido conviene recordar que Valentín Zubiaurre no fue un acomodaticio de los modos y modas de su tiempo, oscilantes entre el naturalismo y el impresionismo; admitía la rebeldía de hoy como él practica la propia en la búsqueda de la propia personalidad.

## GRABADORES, GRABADOS Y NOVELES

Admitidas las constantes específicas del arte del grabado, inventiva, técnica y azar, llevadas a su ápice más agudo y fructífero, de acuerdo con una mayor amplitud de concepto de la Agrupación Española de Artistas organizadora de este salón, era de esperar el creciente auge de sus resultados. Influye asimismo poderosamente a la mejora en la calidad media de la Exposición un hecho importante: la incorporación de los pintores y dibujantes no adscritos específicamente a este género con su obra grabada. Este detalle tal vez sea fundamental en cuanto constituye nueva savia aportada al añoso y dogmático estilo de la ortodoxia o retórica de esta especialidad pictórica.

Efectivamente la ganada libertad expresiva de nuestra pintura contemporánea encuentra al llegar a la técnica del grabado un campo de extraordinarias posibilidades en cuanto cierto factor predominante —el azar—, citada constante de este arte, juega bastante oportunamente su papel, especialmente en todas aquellas modalidades abstractas o vecinas de la abstracción. En este sentido cabe advertir hasta qué punto lo que ayer era "defecto" imprevisto puede ser hoy calidad asimismo imprevista, pero sorprendente y adecuable al propósito, la voluntad que siempre debe regir toda obra humana. También —y sin supervalorar ese elemento azaroso— debemos admitir el hecho de que la misma variedad de maneras hoy vigentes en la pintura formal o aformal es un decisivo estímulo para la creación grabada, atacada durante más de medio siglo de una hipocondría tónica en sus más conspicuos y tradicionales sostenedores.

Un ejemplo de excepción en este aspecto lo constituye Prieto Nespereira —promotor insigne de

Realmente la tónica de su éxito estaba cifrada más en el concepto formal de su pintura que en una revolución de fondo entre las ideas plásticas predominantes a la razón; por eso, tal vez, descubriendo el atractivo inicial de ellas, el nuevo bautismo epidérmico de los tipos y paisajes vascos y castellanos que constituyeron la base de su obra, surgió el manierismo inconfundible y cansino que le hizo «permanecer», eso sí, con honor y dignidad, en un estadio pietórico inconfundible. La pureza de su «cocina», la medida en la coloración siempre teñida de un tono melancólico y hasta la misma factura estereotipada de los seres humanos agrupados o exentos —en cualquier caso, siempre despegados del escenario típico en que figuraban— fueron, de todos modos, clave de su éxito, un éxito que le valió innumerables premios y recompensas aquí y allá.

Valentín Zubiaurre, al desaparecer, se lleva consigo parte de nuestras primeras emociones pictóricas de la niñez. Su obra y su nombre dictan nuestro respetuoso homenaje y recuerdo.

**L. F.-F.**

esta empresa— en cuanto ejemplariza sobre la necesidad vital de renovar este género. En la actual Exposición como en la del pasado año sus bodegones, de un cubismo reminiscente, plantean y resuelven con ingenio y habilidad todos los problemas de la grabación y ensanchan al propio tiempo los caminos tradicionales. Alvaro Delgado, con dos litografías —una de ellas retrato magistral de Pío Baroja—, demuestra nuevamente su categoría indiscutible en el dibujo y su adaptación a las posibilidades de la plancha. Clavo, con una sola, dice una feliz versión coloreada del "Vendedor de pájaros" en una manera de hacer semiabstracta. En este mismo capítulo del color, Beppo aporta tres paisajes de construcción "cezanesca" jugosos y fragantes; Dimitri Papageorgiu, una litografía y una xilografía a tres tintas de matizadas y finas tonalidades; López Villaseñor, una a cuatro tintas de estirpe escénográfica; J. L. Galicia, dos de amplia gama colorista, y Alcorlo, dos xilografías a tres tintas para mi gusto con menos calidades que su excelente aguafuerte "Sueño romano".

Esta forzosamente sinóptica reseña da idea de la creciente introducción del color en un terreno que no le era tradicionalmente propio y apunta sus posibilidades y porvenir. En las monotintas y aguafuertes la relación es todavía mucho más amplia. Citaremos, a modo de ejemplaridad expresiva y varia, las obras de Carmen Arozena, Ferrán Pagés, Goñi, Lapa-yesse, Esther Ortego, J. Santamaría, Vento, Vargas Ruiz, Silvino Poza, Julián Santamaría y J. A. Zachrisson.

Sirvan estas líneas, en la comisión de nuestro limitado comentario, de estímulo y aliento a este XII Salón del Grabado, superador de sus objetivos en el deseado re-

nacimiento de este arte. (Dirección General de Bellas Artes.)

**EL GRABADOR CESAR OLMOS**

Cuantos se manifiestan refractarios por sistema a toda manifestación abstracta o abstractizante les convendría ver pruebas tan explícitas como las de César Olmos. Nuestro criterio, expuesto aquí en repetidas ocasiones, es terminante en cuanto al discernimiento de lo que siendo modo o moda tiene vigencia por sí mismo o por su calidad. Lo de César Olmos, inscrito

en el área del informalismo, ratifica nuestro criterio de que lo importante en todo caso es aquello cualitativamente bueno, bien realizado y con unas mínimas virtudes de buen gusto, ese buen gusto a veces indefinible y otras simplemente demostrable por el múltiple ejemplo de la obra bien hecha de acuerdo con unos cánones de asociación sensible de colores o, por el contrario, de violenta contrastación tonal.

César Olmos es uno de los po-

Por Adolfo MUÑOZ ALONSO

Comparemos la verdad de la ciencia con la verdad del arte. La ciencia no crea la verdad, sino que ofrece el orden, el método y el sistema para que la verdad de las cosas aparezca. La verdad del arte es la verdad en sí misma en cuanto bella, en el ángulo de visión que la presenta como bella.

La técnica, ya para los griegos, era, en un principio, no una utilización del saber, sino el modo de saber. No un procedimiento manual, sino un discurso mental. Es un recuerdo racional para descubrir la verdad. La verdad que es, en Grecia, lo oculto desvelado de lo que las cosas son.

El artista auténtico no es un técnico de la belleza, si acaso un artesano de la belleza en los talleres de la verdad.

La sinonimia de filósofo, de técnico y de artista es, entre los griegos clásicos, de exactitud rigurosa. Y sabio sería entre ellos el que creara belleza al descubrir verdad. Y precisamente por descubrirla. Por eso la geometría es necesaria para entrar en el convivio de la sabiduría, pero no para atraer con sus líneas solas el don de la creación. La geometría, el dibujo son los andamios sobre los que el artista crea la belleza en la verdad descubierta del ser.

El arte es, digámoslo de una vez, poesía de la belleza en la verdad. Pero no porque sólo la poesía sea arte, sino porque toda obra de arte es arte porque es poesía de la belleza, aunque ésta se desvele con piedras o, en sonidos, con manchas. Por ser poesía es extrañeza en el mundo de lo vulgar, de lo habitual, de lo útil, de lo interesado. No que el artista no pueda ser vulgar, interesado, habitual, sino que el desvelamiento del ente como belleza, la presencia de la verdad como arte es algo que lleva consigo la originalidad sorprendente frente a la vulgaridad común. Me atrevería a decir que el arte es el silencio de la verdad que se rompe en la belleza. El arte es el martirio de la belleza que sufre gozosa la verdad del ser.

El arte no se le entiende desde el artista, sino desde la obra hecha. El arte es algo que la obra es, no algo que el artista pone. Aparece puesto por el arte, porque él lo crea, porque él lo fabrica. Es el arte, como el contemplador. Aunque a él le debe —y no al contemplador— el que la obra de arte sea. Y esto aunque la obra de arte permanezca ignorada como obra de arte para el artista y para los contempladores coetáneos del artista. La belleza así entendida, el arte así concebido no muere con el desprecio de los ignorantes o de los apresurados, sino que triunfa sobre ellos, esperando. La destrucción de una obra de arte es siempre un sacrilegio, aunque sea arte llamado profano.

Como el arte es la verdad, como belleza y lo habitual es la verdad como utilidad, el arte es el que mueve la historia, el que ofrece posibilidades a la historia, rodea su curso, retrasa sus pasos. El arte es siempre futuridor alumbraamiento de posibilidades. (En cambio, y por la misma razón, todo futurismo o postismo es falso.) Lo industrial es siempre presente, aprovechamiento de las posibilidades. La historia comienza y recomienza por el arte. Y el arte es imperecedero, todo lo imperecedero que puede ser la historia humana empujando a los hombres mismos. De cada época sólo queda, sólo es histórico, lo que se incorpora a su tiempo como arte.

Es curioso: podría pensarse que cuando la vida nos sea confortable y cómoda, el arte podrá ser nuestra ocupación. Y sin embargo, me atrevo a decir que el arte sólo surge cuando el hombre, cuando el artista tiene otras cosas que hacer que le son necesarias y las abandona por el arte. El arte es regalo para videntes, no donativo para desocupados.

El arte es desvelamiento o impulso. Desvelamiento de la verdad como belleza y manantial y fuerza creadora.

Los hombres podrán ser ciegos o vendarse los ojos, atándose las manos a la creación estética. Pero mientras haya artistas sobre la tierra, los hombres podrán vivir dignamente en ella. Mientras se conserven obras de arte Dios les concederá, en piedad, seguir viviendo. Si un día ni artistas ni obras de arte se encontraran en nuestro mundo, Dios se ruborizaría de haber creado al hombre. Y el rubor de Dios —ya se sabe— lleva consigo la desaparición del hombre.

(Copyright Pyresa. Prohibida su reproducción.)

cos casos —tal vez después de Isabel Pons, el único— de grabador cuya utilización del color responde a una estética depurada. Naturalmente que en su caso —se trata de abstracciones— no hay jurisprudencia alguna para fiel contraste de su manera de hacer, y es la pura intuición, la educación de la mirada y el conocimiento de los recursos utilizados lo que nos puede decir el grado de sus aciertos. Estos se especifican en una cierta ordenación de masas, líneas, rasgos y tintas sabiamente distribuidas, aunque sin referencia precisa, naturalmente, cual corresponde a su particular concepción plástica. A veces surge en el plano de sus grabaciones algo así como la insinuación de un paisaje, la esencialidad de horizontes y accidentes verticales, la cruz en que se resume a la manera de símbolo las dos dimensiones de la perspectiva más sumaria. Hay, en fin, en César Olmos toda una serie de indicios sobradamente esclarecedores de su sentimiento del oficio y de su categoría, algo también inscrito en esos círculos rotundos o desvaídos, últimamente muy frecuentes en las realizaciones del abstractismo, que pudiera preluir un amanecer de retorno, el signo de la suprema luz del entendimiento hacia la eterna plástica humanizada. (Nebli.)

**TRES NOVELES: BULTO, ELISA  
RUIZ Y ALEJANDRINA  
G. FAURE**

El simple hecho de aparecer a la mirada pública supone un acto de fe en las propias posibilidades. Las tres pintoras se proponen afirmar su presencia con lo que saben y poseen: una formación sumaria, unos cursos aprendidos para representar algo entre los límites de un marco y, a ser posible, que "ese algo" ayude a la adjetivación, al apelido estético correspondiente.

No es fácil, así de entrada, conseguir esos objetivos, y fundamentalmente será suficiente, de momento, insinuar pequeños apenas indicios de su incipiente temperamento todavía sin maliciar. Así, la joven Bultó nos aporta su propensión imaginativa un tanto impaciente para compaginarla con la elemental dotación conseguida en la Academia. Gusta de cierta vitola de sobrenaturalidad en la emergencia de fulgores nocturnos. Elisa Ruiz nos ofrece elementos mínimos, pero expresivos, de un ingenuismo domeñado acaso por la preceptiva académica, en los que roza cierto lirismo amable. Alejandrina G. Faure extiende su saber hacia el positivismo de lo narrativo de un paisaje, de unas rojas tierras andaluzas donde, no obstante, sabe dejar la impronta de su precoz sensibilidad colorista.

Tal vez todo ello dicho así les sepa a poco. Ser novel, de todos modos, tiene esta servidumbre de la paciencia y ejercitable en el trabajo hacia el hallazgo. Acertar desde un principio supone la genialidad en lo prematuro, con peligro de malograrse esas pequeñas virtudes fruto de la vocación bien labrada. Pintar hoy es un problema, bien lo sabemos, pero no superior al hecho de vivir y lograr una meta hacia el entusiasmo y el éxito que ha de ganarse día a día con el esfuerzo y buen temple que a estas tres muchachas deseamos sinceramente. (Atril.)

**L. FIGUEROLA-FERRETTI**



## VIDA CULTURAL

### INDICE DEL DIA

A las 13.—Facultad de Ciencias Políticas y Económicas: Conferencia del profesor Louis Guglielmi sobre el tema "Les problèmes monétaires contemporains".

A las 17.—Patronato "Juan de la Cierva" de Investigación Técnica: Conferencia del Ingeniero Richard Schuster sobre "Aplicaciones del soldeo por arco sumergido".

A las 19.30.—Real Academia de Medicina: Sesión científica, en la que don Arturo Perera y Prast disertará sobre "Fistulas y quistes congénitos del cuello".

— Instituto Nacional de Estudios Jurídicos (Duque de Medinaceli, 6): Conferencia de don Angel Sánchez de la Torre sobre "Características del Derecho de una sociedad en desarrollo".

A las 20.—Instituto Nacional de Prevención (Alcalá, 56): Conferencia de don Antonio García Pablos sobre "El carácter de la Cruzada", organizada por la Hermandad de Alfereces Provisionales de Madrid.

A las 23.—Colegio Mayor "Diego de Covarrubias": Conferencia de Gaspar Gómez de la Serna sobre "Jovellanos y la vida española".

— Colegio Mayor "Guadalupe": Conferencia de Jaime Navarrete sobre "Metodología de la investigación jurídica".

## REUNION PLENARIA DE LOS SEMINARIOS CENTRALES DE ORGANIZACIONES

Fue presidida por el Delegado Nacional de Organizaciones del Movimiento

Presidida por el Delegado Nacional de Organizaciones, Alberto Fernández Galar, se celebró ayer la primera reunión plenaria correspondiente al presente año de los Seminarios Centrales de Organizaciones.

Después de informar los directores de los Seminarios de Estudios Políticos, Estudios Sociales, Estudios Internacionales y Política Económica, hizo uso de la palabra el Jefe del Servicio Nacional de Formación y Seminarios, quien se refirió a la tarea realizada en el pasado curso. Destacó los cursillos para dirigentes realizados en Tarragona, Perfora y Córdoba e hizo referencia al segundo curso sobre "Europa en el mundo actual", celebrado el pasado verano en la Universidad Internacional "Menéndez y Pelayo", de Santander, con participación de prestigiosas figuras internacionales. Hizo, asimismo, alu-

sión al curso sobre temas hispanoamericanos celebrado en la Universidad "María Cristina", de El Escorial, con participación de universitarios y graduados de diversos países iberoamericanos. Destacó posteriormente la importancia del viaje que hicieron a las Comunidades Europeas (OCDE, Mercado Común, CECA y EURATOM) los miembros de los Seminarios provinciales y centrales.

La reunión, a la que asistieron más de un centenar de personas, terminó con la intervención del Delegado Nacional de Organizaciones, Alberto Fernández Galar, quien felicitó a todos los asistentes por la actividad desplegada en el pasado curso. Se refirió seguidamente a la situación política internacional en estos momentos y conminó a todos para que la labor que realicen en el curso político que ahora comienza sea fructífera y rigurosa.

### Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales

Disertó en la Real Academia de Ciencias, sobre el tema "Panorámica de la acústica", el director del Instituto "Leonardo Torres Quevedo", don Andrés Lara Sáenz.

Después de una documentada revisión histórica del desarrollo de la acústica, el conferenciante expuso los avances y realizaciones logrados en este campo, describiendo las instalaciones y cámaras normalizadas construidas en el Instituto "Torres Quevedo", a la altura de las de los más reco-

nocidos centros de investigación acústica extranjeros.

Unas diapositivas detalladamente explicadas aclararon las características de las instalaciones y los puntos fundamentales del programa de investigación en desarrollo sobre "La medida y el control del ruido".

### Curso de Medicina de Urgencia

Del 11 de febrero al 16 de marzo se desarrollará un curso de Me-

dicina de urgencia, dirigido por el profesor doctor Pallardo, a cargo de profesores del Hospital Central de la Cruz Roja.

La primera de estas lecciones la dictará el doctor L. F. Pallardo con el tema "Disneas paroxísticas (obstructivas, pleurógenas y de origen alveolar)".

En las siguientes conferencias intervendrán los doctores Vassallo de Mumbert, García Ortiz, Páez, Luque Beltrán, Serrano del Río, Forcada, Ley Palomeque y Blanco-Soler Ros.

### Premio anual de poesía del Instituto de Cultura Hispánica

El Instituto de Cultura Hispánica, en homenaje a la memoria de Leopoldo Panero, crea un premio anual de poesía dotado con 25.000 pesetas, al que podrán concurrir todos los poetas de cualquier nacionalidad que envíen sus trabajos al Instituto con anterioridad al día 1 de diciembre de 1963, y haciendo constar en el sobre: "Premio "Leopoldo Panero" del Instituto de Cultura Hispánica".

Los trabajos tendrán una extensión mínima de 100 folios, y máxima de 150. El premio llevará consigo también la primera edición del libro en la colección "La encina y el mar", y el autor tendrá derecho al 12 por 100 del precio de venta de cada ejemplar.

Para más amplia información pueden dirigirse los interesados al jefe del Departamento de Publicaciones del Instituto de Cultura Hispánica.

### Homenaje del SEM privado a Suecia

El domingo se efectuó en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad la duodécima sesión que el Servicio Español del Magisterio de Madrid dedica todos los domingos a los países representados en España, correspondiendo esta sesión a Suecia.

El presidente provincial, don José Padín y Olóza, ofreció dicho homenaje a este país nórdico y presentó a don Antonio García Bermejo, quien con elocuentes palabras expuso la labor realizada en la enseñanza, industria y turismo en Suecia.

Posteriormente se proyectaron diversas películas en color del país homenajeado.

La próxima sesión del 3 de febrero estará dedicada a Chile.

Las invitaciones pueden ser retiradas en las oficinas del SEM (calle de San Lorenzo, 15), de once a una de la mañana.

## BACHILLERATO RADIOFONICO

LAS EMISIONES COMENZARAN EL PROXIMO DIA 4

Las emisiones del Bachillerato Radiofónico darán comienzo el día 4 de febrero. Estas emisiones han sido organizadas por la Dirección General de Enseñanza Media, a través de su Servicio de Publicaciones y del Centro de Orientación Didáctica y Comisaría de Extensión Cultural, con la colaboración del Patronato de Protección Escolar.

Durante este curso se realizarán con carácter de ensayo las emisiones del Bachillerato, y los organismos organizadores recogerán toda sugerencia que pueda ser útil a la hora de la reorganización definitiva del Bachillerato Radiofónico.

La finalidad perseguida con esta nueva modalidad de enseñanza del Bachillerato es dar cumplimiento a lo que propugna la ley de Enseñanza Media en su primer artículo: "Que el Bachillerato elemental llegue a todos los españoles aptos".

En algunos casos las autoridades han colaborado ofreciéndose a adquirir con destino a las escuelas receptores de radio y transistores para aquellas zonas en que el suministro eléctrico es deficiente. En total, más de 10.000 futuros alumnos integran la relación provisional, que día a día se incrementa a medida que van llegando a la sede del Bachillerato Radiofónico nuevas relaciones de alumnos. Las inscripciones proceden de todos los rincones del ámbito nacional, destacando por su densidad las provincias gallegas, Asturias, Cataluña, Granada, León, Burgos, Málaga, Murcia y Navarra.

Con objeto de completar didácticamente el experimento radiofónico se ha editado una revista, que se está distribuyendo gratuitamente por toda España. La revista "Bachillerato R. T. V." tiene por finalidad que el alumno pueda tener los guiones didácticos de las lecciones de cada emisión.

Todos los alumnos pueden enviar sus ejercicios para ser corregidos a la Redacción de la revista, "Oficina del Bachillerato R. T. V.", Alcalá, 30, quinto. Madrid.

## ¡AUN DURA LA GUESTA DE ENERO!

SOLO DURANTE ¡12 DIAS! REGALAMOS LA EDICION POPULAR ENCUADERNADA DE "LAS MIL Y UNA NOCHES" (vale 50 ptas.) A TODO COMPRADOR DE

## VIDA INTIMA DE LA MUJER

por el Dr. A. URETA y PILAR BUENO  
(Con revisión religiosa)

EL LIBRO PARA LA MUJER Y EL MATRIMONIO, CON EL METODO OGINO-KNAUS PARA LA REGULARIZACION DE NACIMIENTOS

Principales temas de la obra: Adolescencia y pubertad. Metamorfosis.—Hay que explicar la verdad: consejos y argumentos.—Ciclo ovárico y sus manifestaciones.—Complementos de iniciación a mujer.—La plenitud y sus fases.—Formación básica y prematrimonial.—Vida conyugal.—La función generadora.—Procreación.—Casos de excepción.—La continencia periódica.—Método Ogino-Knaus: motivos buenos y motivos injustificables.—La Iglesia y la vida conyugal.—Embarazo.—Los hijos.—Edad crítica.—El matrimonio y el climaterio.—El maravilloso laboratorio endocrino, etc.

VERDADERA GUIA PARA TODOS LOS PROBLEMAS CONYUGALES Y MORALES



Encuadrada en tela azul con estampaciones de oro fino. Con grabados y dibujos.

PRECIO (franco envío): 122 PESETAS

### CUPON-PEDIDO CON REGALO

Don ... Calle ...  
Población ... Provincia ...  
desea le envíen a REEMBOLSO de 122 ptas. o a plazos de 130 ptas. (el primero de 60 pesetas y dos mensualidades de 35 ptas.) la obra "VIDA INTIMA DE LA MUJER", acompañada del REGALO de "LAS MIL Y UNA NOCHES". (Los célebres cuentos mundiales, que unen a la picaresca de sus relatos la belleza de su texto.) Edición Popular encuadrada, que vale 50 pesetas. — Táchese lo que no interese. Indicar cargo y dirección del empleo en los pedidos a plazos. (A)

Recorte, llene y envíe este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, a

EDITORIAL DE GASSO HNOS. — Sección 5.ª

Vía Layetana, 153. — BARCELONA-9

## Mañana, Aula de Plástica

El Aula de Plástica del Servicio Nacional de Educación y Cultura, de Organizaciones del Movimiento, celebrará mañana, miércoles, la cuarta sesión del ciclo "Arquitectura y comunidad".

Don Alberto Sartoris desarrollará el tema "Integración de las artes", y asistirán al coloquio, que se celebrará a continuación, don Gratiano Nieto Gallo, don Fernando Chueca Goitia y don José María de Labra.

El acto tendrá lugar a las siete y media de la tarde en los salones del Aula de Cultura (Alcalá, 93, primero).

Las personas interesadas en asistir a dicho acto pueden retirar las invitaciones en este domicilio, de diez a dos y de cinco a siete.



## TEATRO

LA SONATA KREUTZER  
EN EL RECOLETOS

Anoche tuvimos ocasión de ver representar una versión escénica de la famosa novela de Tolstoy, inspirada en la sonata de Beethoven. Como quiera que dentro de breves días Fernando Fernán Gómez y Lola Cardona estrenarán la versión española en el mismo escenario, para entonces aplazamos un comentario de la obra.

En la función de anoche la interpretación de los dos personajes estuvo a cargo de los actores y adaptadores ingleses Roderick Lovel y Hannah Watt, que desde 1960 en el Festival de Dublín ha representado esta pieza en distintos países y ocasiones.

Salta a la vista el exquisito cuidado en todos los detalles de la representación, la matización casi preciosista de cada gesto, actitud, tono, que tanto suponen en este juego alternado de monólogos y diálogos, que arman la obra.

Roderick Lovel consigue una versión muy personal de su papel, que tal vez resulta un poco distante para el espectador español. Nos llega mucho más la manera de hacer de Hannah Watt, con momentos extraordinarios, si bien su parte requiere a veces más travesura y espontaneidad.

Fue una lección, sin embargo, de cuidada y amorosa interpretación. Amorosa en sentido de amor al oficio y responsabilidad ante el público.

Hubo muchos aplausos para los intérpretes en los finales de acto.

## "LA CORONA DE DALIAS", EN EL BELLAS ARTES

Con motivo de la imposición de las medallas de oro y plata a los artistas galardonados por el Círculo de Bellas Artes de Madrid en el pasado año, se estrenó la obra en un acto, que cabe en la vieja denominación de entremés, de Joaquín Calvo Sotelo, presidente de la casa, titulada "La corona de dalias". Diríamos que es a manera de sainete de costumbres... matrimoniales, de los que ahora se denominan, con ese afán de escalofrantes eufemismos, "económicamente débiles". Casi toda la obra es un diálogo sobre temas derivados de su debilidad económica; realista, con garra y tocado de eso otro que se llama "impacto social"—palabra horrible la primera y bastante escarnecida la segunda—y es curioso que cuando la ané-

dota se escapa por la cuneta del humor, cuando el protagonista busca a quién encajar la corona que no le aceptó la familia de su benefactor, recién muerto, uno se siente un poco defraudado, y desea más comedia, pero dentro del tono realista, social y casi serio con que se inicia la obra. Empezaba allí un problema matrimonial interesante, ocasionado por la situación económica y al tiempo por los caracteres de los personajes, que poco a poco cobraban brío y perfiles, prometiendo no sé qué desenlace "testimonial"... hasta que llega el quiebro cómico y aquel océano prometido se nos queda en una gota sobre la palma de la mano... Ahora caigo en la cuenta de que Joaquín Calvo Sotelo ha querido hacer y ha hecho un entremés muy gracioso, y yo por mi cuenta estoy especulando, como Juan particular, que podía haber sido otra cosa. Como decían los clásicos: "migajas de ingenio", gargarismo dramático y gimnasia teatral o mimo de esgrimidor, que gustó y se aplaudió cumplidamente, así como a José Bódalo, que de verdad estaba en su papel de marido económicamente débil; Luisa Salas y Pedro Sempson, que interpretaron.

La comedia tuvo su cabecera a base de la actuación de varias personas que no pude ver y su cola con la intervención de otras que sí vi en parte, y citaré luego de un inciso. Y éste es el inciso: Por si el menester del crítico de los diarios de la mañana no fuese lo suficientemente complicado, los señores empresarios, organizadores, directores, etc., suelen tener la tremenda costumbre de acumular todos sus estrenos en una o dos noches de cada semana. Con este proceder el cometido circense del crítico matinal alcanza el ritmo del vértigo, viéndose en la sofocante necesidad de asomarse a dos o tres sitios a la vez, y en alguno de ellos, como en el Bellas Artes anoche, sin programa para mayor comodidad... Decía que vi actuar en el postre del entremés de Calvo Sotelo a Adolfo Marsillac, Tono, Pablito Calvo, Marisol, Mari Sempere, Pedro Lavirgen, Ana Mariscal y al crítico Fernández Cid, a quien con mucho sentimiento dejé con la palabra en el labio por aquello de la hora.

F. GARCIA PAVON

Presentación de compañía  
en Fuencarral

Con la reposición de «Mi esposa, la otra... y yo», de Manuel Paso y el maestro Laurentis, se ha presentado en Fuencarral una compañía de revistas encabezada por Finita Ruffet, Quique Camolas y Tito Medrano, y en la que figuran también la segunda vedette Pepita Ródenas y la actriz Isabel Alemany.

La reposición fue ampliamente reida por el público que acudió en buen número a la inauguración de esta temporada popular de teatro frívolo.

## Obras centenarias

Se han festejado en el teatro Esclava las cien representaciones de «Dulce pájaro de juventud»; en la Latina, las trescientas de «Locas por él», y en Martín, las quinientas de «El conde de Manzanares». En las tres sesiones especiales se añadieron animados fines de fiesta, interviniendo en la primera el «Ballet Lorquiano», y en las otras dos, populares artistas de los distintos teatros madrileños.

## CINE

## «EL ECLIPSE», EN AVENIDA

Título original: «L'eclisse». Producción: Cineriz (Robert y Raymond Hakim), París, e Interopa Film (Danilo Marciani), Roma, 1961. Director: Michelangelo Antonioni. Guión: Antonioni, Guerra, Bertolini y Ottieri. Decorados: Piero Poletto. Fotografía: Gianni di Venanzo. Música: Giovanni Fusco. Montaje: Eraldo da Roma. Intérpretes: Mónica Vitti, Alain Delon, Francisco Rabal, Lilla Brignone, Rossana Rory, Mirella Ricciardi y Louis Seigner.

Ningún cine ha concedido más importancia al amor que el italiano. (No olvidemos que el poeta Ovidio, el autor de «Arte de amar», era italiano.)



Alain Delon

Creo —y no Hollywood— «divismo» filmico, con sus estrellas, como Francesca Bertini, Lyda Borelli, Pina Menichelli, cada una con su galán: Gustavo Serena, Mario Bonnard, Fedeo Mari... Se presentaba el amor como la principal y casi única razón de la vida, en tramas, unas románticas y otras pasionales, adaptadas de obras teatrales de los franceses Alejandro Dumas (hijo), Victoriano Sardou, Henry Bataille, Henry Bernstein o de los italianos, como Roberto Bracco y Dario Niccodemi. Había, indudablemente, una gran influencia en los modos y modas de hacer de unos sentimientos íntimos, episodios espectaculares y escandalosos de Gabriel D'Annunzio, no sólo de sus dramas, como «La Gioconda», sino de sus novelas, como «El Fuego». Pina Menichelli interpretó una película de este mismo título, más que inspirada en ese relato; en utilización de una propaganda ya cumplida.

El tema cardinal de la obra cinematográfica de Michelangelo Antonioni es el amor. Acometido de manera distinta en «Crónica de un amor», unas relaciones pecadoras, causantes de un crimen, de mucha semejanza en el tono exagerado con esas películas, y «Amores en la ciudad». «La aventura», de predominio de lo sexual, es la entrega de una pasión surgida en circunstancias dramáticas, nada favorables en unos caracteres normales. «La noche», con sus pretensiones de compendiar, como problema de estos tiempos, la «incomunicabilidad» —encerrarse en los propios sentimientos y pensamientos— es un conflicto de incompreensión conyugal, pero sin adulterio, por su tratamiento artístico netamente cerebral. El motivo primordial de «Eclipse» —su tercera y última película de una etapa de similitud temática— es también la incompreensión.

La protagonista, Victoria, no es víctima de nadie, sino de sí misma, ya que al no saber lo que quiere, ninguno, por más que lo intente, podrá averiguarlo. Confunde el deseo con el amor verdadero. Al

conseguirlo todo, por su privilegiada situación económica, no le interesa ya nada. Una vida vacía: sin espiritualidad, pasadas unas ilusiones caprichosas y ficticias, desesperada y desesperanzada. Su departamento es elegante —un barrio residencial de Roma—, está decorado con buen gusto, hay algunos cuadros y tiene unos pocos libros. No se le ocurre, cuando rompe por firme decisión de ella con Ricardo, su amante, buscarse un trabajo. Va a la Bolsa para hablar con su madre, que, preocupada por ese juego de millones, se limita a saludarla. Conoce a un agente, Pedro, un joven ambicioso, experto y audaz en los negocios...

Es exagerado afirmar que la actitud de Victoria refleja conceptos y comportamientos actuales acerca del amor. Si acaso, de unos sectores sociales o, más exactamente, de unas gentes que llevan en sí el aburrimiento, como si careciesen de alma, que hubo en todos los tiempos, aunque no tantas como en éstos.

El único momento en que Victoria se distrae es cuando, atraída por lo exótico, visita a una vecina nacida en Kenya, que tiene su casa familiar en tierras africanas, y se atavía de negra —hasta se pinta— y baila una danza indígena. Una prueba de excentricidad.

Los otros personajes —Pedro, Ricardo, la madre de Victoria...— no están profundamente estudiados. Ni la propia Victoria, porque su frivolidad, originadora de un hastío incurable, pugna con una labor analítica.

Cualidad esencial de la inquietud de toda tarea artística, de todo quehacer creador, impulsa la obra cinematográfica de Antonioni un ansia de encontrar nuevas formas de expresividad, desde sus comienzos como director —procede del campo de la crítica y del ensayismo— y agudizada en esas tres películas. Rechaza lo que se entiende de rutinariamente por acción: una movilidad externa. Actúa en lo introspectivo. Pero, ¿dispone el cine, en sus procedimientos formalistas, de medios adecuados para manifestar en exacta matización emociones muy recónditas? Es ya importante que se formule esa pregunta. La respuesta, esto es, el resultado no corresponde a lo que se esperaba. Excesivamente preocupado por el encuadre, por la planificación —para infundir calidad a las películas— cae en el rebuscamiento. Meticulosidad en lo ambiental, que abarca la escenografía y la fotografía. Y ritmo lento, reiterativo y que explica sólo en parte lo psicológico. Cuando no halla lo que es genuinamente visual recurre a la palabra hablada.

El pasaje mejor, filmicamente, es el que sucede en la Bolsa, con mucho de manicomio, en su bullicio y gritería, y las pérdidas y ganancias —en unos minutos— de millones. Resume la intención social de Antonioni de resaltar con notas de un realismo crítico aspectos del capitalismo.

Mónica Vitti —elevada por Anto-

nioni a la categoría de «estrella»— interpreta a Victoria, un personaje vacío, sólo apariencia. Alain Delon, a Pedro. Y Francisco Rabal, de acertada actuación, a Ricardo.

Película interesante, de gran calidad cinematográfica, elogiada por la inquietud artística de tentativa de encontrar nuevas formas de expresividad. Pero fría al «intelectualizar» su trama amorosa.

Luis GOMEZ MESA

ACTOS CONMEMORATIVOS  
DE LA FESTIVIDAD DE SAN  
JUAN BOSCO, PATRONO DE  
LA CINEMATOGRAFIA

30 de enero, a las 13,30 horas, en el restaurante El Bosque, Almansa, 77, se celebrará la comida que se ofrece a los artistas ancianos.

31, a las 13,00 horas, se efectuará la tradicional misa, ante la imagen de San Juan Bosco, en la iglesia de la Concepción (calle de Goya, 26). El mismo día, a las 14,00 horas, en el restaurante Biarritz, la comida de hermandad cinematográfica.

A las 22,00 horas, en el hotel Palace, tendrá lugar la cena-gala para la entrega de los premios sindicales cinematográficos 1962.

ASAMBLEA DE LA OCIL  
EN LIMA

LIMA.—La Oficina Católica Internacional del Cine va a celebrar una Asamblea durante los días 29 de marzo al 6 de abril del presente año.

Las conferencias se desarrollarán en una villa cercana a Lima.

"VIRIDIANA", RECOGIDA POR  
LA POLICIA EN MILAN

MILAN.—La Policía italiana ha recogido las copias de la película «Viridiana» dirigida por Luis Buñuel, conocido por sus tendencias subrealistas en sus producciones cinematográficas.

La cinta fue retirada del cine en el que se proyectaba por orden de un magistrado que la declaró «ofensiva para la religión». (Efe.)

## SESIONES DE LA FILMOTECA

Dada la extraordinaria cantidad de inscripciones recibidas para el curso de la Filmoteca Nacional de España, que dará comienzo el próximo sábado, día 2 de febrero, en el salón del Instituto Nacional de Previsión, Alcalá, 56, se hace preciso celebrar en el mismo día tres sesiones: dos por la tarde y una por la noche.

Para que cada uno de los Amigos de la Filmoteca Nacional pueda expresar la sesión a que prefiere asistir y en el deseo de complacer a todos en la medida de sus posibilidades, la Filmoteca les ruega que pasen a la mayor brevedad posible por sus oficinas, en Joaquín Costa, 43 (edificio de No-Do), donde a partir de la tarde de mañana, día 29, se podrán retirar las tarjetas correspondientes al mes de febrero.

LEA USTED

fotos

SEMANARIO  
GRAFICO  
DE  
ACTUALIDADSIEMPRE  
EL  
REPORTAJE  
DE  
ULTIMA  
HORA  
EN

fotos

AGUSTIN SEGURA

EXPONE (veinte retratos)

SALON CANO

Carrera de San Jerónimo, 38

Visita: Del 29 de enero al 9 de febrero



# INFORMACION DE MADRID

## A QUIEN CORRESPONDA

### PAVIMENTACION

Con fecha 7 de octubre de 1958, los vecinos de la calle de la Fragua (Chamartín de la Rosa) firmaron una instancia dirigida al señor Alcalde de esta capital, haciendo constar que la referida calle se encontraba sin urbanizar y en tan mal estado que se hace intransitable el paso por ella, sobre todo en invierno, tanto para personas como para vehículos, negándose la mayoría de las veces los taxis a pasar por ella, teniendo además en cuenta que la citada calle afluye en sus dos extremos a dos avenidas principales, Comandante Franco y Caidos de la División Azul.

También se hacía constar que existe un callejón con salida a la citada calle que sirve de vertedero de aguas sucias y demás detritus, que constituyen un peligro para la salud de todos los vecinos y especialmente para los niños que en ella habitan, expuestos a graves enfermedades.

Como hasta ahora todo continúa, no en el mismo estado que cuando se cursó dicha instancia, sino agravado por el transcurso del tiempo, y sin que hasta la fecha se haya dado ninguna solución para remediarlo, es por lo que escribo la presente nota con la esperanza de tener más éxito que con la instancia citada.

María MUÑOZ

### SEMAFOROS

Aunque el problema de la falta de semáforos en nuestra capital no es nuevo, por la peligrosidad que la falta de los mismos entraña en el cruce de la calle de Toledo a la altura del solar del antiguo Mercado de la Cebada, me parece interesante hacerlo resaltar para que sea solucionado por la autoridad municipal "a quien corresponda".

El cruce de una a otra acera de la calle de Toledo se hace peligrosísimo, y en la mayoría de las ocasiones hay que efectuarlo jugándose uno la vida. Y esto lo pueden comprobar no los que tenemos que efectuarlo diariamente, sino cualquiera que quiera ir a observarlo —incluidas las autoridades de tráfico—. Queriendo cruzar la citada calle de Toledo a la altura de las Maldonadas nos encontramos con una quejumbrosa valla de material prefabricado, que instalada al borde mismo del bordillo de la acera nos hace ca-

minar por la calzada y nos impide toda clase de visibilidad para los peligros que puedan surgir de pronto por la calle de Toledo —allí tiene su desviación la línea de tranvías—, a más de los vehículos que puedan subir por la misma. Este cruce es frecuentísimo por niños que acuden diariamente a sus colegios —en la misma esquina de la calle de las Maldonadas existe uno—, teniendo que sortear los peligros cuatro veces al día con la consiguiente incertidumbre de sus padres.

El cruce por el otro sector, o sea por el correspondiente a la calle de San Millán, reviste la misma peligrosidad. Se advierte que hay un guardia encargado de regular el tráfico en esa zona; pero yo insisto en su ineficacia y absoluta nulidad. El urbano se preocupa única y exclusivamente del tráfico rodado, dejando completamente al arbitrio del peatón su paso, cuando no se produce un caos completo al tratar de pasar unos y otros, con el consiguiente perjuicio del más débil: el peatón.

Lo correcto sería la instalación de unos semáforos que automáticamente concedieran el paso de vehículos y peatones, sin detrimento de unos u otros, y la demolición e instalación de una valla de ladrillo que permitiera el paso de las personas por el sitio que les corresponde: las aceras.

Santiago LOPEZ JIMENEZ  
Costanilla de San Andrés,  
núm. 12, segundo

## VIDA SOCIAL

### Enlace González Fernández-Gutiérrez Barranco

En el real santuario-oratorio de Nuestra Señora de Lourdes, bellamente adornado, se ha celebrado el enlace de la bella señorita Nelly Gutiérrez Barranco con don Germán González Fernández.

Fueron apadrinados por el padre de la novia, don Manuel Gutiérrez, ingeniero de Armamento, y por la hermana del novio señorita María de Gracia González Fernández.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, por ella, don Manuel Garro Quiroga, don Manuel Jiménez, don Rafael Bernal y su hermano don Juan Manuel. Por él don Miguel Caballos, don Antonio Zabala, don Alfredo y don Ramiro Jofre, don Jesús Camps y don Fernando González.

Los distinguidos invitados fueron espléndidamente obsequiados en los salones del hotel Plaza con un exquisito almuerzo.

## SE CREA EN MADRID EL CENTRO SOCIAL «MANUEL MATEO»

### SUS OBJETIVOS: ESTUDIO, DIFUSION Y DESARROLLO DE LA DOCTRINA NACIONAL-SINDICALISTA

Se ha constituido en Madrid el Centro Social «Manuel Mateo». Su fin primordial es el estudio, difusión y desarrollo de la doctrina del nacional-sindicalismo, en su vertiente social, y en estrecha relación con otros círculos o centros de carácter social.

La Junta directiva fundacional está formada por: Presidente, Antonio Zaragoza Rodríguez; vicepresidente, José Antonio García Alarilla; secretario, José Hernando Sánchez; tesorero, Antonio Ibarra Martínez; contador, Candidado Núñez Maqueda, y cinco vocales: José María Monteagudo Picazo, Lorenzo Jaquotot Pineda, Leovigildo Valero Madrid, César Moreno Navarro y Angel Vicente Pardo.

### Hoy, festividad de San Francisco de Sales

Hoy, festividad de San Francisco de Sales, la Escuela Oficial de Periodismo recibirá en sus aulas a los miembros del Consejo Nacional de Prensa.

El Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, ofrecerá un almuerzo a los directores de la Prensa madrileña. Por la noche, en el teatro Español, se celebrará una representación teatral especial ofrecida a los periodistas y sus familiares.

### Comunidad de rumanos

En los locales de la Escuela Aguirre se celebró el domingo la Asamblea General de la Comunidad de los Rumanos en España.

Después del informe sobre las actividades desarrolladas durante el año 1962 se procedió a la elección de la nueva Junta directiva, la cual ha quedado constituida en la forma siguiente:

Presidente, don Jorge Demetrescu; vicepresidentes, don Trajano Popescu y don Julio Basiu; secretario, don Elie Sturdza; tesorero, don Juan Bozusanu; miembros en el Comité, doña Elena Beneyto, don Dan Geblescu, don Gregorio Manolescu, princesa Sturdza, profesor Radu Enescu e ingeniero don Pedro Sorici.

### Norteamericanas en la Escuela "Ruiz de Alda"

Ha visitado la Escuela de Especialidades "Julio Ruiz de Alda", que la Sección Femenina tiene instalada en la Ciudad Universitaria de Madrid, un grupo de señoras norteamericanas, esposas de becarios de la Fundación Fulbright, que cursan estudios en nuestro país.

Las visitantes fueron atendidas por la Jefe de la Escuela, señorita Delfina García Cela, y obsequiadas con una copa de vino español.

### Día 30: Homenaje a Serrano Anguita

La Medalla al Mérito en el Trabajo, que se impondrá a Serrano Anguita en el transcurso de un homenaje en el Círculo de la Unión Mercantil e Industrial, se celebrará mañana miércoles, día 30, en lugar de hoy 29 como se había anunciado. El motivo es la coincidencia de la fecha primeramente designada con la festividad de San Francisco de Sales, Patrón de los periodistas, y con los actos

que por esta causa se celebrarán en esta fecha.

Entre otras personalidades, en el acto de homenaje a Serrano Anguita intervendrán: el Alcalde de Madrid, conde de Mayalde; el presidente de la Sociedad General de Autores, Calvo Sotelo, y el presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid, don Pedro Gómez Aparicio.

Impondrá las insignias al homenajeado el señor Posada Cacho, director general de Ordenación del Trabajo.

## MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

### Junta Central de Adquisiciones y Obras SUBASTA

Resolución de la Junta Central de Adquisiciones y Obras por la que se convoca subasta para la adquisición de ocho válvulas tipo 56/71, con destino a la Emisora Westinghouse, por un importe de Ptas. 1.960.000.

En la Secretaría de esta Junta podrán examinarse los pliegos de condiciones técnicas y legales, así como los modelos de proposición.

Los industriales a quienes interese pueden presentar ofertas ajustadas al modelo oficial, en sobre cerrado y lacrado, acompañado de otro en el que se contenga la documentación exigida por el pliego de condiciones, con indicación exterior de tal contenido o la de que tales documentos obran ya en la Junta por razón de anteriores concursos.

Las proposiciones y documentación se presentarán en el Registro General de este Ministerio antes de las 13 horas del día en que se cumplan veinte hábiles a partir del día siguiente de la publicación del anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», dirigidas al ilustrísimo señor Presidente de la Junta Central de Adquisiciones y Obras de este Ministerio.

Todos los gastos que origina esta subasta serán por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 22 de enero de 1963.

### LEA USTED



EL SEMANARIO MAS BARATO DE ESPAÑA

## Mundus, Estructuras Metálicas, S. A. ACLARACION

En relación con el desgraciado accidente acaecido el pasado sábado, día 26, en la calle de la Montera, núm. 22, consistente en el desprendimiento de un andamiaje metálico, que causó la muerte de una persona y once heridos más, hacemos constar que esta Empresa no tiene la menor relación ni con la propiedad ni con el montaje de dicho andamiaje.

## AGENDA

DÍA 29 DE ENERO DE 1963 MARTES

SANTORAL.—San Francisco de Sales, obispo y confesor.

### CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—Doble. Blanco. Misa «In medio».

### PRIMER VIERNES DE FEBRERO EN EL CERRO DE LOS ANGELES

El próximo primer viernes de mes, día 1 de febrero, concurrirán al Cerro de los Angeles las siguientes parroquias de Madrid: El Salvador y San Nicolás, El Buen Pastor, Nuestra Señora del Carmen y San Luis, Nuestra Señora de los Angeles, Nuestra Señora de las Victorias, San Pedro Advíncula (Vallecas), San Sebastián, San Ramón Nonnato, San Vicente Ferrer, San Raimundo de Peñafort y Santa María de la Cabeza.

Salida, a las nueve y cuarto de la mañana, y regreso, hacia la una y cuarto de la tarde.

Informes, en las oficinas de la Obra (Fuencarral, 74), hasta la una de la tarde del día anterior.

### FARMACIAS DE GUARDIA

TURNOS 9.º

Puerta del Sol, 14; Toledo, 46; Magdalena, 8; Santa Apolonia, 6; Paseo del Prado, 14; Héroes del 10 de Agosto, 18; Avenida de Menéndez y Pelayo, 45; Narváez, 12; Doctor Castelo, 45; Santa Felicidad, 30 (Barrio de la Elipa); Antonio Casero, 12; Avenida del Doctor Esquerdo, 130 (esquina a la Avenida del Niño Jesús); Goya, 131; Sancho Dávila, 23; Alcalá, 157; General Mola, 27; Serrano, 38; Avenida de José Antonio, 12; Gravina, 13; Fuencarral, 36; Plaza de Santa Bárbara, 9; Carranza, 9; Pz, 25; San Bernardino, 11; Plaza de España, 12; Plaza de Santiago, 1; Carretera de El Pardo, 19 y 21; Marqués de Urquijo, 15; San Bernardo, 115 (próximo a Quevedo); Rodríguez San Pedro, 35; Donoso Cortés, 68; Vallehermoso, 63; Trafalgar, n.º 11; General Godea, 34; Joaquín García Morato, 74; Miguel Ángel, 20; Alonso Cano, 71; Reina Victoria, 3; Alvarado, 18; María Pedraza, 11; Po, blado de Valdezarza, bloque 40; Nuestra Señora del Carmen, 14 (final de Tablada, Tetuán); Azucenas, número 20 (Tetuán); Francisca Calonge, 8; Alemania, 7 (Ventilla); Plaza de Chamartín, 2 (Chamartín); Paseo de La Habana, 144; General Cabrera, 23; Avenida de Alfonso XIII, 253; San Julio, 11 (próximo a Glorieta Ruiz de Alda); Pradillo, 13; Avenida de La Habana, 52; López de Hoyos, 282; Clara del Rey, sin número (Prosperidad); Cartagena, 134; Francisco Remiro, 24 (Barrio del Pardo); Francisco Silveira, 75; Diego de León, 25; Conde de Peñalver, 80; Francisco Navacerrada, 31 (junto a Cartagena); Colomer, 9; Timoteo Domingo, 25 (entrada por Carretera de Aragón, 134); Carretera de Aragón, 81; Virgen del Val, 20 (Barrio de la Concepción); José Arcones Gil, 25; Realejos y Betancuria (Grupo de García Noblejas); Achuri, 23 (Barrio de Bilbao, próximo a Gutiérrez de Cetina, 70); Los Misterios, 10 (Fueblo Nuevo); General Kirkpatrick, 38 (Ciudad Lineal); Barrio de San Lorenzo, Bloque 11 (Hortaleza); Carretera de Canillas, número 21; Paseo de Extremadura, número 139; Juan Tornero, 42 (próximo a Puerta del Ángel); Ramón Azorín, 16 (entrada Camino de la Laguna y Barrio del Lucero); San Antonio, sin número (Colonia Ló, pez Pando, frente al Paseo de los Olivos, 1); Ronda de Segovia, 45; Mármol, 3 (Canalización del Manzanares); Glorieta de Embajadores, número 5; Valladas, 2; Antonio López, 15; Paulina Odiaga, 31 (entrada por General Ricardos, 72); trada por las Animas, 141 (Carre, Camacho Bajo), Pelicano, 25 (Colo, banche Bajo); Plana de San Vicente de Paul; Plana de la Emperatriz, 10 (Caraban, za de la Emperatriz, 10 (enche Alto); Manuel Galindo, 190; trada por General Ricardos, 190; Valle de Oro (Viviendas Experimenta, les); Marcelo Usera, 143 (entra, da por Camino Viejo de Villaver, de); Pilarica, 114 (Usera); Antonio López, 206 (próximo al Fuent de la Princesa); Bolívar, 6; Embajado, res, 152; Glorieta de Luca de Ur, na, 9; Argumosa, 19; Juan de Iguel, bieta, 34; Avenida del Monte Iguel, bieta, 31 (esquina a Martínez de la do, 31 (Punto de Vallecas); Doctor Riva, Puente de Vallecas); Cami, Sánchez, 22 (Puente de Vallecas); San Narciso, 3 (Palomeras); Cami, no Bajo de Palomeras, 1 (Puente de Vallecas); Picos de Europa, 70 (Puente de Vallecas); Doctor Lora, no, 7 (Puente de Vallecas).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER  
313

## TAQUIGRAFIA



Aprenda por el Método Caballero, el más claro, más sencillo, más seguro y más fácil de traducir. Estas clases las consideramos individuales, atendiendo el profesor a cada alumno con independencia de los demás. Disponemos de magnetófono para los diferentes dictados en las clases de velocidad, lográndose un rápido progreso. Traducciones diarias. Dictado y confección de cartas comerciales, oficios, etcétera. Se celebran exámenes mensuales, en los cuales concedemos Diplomas.

Aquitamos a domicilio máquinas de escribir nuevas, a particulares y empresas.

Otras preparaciones: Mecanografía al tacto, dictado magnetofónico. Cultura general y Cultura comercial. Empleados de oficinas. Contabilidad. Prácticas de oficina.

Próximas oposiciones: Policía Armada, Guardia Civil y Secretarios Ayuntamiento tercera categoría. Regalamos programas; franqueo, dos pesetas. Dirijase hoy mismo a la

## ACADEMIA CABALLERO

CALLE SANTA BARBARA, 4 (junto Fuencarral, 57). APARTADO 4.087 MADRID (1.º)



# AGENDA

DIA 29 DE ENERO DE 1963  
MARTES  
El sol sale a las 8,28.  
Se pone a las 18,28.

## CIELO DESPEJADO

Sigue el frío, duro y seco. El cielo aparece despejado y luce el sol. Las temperaturas extremas registradas ayer fueron: Máxima, de 5,8 grados, a las 15,16 horas, y mínima, de -0,2, a las 9.

## DIA NACIONAL DE LAS VOCACIONES HISPANO-AMERICANAS

El doctor Eljo Garay, Patriarca Obispo de Madrid-Alcalá, publica en el «Boletín» de esta diócesis una exhortación pastoral, en cuya parte dispositiva se dice:

«Primera. El domingo día 10 de febrero se celebrará en toda nuestra diócesis el Día Nacional de las Vocaciones Hispanoamericanas. Segunda. Encargamos a nuestro delegado diocesano la organización de la propaganda en toda la diócesis para que llegue a todos los fieles nuestro llamamiento de este Día y puedan así colaborar con todo entusiasmo. Tercera. Con particular interés mandamos a nuestros sacerdotes que se predique sobre el Día en todas las misas de este domingo, tanto en las iglesias encomendadas al clero diocesano como al religioso. Cuarta. En todas las misas de este día, y en todas las iglesias de nuestra diócesis, aun en las de religiosos exentos, se hará una colecta extraordinaria. Su importe se entregará íntegro a nuestra Caja diocesana o en nuestra Delegación diocesana de la OCSHA (calle de Silva, 20, primero). Quinta. Encomendamos la propaganda y realización de este Día, de manera especial, a nuestra Acción Católica y demás Asociaciones de apostolado seglar.»

## CENTRO SEGOVIANO

El Centro Segoviano inaugurará el próximo domingo día 3 de febrero sus nuevos locales en la calle de Alburquerque, 14.

Con este motivo dicho día, a las doce, se oficiará una misa en la iglesia de Santa Teresa y Santa Isabel (glorieta de la Iglesia), y a la una, bendición de los nuevos locales.

Por la tarde, en los nuevos locales se celebrará un baile familiar. Los días 4, 5, 6, 7, 8 y 9 se celebrarán homenajes a segovianos ilustres y a la mujer segoviana, y concesiones de cartillas de ahorro. El día 10, una concentración de Alcaldes de todos los pueblos de la provincia, presidida por el Gobernador Civil de Segovia, con una comida de hermandad de todos ellos.

## SAN FRANCISCO DE SALES, DIA DEL PERIODISTA

Con motivo de la festividad de San Francisco de Sales, Patrono de los periodistas españoles, hoy, martes, día 29, se celebrará, a las once, en la parroquia de San Martín, una misa organizada por la Asociación de la Prensa en sufragio de los asociados fallecidos.

A las doce y media se hará la tradicional visita al cementerio de la Almudena para depositar flores en la tumba de Alfonso Rodríguez Santamaría, presidente que fue de la Asociación.

Por la tarde, a las cuatro y media, reunión plenaria del Consejo Nacional de Prensa, y a las ocho, visita del mismo a la Escuela Oficial de Periodismo.

Por la noche se representará en el Español, en función dedicada a los periodistas y sus familiares, «El perro del hortelano», de Lope de Vega.

## CLASES PASIVAS

Todos los pensionistas con setenta años cumplidos tienen sus pensiones puestas al día, según se informa por la Dirección General del Tesoro, Deuda Pública y Clases Pasivas, según los resultados de este primer año de la actualización de las pensiones de las clases pasivas.

Hasta el 31 de diciembre último quedaron puestas al pago 52.199 pensiones ya actualizadas, de las cuales 31.997 corresponden a haberes pasivos de carácter militar, cuyo revisión se ha efectuado por el Consejo Supremo de Justicia Militar y 21.202 a titulares de pensiones civiles. Así, pues, todos los pensionistas con setenta años cumplidos en 1 de enero tienen ya sus pensiones puestas al día, a excepción de un reducido número, que se encuentra en espera de que los solicitantes completen los expedientes con los documentos indispensables.

Ya han comenzado a recibirse las peticiones de actualización de aquellos pensionistas que en 1 de enero de 1962 tenían cumplidos los sesenta y cinco años de edad, a los que corresponde solicitar durante el año que acaba de comenzar.

# EL INSTITUTO DE ESTUDIOS MADRILEÑOS RINDE HOMENAJE A RAMON

Participaron Federico Sainz de Robles, José Camón Aznar, Gaspar Gómez de la Serna y Tomás Borrás

El Instituto de Estudios Madrileños rindió un homenaje a Ramón Gómez de la Serna. El acto estuvo presidido, junto a la viuda del ilustre escritor, doña Luisa Sofovich, por el presidente, vicepresidente y secretario de la entidad.

El escritor Federico Carlos Sainz de Robles, al referirse a la obra de Ramón destacó su papel de adelantado en los principales movimientos artísticos del siglo. Seguidamente José Camón Aznar leyó un síon de las cosas que tiene su obra. Se detuvo en

especial sobre un aspecto de la misma y del que apenas se habla: el de Ramón historiador de arte, examinando sus libros sobre El Greco, Goya, Velázquez y Solana.

Gaspar Gómez de la Serna se refirió al «ramonismo» dentro de la época de vanguardia, y el presidente del Instituto, Tomás Borrás, dedicó sus palabras al estilo «ramoniano» y a la aportación de nuevos vocablos y giros al castellano.

## TUNEL DE GUADARRAMA: MEDIO MEGATON

Se calcula que, de no surgir imprevistos, el túnel del Guadarrama quedará perforado a mediados del mes de mayo. Los obreros que trabajan en ambas bocas se encuentran a unos 500 metros unos de otros y oyen ya las explosiones de dinamita de los contrarios.

El túnel salvará las pendientes más acusadas de Madrid con el noroeste de España, y se calcula que al terminarse se habrán utilizado unos 300.000 kilos de dinamita, cuya equivalencia explosiva es de casi medio megatón.

## CLASIFICACION Y DECLARACION DE SOLDADOS

En un bando hecho público por el Ayuntamiento se pone en conocimiento de todos los mozos que hayan sido incluidos en el reemplazo de 1963 que el domingo día 10 del próximo mes de febrero quedará cerrado definitivamente el alistamiento, confeccionándose las listas, ya rectificadas.

El domingo siguiente, día 17, se celebrará, a las ocho de la mañana, el acto de clasificación y declaración de soldados ante las Comisiones de Quintas, en las Tenencias de Alcaldía correspondientes. Los mozos podrán alegar los defectos físicos que padezcan, así como las causas de concesión de prórroga de primera clase a que crean tener derecho.

La asistencia de los alistados será obligatoria, y sólo podrán dejar de asistir los mozos que estén sirviendo ya en filas como voluntarios, los presentados en otro Ayuntamiento para su clasificación, los privados de libertad y los enfermos o impedidos, que deberán ser representados, sin embargo, por sus padres, tutores o representante que designen.

Los mozos que estén alistados en provincias y quieran acogerse al contenido del artículo 128 del reglamento, al objeto de ser tallados y reconocidos, se presentarán en sus respectivas Tenencias de Alcaldía para tal objeto los días comprendidos en la rectificación del alistamiento, acompañando los correspondientes documentos.

## PARA EVITAR LA POLIO-MIELITIS

Sigue la vacunación contra la poliomielitis, que tiene por finalidad librar a nuestros niños de la posibilidad de verse atacados por esta terrible enfermedad.

Ayer lunes las vacunaciones se ampliaron, como ya habíamos informado, a todos los niños cuyo primer apellido se inicie desde la

letra A hasta la letra M. También ayer comenzó a realizarse en 127 Ambulatorios del Seguro de Enfermedad de toda España, con lo que esta campaña preventiva se extenderá a los niños menores de siete años acogidos al Seguro de Enfermedad de todo el país.

Insistimos en que la vacunación reúne todas las condiciones necesarias para lograr su eficacia. Los médicos pediatras y puericultores, de Medicina general y de especialidades están contribuyendo con sus consejos e instrucciones a desterrar este mal de todo nuestro solar.

La vacunación no debe demorarse. Está previsto que la campaña habrá terminado antes del verano, y, como se sabe, son necesarias tres vacunaciones, debiendo transcurrir un espacio de tiempo entre una y otra.

## SEGUNDO INSTITUTO LABORAL

El segundo Instituto Laboral de Madrid —primero masculino— ha iniciado sus clases este curso. Está situado en el barrio del Pácor, junto a la basílica de Nuestra Señora de Atocha y al panteón de hombres ilustres.

Tiene capacidad para unos 1.400 alumnos, de ellos 1.000 en régimen normal, diurno, y el resto en clases nocturnas. Sin embargo, en este primer curso sólo cuenta con 280 alumnos—120 de preparatorio y 160 de primer año.

Es de modalidad industrial-minera, y su creación se debe a iniciativa del Patrimonio Nacional, que administra los bienes de la Virgen de Atocha, cuyo nombre lleva.

Por su situación, dentro de la geografía urbana, y por el gran sentido de la realidad que los Institutos de este tipo de enseñanza llevan consigo, el Instituto Laboral «Virgen de Atocha» está llamado a cubrir un hueco importante en una populosa barriada.

## COTIZACIONES DEL MERCADO

Las cotizaciones de la carne en el matadero de Madrid durante la semana pasada fueron las siguientes, por cada kilogramo-canal: ternera desollada, de 51 a 53 pesetas; vaca, de 38 a 40; ternera, de 48 a 62; cordero pascual, de 54 a 59; cordero lechal, de 41 a 50; oveja, de 33 a 43; cabra, de 25 a 35, y cerdo, de 43 a 47.

Por lo que se refiere a los huevos fueron de 25 pesetas docena—de 46 a 50 gramos—a 29—de 60 gramos en adelante.

## LA VERSION MADRILEÑA DE TERESA NEUMANN

Desde hace un mes, Ester López, vecindada en Villaverde, tiene en las palmas de la mano, en los pies, en la frente y el costado unas llagas que, con las reservas naturales, son parecidas a las de la famosa Teresa Neumann, es decir, parecen producidas por clavos y espinas. Al parecer, Ester

# China celebra la venida del año en Madrid

UN COLEGIO MAYOR, CONVERTIDO EN UN FASTUOSO TEATRO ORIENTAL

Madrid se está haciendo tan grande, tan cosmopolita, que ya tiene hasta su ciudad china. Bueno, si no ciudad china, si una colonia china importante, en su mayoría universitarios, residente casi todos en el Colegio Mayor «San Francisco Javier».

Y en este Colegio, bajo la presidencia del nuevo embajador de la República china, señor Chow Shu-Kai, y el arzobispo de Salamina, monseñor Kuo, se celebró el advenimiento del nuevo año chino, con un festiva de canto y danza del más puro sabor oriental de todos los celebrados en Madrid.

A este fin los salones del Colegio, como en un cuento de hadas o para la filmación de una película, habían sido trocados en un fastuoso teatro oriental, en el que (la geografía manda) tampoco faltaban sus detalles típicos madrileños. Tapices, guirnaldas, gallardetes, sedas, bailarines y músicos, instrumentos raros y otros no tanto; alegría, todo ello en homenaje al nuevo año inventado por los agricultores de China.

# ¡FORMIDABLE LIQUIDACION DE LIBROS MODERNISIMOS! ¡A mucho menos de la mitad de precio!

¡Libros encuadernados!  
¡Ediciones modernísimas!

## HISTORIA DEL «BARRIO CHINO» DE BARCELONA

Por Augusto Paquer

La historia brutal, auténtica y descarnada del que fue hasta hace poco el «Barrio Chino» barcelonés, en cuyas callejas, al par que se albergaba una desenfadada vida libertina, tenían su sede la corrupción, la perversidad y el crimen.

Vale 60 pesetas. ¡Sólo por 25 pesetas!

## LA VERDAD SOBRE RUSIA

Por Cecil Gregor

Documentadísimo libro, que refleja cómo, con una falta total al respeto humano y a la libertad, vive un pueblo que sabe mucho de chekas y campos de concentración.

Vale 60 pesetas. ¡Sólo por 26 pesetas!

## EL LIBRO DE LA RECIEN CASADA

Por el Dr. Maldonado

Orientaciones ante la vida matrimonial y sexual. Todo lo que tiene que conocer, en todos los aspectos, una joven antes de casarse.

Vale 60 pesetas. ¡Sólo por 28 pesetas!

## NUEVOS CHISTES

Por Chipi y Chopi

Los más graciosos, inéditos y estupendos chistes, de los que sobresalen los más recientes, de «humor negro».

Vale 50 pesetas. ¡Sólo por 19 pesetas!



Todos los envíos a REEMBOLSO, o sea, pagaderos al cartero, cargando cinco pesetas de gastos por cada tomo. Comprando todos, AUN REBAJAMOS MAS: ¡LOS CUATRO TOMOS POR 100 PESETAS, GASTOS INCLUIDOS! Y aún REBAJAMOS tres libros de «Aventuras», de 124 págs. cada uno.

Pedidos a

EDITORIAL ANGELES — BRUCH, 153  
BARCELONA-9



## SUCESOS

## MADRID

PERECE UN NIÑO  
APLASTADO POR UNA  
BARRA DE HIERRO

Fernando Moya Ruano, de ocho años de edad, con domicilio en plaza del Norte, número 2, falleció a poco de ingresar en el Equipo Quirúrgico, a consecuencia de las graves lesiones sufridas mientras jugaba con otros compañeros y ser alcanzado por una barra de hierro. Ocurrió en el barrio de La Ventilla.

## Arrollada por un tren

Antonia Losada Díaz, de sesenta y siete años de edad, con domicilio en Máximo Aguado, 81, Palomeras Bajas, resultó muerta al ser arrollada por un tren procedente de Barcelona, un mercancías, a la altura del kilómetro 4,50 de la línea férrea Madrid-Zaragoza.

Roban un muestrario valorado  
en 50.000 pesetas

Del interior de un coche estacionado en la calle de Arapiles fue sustraído un muestrario de mercancía valorado en 50.000 pesetas. El propietario del vehículo, Carlos Núñez del Pozo, con domicilio en Román Alonso, 1, denunció el hecho a la Policía.

«El Seguro de Enfermedad, cumpliendo órdenes del Ministerio de Trabajo, vacuna gratuitamente a todos los niños menores de siete años.»

## FILIPINAS

CIENTO DIECISIETE PERSONAS HAN  
MUERTO A CAUSA DEL COLERA

Catorce muertos y treinta heridos al caer un autobús a un río en Colombia

MANILA.—Ciento diecisiete personas han muerto a consecuencia de una epidemia de cólera en Palawan, al suroeste de Filipinas.

El «Manila Times», citando al jefe de Epidemiología del Departamento de Sanidad, doctor Jacinto Dizon, dice que desde noviembre del pasado año se habían registrado 148 casos de cólera en Arbolan y Panacan, en Palawan.

Añadió Dizon que, sin embargo, la epidemia había remitido y que solamente 12 casos y cinco muertes se habían informado en la semana que terminó el 19 de enero. (Efe.)

Catorce muertos al caer un  
autobús a un río

PEREIRA (Colombia).—Catorce personas han resultado muertas y treinta heridas al precipitarse al río Otun un autobús de viajeros desde el puente del mismo nombre.

Hasta ahora se ignoran las causas del accidente, ocurrido a la entrada de esta ciudad. (Efe.)

Perecen veinte niños romanos,  
víctimas de una desconocida  
enfermedad

ROMA.—Una desconocida enfermedad virásica ha causado la

muerte de «por lo menos» 20 niños romanos en los dos últimos meses, según informa el periódico «Il Messaggero».

El periódico dice que los niños, menores todos de dieciocho meses de edad, fallecieron en varios hospitales de Roma como consecuencia de una enfermedad que los médicos han sido incapaces de diagnosticar.

El diario señala que la misterio-

sa enfermedad comienza como una bronquitis aguda, con fiebre de hasta 40 grados, seguida por trastornos intestinales y convulsiones, produciéndose la muerte en un plazo de cuarenta y ocho horas.

Entre las víctimas figura la hija del doctor Giovanni Rolli, miembro de un equipo de médicos romanos que el pasado año logró aislar un nuevo tipo de gripe. (Efe.)

Ventiscas y tormentas de nieve han ocasionado  
la muerte a cincuenta y ocho personas en Japón

Las explosiones nucleares, causa de las olas de frío, explica un meteorólogo inglés

TOKIO.—Por lo menos 58 personas han muerto hasta ahora en una de las peores tormentas de nieve de la historia del Japón.

Informan que unas tremendas ventiscas y tormentas de nieve están afectando, ya por quince días consecutivos, la región costera de Honshu. Muchas ciudades y localidades han quedado virtualmente sepultadas en una capa de nieve de cinco metros de espesor y las carreteras y ferrocarriles están totalmente bloqueados. (Efe.)

Consecuencias de las pruebas  
nucleares

DENVER (Colorado).—El director del Servicio Meteorológico de Denver opina que las recientes explosiones nucleares a gran altura son responsables de las olas de frío que se registran sobre los Estados Unidos y Europa desde comienzos de año.

Dos mineros sepultados  
desde el domingo

EL SINIESTRO SE PRODUJO  
EN UNA MINA DE OLLONIEGO

OVIEDO. — Desde el domingo, aproximadamente a las doce de la mañana, dos jóvenes mineros permanecen enterrados en la mina «Vicentina», de Olloniego (Asturias), sin que hasta la hora de redactar esta noticia, las 0,45 horas de hoy, hayan podido ser rescatados, a pesar de los esfuerzos de los equipos de salvamento, que se encuentran con numerosos obstáculos en su labor, ya que continuamente se suceden los desprendimientos. La causa del accidente, del que se tienen pocas esperanzas de que no haya sido fatal, ha sido un desprendimiento de carbón. Uno de los mineros enterrados se llama José Luis Barbujo Cubero, de dieciocho años. (Prensa.)

Señaló que las explosiones nucleares han cambiado el curso e intensidad de las corrientes de aire, provocando, por tanto, importantes cambios en la temperatura. (Efe.)

Perecen un hombre y su hija  
sepultados por un alud

ASCHAU (Alemania occidental). Los equipos de salvamento han encontrado ayer los cadáveres de un hombre y su hija de tres años, que quedaron sepultados por una repentina avalancha de nieve y tierra en el macizo montañoso de Kampenwand, cerca de esta ciudad.

La esposa y madre de las víctimas, así como otras cuatro perso-

## No era de «Mundus»

El andamiaje metálico que se desplomó el pasado sábado, a las cinco y media de la tarde, en la calle de la Montera, y que ocasionó un muerto y once heridos, no era de la Empresa Mundus, como erróneamente se informó. La confusión de los primeros momentos y determinadas fuentes de información así lo creyeron en el primer instante, sin duda por la popularidad adquirida por esta Empresa de estructuras metálicas. Con mucho gusto rectificamos, en honor a la verdad; el andamiaje que se desplomó pertenecía a otra Empresa, dedicada también a este tipo de construcciones metálicas.

nas, consiguieron eludir la avalancha. (Efe.)

Nuevas inundaciones  
en Tetuán

TETUAN.—Nuevamente la provincia de Tetuán ha sufrido las consecuencias de las numerosas precipitaciones que se han registrado en estos últimos días. Vientos huracanados han soplado sobre esta ciudad, causando numerosos daños, aunque afortunadamente no haya que lamentar víctimas.

En la localidad de Martil, situada a once kilómetros de Tetuán, la situación es crítica, pues el agua del mar ha alcanzado el poblado. Para prevenir cualquier desgracia ha empezado la evacuación de la población. (Efe.)

RETALES

VISTA MEJOR  
A MITAD  
DE SU VALOR

GRAN  
VENTA

"SOBRANTES  
DE PIEZA"

Aproveche esta asombrosa oferta. Escoja a su gusto y disponga, además, con nuestros SASTRES, de un traje a medida a un precio excepcional.

Gastando menos, vista a medida.  
¡Vista mejor!

DOS cortes  
al precio de UNO

PAÑOS RAMOS

Montera, 15 - MADRID

La más completa organización de pañería:  
Fábrica, en Sabadell. Central, en Barcelona.  
Depositos-Almacenes en:  
Bilbao (Norte), Madrid (Centro), Granada (Sur).



EL SEÑOR

Don Fermín Villarroya Bayo

ABOGADO

SECRETARIO DEL MUY ILUSTRE AYUNTAMIENTO  
DE PATERNA (VALENCIA)

FALLECIO EN VALENCIA  
el día 28 de enero de 1963

a los cincuenta y siete años de edad

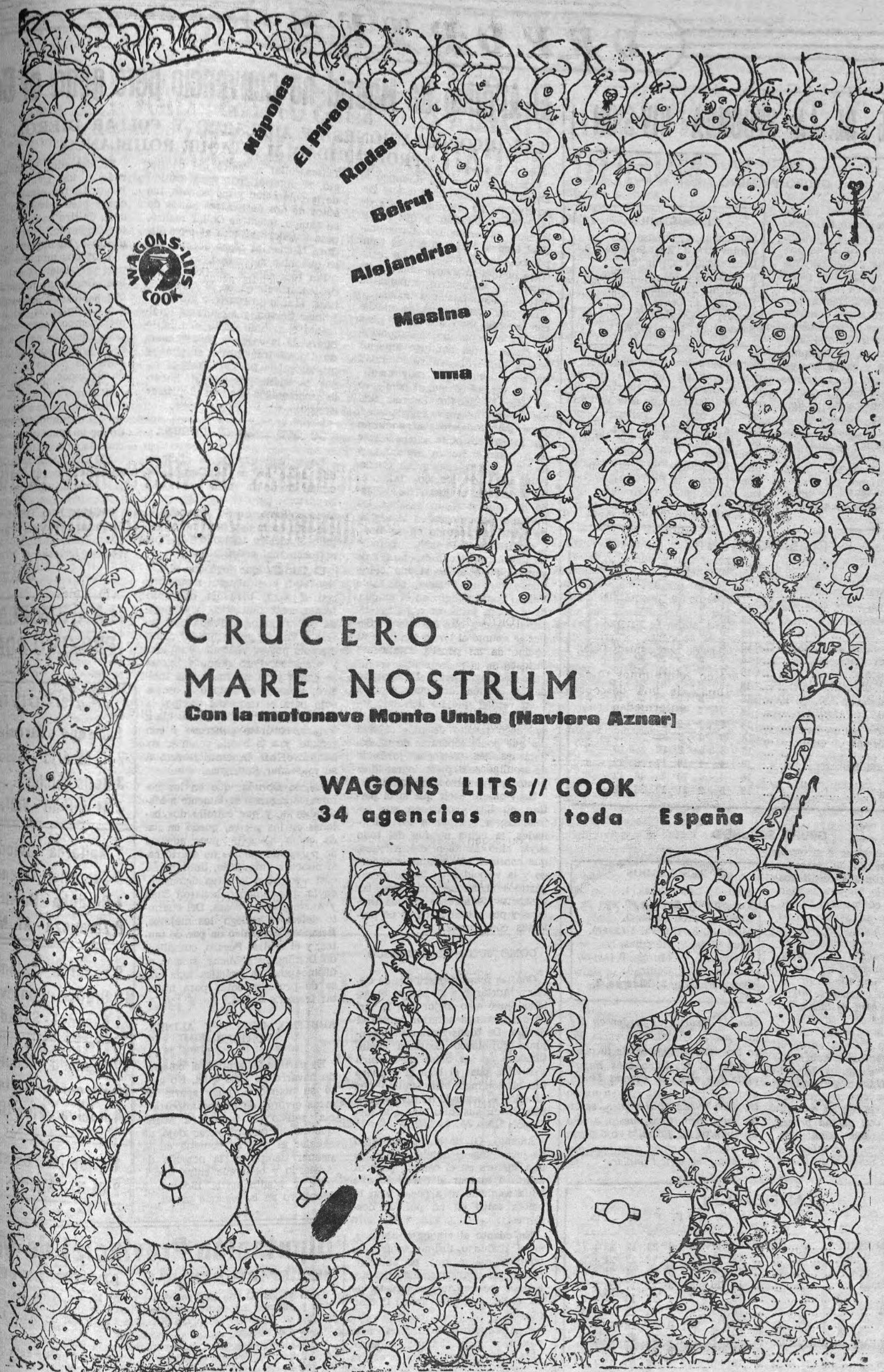
R. I. P.

Su afligida esposa, doña Juana Bosch Marín; su hermana, doña María; su madre política, doña Juana Marín, viuda de Bosch Navarro; hermanos políticos, doña Pilar Monforte, viuda de Bosch Marín; doña María Luz Gil Quinzá, viuda de Villarroya, excelentísimo señor doctor don Juan Bosch Marín, doctor don Tomás Aparisi Gijón; tíos, primos, sobrinos y demás familia

PARTICIPAN tan sensible pérdida, con el ruego de oraciones por su alma.

El funeral de «corpore insepulto» se celebrará en Valencia el martes 29 de enero, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, y a las once, la conducción del cadáver desde la casa mortuoria, Guillén de Castro, número 53.





# CRUCERO MARE NOSTRUM

Con la motonave Monte Umbe (Naviera Aznar)

**WAGONS LITS // COOK**

34 agencias en toda España

EN MADRID: Alcalá, 23. Teléfonos 2211158 - 2211159 - 2216414  
2216415 - 2316420. Dirección telegráfica: SLEEPING.  
Avenida de Calvo Sotelo, 14. Teléfono 2251787 (tres líneas). Direc-  
ción telegráfica: CALSLEEP.

Palace Hotel. Teléf. 2210850. Dirección telegráfica: PALASLEEP.  
Real Automóvil Club de España. Calle del General Sanjurjo, 10, 1.º.  
Teléfono 2576005. Dirección telegráfica: RACESLEEP.  
T. O. Galerías Preciados. Teléfono 2219109



# DEPORTES

## BALANCE DE LA SEGUNDA DIVISION

### GRUPO PRIMERO

La derrota del Español en Vitoria ha estado a punto de costar el primer puesto de la clasificación a los catalanes. No se ha producido este hecho porque el Pontevedra, único equipo que podía rebasarle, empató en su campo con la Real Sociedad, tras un partido que devuelve a los donostiaras las esperanzas de un próximo y más eficaz acercamiento al líder. La falta de goles es, no obstante, muy significativa y habrá que esperar el desenlace de próximos compromisos para saber a ciencia cierta si la delantera de la Real Sociedad, con su hombre-gol al frente, conserva el mismo ritmo de eficacia que demostró en la primera vuelta del torneo. La derrota del Gijón en Inca, aleja demasiado a los asturianos del terceto de vanguardia, y será muy difícil que vuelva a recuperar las posi-

### RESULTADOS

Salamanca, 3; Orense, 2.  
Pontevedra, 0; Real Sociedad, 0.  
Constancia, 4; Gijón, 0.  
Atlético Baleares, 3; Burgos, 0.  
Indauchu, 2; Santander, 1.  
Basconia, 1; Celta, 3.  
Alavés, 1; Español, 0.  
Sabadell, 1; Langreo, 3.

ciones perdidas. Destaca sobre todas la victoria del Celta en Bilbao, frente al colista Basconia, no por la dificultad que ésta pudiera encerrar para los gallegos, sino por la trascendencia que tendrá de cara al futuro si los célticos mantienen su regularidad de los últimos partidos y decayeran el Pontevedra y la Real Sociedad en sus aspiraciones. Normalidad absoluta en los restantes resultados.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pts.
1. ESPAÑOL ... ..	18	11	4	3	25	11	26 + 10
2. Pontevedra ... ..	18	11	4	3	26	19	26 + 6
3. Real Sociedad ... ..	18	10	4	4	53	23	24 + 6
4. Gijón ... ..	18	10	0	8	30	21	20 + 4
5. Celta ... ..	18	8	4	6	23	19	20 + 4
6. Santander ... ..	18	7	6	5	30	30	20 + 4
7. Indauchu ... ..	18	7	5	6	26	19	19 - 1
8. Orense ... ..	18	8	2	9	24	24	18
9. Alavés ... ..	18	7	3	8	25	26	17 - 1
10. Burgos ... ..	18	7	2	9	26	35	16
11. Constancia ... ..	18	7	2	9	26	26	16 - 4
12. Salamanca ... ..	18	5	5	8	22	28	15 - 5
13. Langreo ... ..	18	5	5	8	18	25	15 - 3
14. Atlético de Baleares ... ..	18	4	4	10	17	28	12 - 8
15. Sabadell ... ..	18	4	4	10	26	46	12 - 6
16. Basconia ... ..	18	5	2	11	19	36	12 - 6

### GRUPO SEGUNDO

Nada ha resuelto la jornada, aunque abundaron los resultados para que la tabla hubiera sufrido una importante conmoción. El empate del Murcia en Sevilla no es resultado muy halagador para el líder si tenemos en cuenta que se jugaba en el campo del colista. Mucho más interesante ha sido la victoria de los levantinos en Tenerife, con cuyo balance se afianzan en una posición destacada en espera del asalto definitivo. Meritoria también la igualdad de los canarios de Las Palmas en Jaén, con lo que aumentan su haber positivo, a sólo dos puntos del primero. Cádiz, Huelva y Granada eran los equipos con aspiraciones en el torneo, que podían consolidar su ilusión con alguna proeza destacable en sus desplazamientos, pero los tres fueron derrotados y sólo el Granada acreditó su condi-

### RESULTADOS

Jaén, 1; Las Palmas, 1.  
Tenerife, 1; Levante, 3.  
Melilla, 1; Granada, 0.  
Mestalla, 3; Huelva, 1 (ayer).  
Plus Ultra, 1; Hércules, 1.  
Sevilla At., 0; Murcia, 0 (ayer).  
Cartagena, 3; Cádiz, 1.  
San Fernando, 3; Eldense, 2.

ción de favorito al perder en Melilla por la mínima diferencia. Para los últimos lugares de la clasificación el resultado más importante fue el de la Ciudad Lineal, donde el Plus Ultra, con su nuevo tropiezo frente al Hércules, se sitúa en el penúltimo puesto, a sólo dos puntos del farolillo rojo y con un bagaje de cinco negativos que le será muy difícil anular.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pts.
1. REAL MURCIA ... ..	18	11	3	4	23	12	25 + 7
2. Levante ... ..	18	11	2	5	32	19	24 + 6
3. Cádiz ... ..	18	11	2	5	28	24	24 + 6
4. Las Palmas ... ..	18	10	3	5	21	17	23 + 7
5. Huelva ... ..	18	7	7	4	27	15	21 + 3
6. Granada ... ..	18	8	4	5	24	12	20 + 4
7. Jaén ... ..	18	6	7	5	20	16	19 - 1
8. Eldense ... ..	18	8	2	8	32	33	18 + 2
9. Tenerife ... ..	18	7	3	8	31	21	17 - 3
10. Hércules ... ..	18	6	3	9	26	30	15 - 3
11. Melilla ... ..	18	5	5	8	20	28	15 - 5
12. San Fernando ... ..	18	6	3	9	22	44	15 - 3
13. Cartagena ... ..	18	4	6	8	24	29	14 - 4
14. Mestalla ... ..	18	4	6	8	30	39	14 - 4
15. Plus Ultra ... ..	18	5	3	10	23	28	13 - 5
16. Sevilla Atlético ... ..	18	4	3	11	20	37	11 - 7

## El Atlético de Madrid no convenció pero ganó al Coruña

### LAS INCORPORACIONES DE ADELARDO Y COLLAR DIERON MAYOR PROFUNDIDAD AL ATAQUE ROJIBLANCO

Que el visitante del domingo al Estadio Metropolitano fuese el Deportivo de La Coruña, colista de la Primera División, y que se televisase el encuentro Barcelona-Real Madrid hicieron que el campo del Atlético madrileño no registrase ni mucho menos el lleno de anteriores encuentros, aunque la entrada fuera bastante buena.

Los aficionados que se quedaron en casa casi acertaron, pues sin ser este partido tan soporífero como el del domingo anterior contra el Sevilla, en su totalidad no resultó más que muy mediocre. La verdad es que el comienzo de este Atlético-Coruña no pudo ser mejor ni más espectacular, pues los forasteros se anotaron un magnífico tanto cuando sólo iban jugados treinta segundos, y los rojiblanco conseguían el empate antes de los dos minutos. Pero después el juego fue bajando de calidad según pasaban los minutos, para llegar en la segunda parte, sobre todo en su final, a ser francamente malo y carente de interés, pues con dos tantos de ventaja el Atlético, se vio claramente que el Coruña, con sólo Veloso como peligro en el ataque, nada podía ya hacer a partir del minuto nueve, que fue cuando Collar se apuntó el tercer tanto de su equipo en un penalty totalmente inexistente.

De todas maneras el Deportivo de La Coruña hizo cuanto pudo, y en verdad que no defraudó totalmente a los aficionados, pues su juego resultó de más calidad del que podía esperarse de un colista que en dieciocho jornadas de la Liga sólo pudo lograr diez puntos y que tiene ocho negativos.

Esto quiere decir que si el partido no llegó, salvo en sus comienzos, a distraer a los aficionados, la culpa no fue del todo suya, sino también del Atlético, que continúa sin recuperar el juego y la velocidad de los primeros partidos ligeros, quizá por las ausencias de algunos de sus titulares y por actuar otros en no perfectas condiciones.

### COMO JUGO EL ATLETICO

Con las reincorporaciones de Collar y Adelardo a su ataque el Atlético jugó algo mejor que la tarde del domingo anterior contra el Sevilla. De todas maneras el conjunto rojiblanco continúa resintiéndose de las bajas de Ramiro y Rivilla, pues si bien el primero fue el domingo bien suplido por Amador, el segundo no tuvo en Rodríguez un sustituto más que mediocre.

Además, Glaría ha bajado tanto de juego, que el domingo sólo fue una sombra en el campo, pues ni acertó a marcar al contrario que tenía asignado ni a pasar bien la pelota salvo en un par de ocasiones.

En cuanto al ataque rojiblanco, si el domingo último estuvo un poquito mejor que el anterior, contra los sevillistas, dista mucho, a pesar de que jugó completo, de ser el de los comienzos de la temporada.

Le falta aquella perfecta ligazón y aquella velocidad casi supersónica. Hoy está roto por la escasa voluntad de Mendoza —que sólo mostró su indiscutible calidad en contadísimos momentos—, por la falta de velocidad del entusiasta Adelardo y por la nulidad de Jones, cada día con menos acierto. El domingo, sólo el ala izquierda

Gasca-Collar se salvó del naufragio. El interior, con gran sentido de la colocación y del remate, fue autor de dos de los tres tantos de su equipo, mientras Collar realizó, pese a tener enfrente al más que duro Miche, las cosas de más clase que hizo su equipo.

Por todo ello el Atlético no pudo lograr ventaja en el marcador hasta el minuto cuarenta y dos del primer tiempo, y asegurarse totalmente el triunfo hasta el minuto nueve de la segunda mitad, cuando Collar transformó el penalty que el señor De Luis Quel le regaló al Atlético, después de haberle escamoteado otro en el primer tiempo.

### LO QUE HIZO EL CORUÑA

En verdad que pocos aficionados, salvo los de La Coruña, se creían lo de la mala suerte del Deportivo; pero el domingo en el Metropolitano quedó demostrado que esto de la desgracia no es del todo el clásico tópico de los que marchan mal clasificados.

El Coruña, que jugó con el clásico 4-2-4, y en algunos momentos con el 4-3-3, tuvo un comienzo francamente fantástico, y la jugada de su tanto, realizada por Larraz y Veloso, puede quedar como ejemplo por su vistosidad, rapidez y precisión. Pero después Larraz se cansó y ya no fue nunca incisivo, y como se lesionó Loureda, cojo para el resto del tiempo, la delantera gallega quedó reducida a Veloso, el único peligroso y con remate, y a la buena voluntad de Montalvo, con bastante respeto a su marcador Rodríguez.

Así, el Coruña, que en los comienzos inquietó seriamente a Madinabeytia, y que estrelló dos balones en los postes, quedó en nada como atacante, pues además su pareja de medios no acertó casi nunca a empujarle, limitándose casi siempre a la tarea defensiva, en la que tampoco hicieron Ruiz y Aurre grandes cosas. Del cuarteto defensivo gallego, los mejores, Betancor, que salvó un par de tantos, y el central Pegaso, cumpliendo Domínguez y Miche, si bien el último puso en práctica toda clase de procedimientos para intentar frenar a Collar.

### ARBITRO, GOLES Y ALINEACIONES

El partido lo arbitró el colegiado navarro De Luis Quel. No gustó su actuación, pues aparte de otros errores de menor importancia, señaló un penalty a Miche que no lo fue, mientras dejó de señalar el que se cometió en el primer tiempo en la persona de Adelardo y otro que entre Rodríguez y Madinabeytia hicieron a Montalvo en la segunda mitad.

El marcador lo inauguró el Coruña a los treinta segundos de juego. Larraz escapó por la derecha y pasó retrasado a Veloso, el cual, de tiro bajo y pegado al poste izquierdo, batió irremisiblemente a Madinabeytia.

A los dos minutos de juego empató el Atlético, al aprovechar bien Gasca un rechace de Betancor a tiro de Adelardo.

A dos minutos del final del primer tiempo cobra ventaja el Atlético. Adelardo pasa a Collar y éste en profundidad a Gasca, el cual desvía la pelota lejos del alcance de Betancor.

El tercer tanto del Atlético subió al marcador en el minuto nueve del segundo tiempo, al lanzar Collar un penalty con que fue sancionada una entrada de Miche.

ATLETICO DE MADRID.—Madinabeytia; Rodríguez, Griffa, Calleja; Amador, Glaría; Jones, Adelardo, Mendoza, Gasca y Collar.

DEPORTIVO DE LA CORUÑA.—Betancor; Miche, Pegaso, Domínguez; Ruiz, Aurre; Bellón, Larraz, Veloso, Loureda y Montalvo.

M. BENEDICTO

## LA QUINIELA DEL PROXIMO DOMINGO

### 1.ª y 2.ª DIVISION

1 Coruña - Barcelona ...  
2 R. Madrid - Málaga ...  
3 Betis - Elche ...  
4 At. Bilbao - Valladolid ...

5 Mallorca - Oviedo ...  
6 Osasuna - Valencia ...  
7 Córdoba - Sevilla ...  
8 Zaragoza - At. Madrid ...

9 Langreo - Salamanca ...  
10 Orense - Pontevedra ...  
11 Español - Sabadell ...

12 Granada - Tenerife ...  
13 Hércules - Cartagena ...  
14 Huelva - Plus Ultra ...

### RESERVA

1 Gijón - At. Baleares ...  
2 Cádiz - Melilla ...

## Diputación Provincial de Madrid

### SECRETARIA GENERAL SECCION DE PERSONAL

En el «B. O. de la Provincia» núm. 12, de 14 de los corrientes, se han publicado bases de convocatoria de la oposición para proveer dos plazas de Médicos de la Beneficencia Provincial de Madrid, Servicio de Neuro-Psiquiatría.

Las instancias para tomar parte en la misma deberán presentarse en el plazo de treinta días hábiles, contados a partir del siguiente al de la publicación del anuncio de esta convocatoria en el «B. O. del Estado», en el Registro General de la Corporación (Velázquez, núm. 89), en horas de oficina, reintegradas con pólizas del Estado de tres pesetas y timbres provinciales de igual valor, debiendo los opositores satisfacer en el momento de presentar sus instancias la cantidad de 250 pesetas en concepto de derechos de examen.

Madrid, 19 de enero de 1963.—El Secretario Acctal. (firmado y rubricado), Juan José San Martín Casanueva.



# AMPLIA VICTORIA DEL REAL MADRID EN EL NOU CAMP

EL BARCELONA SOLO FUE ENEMIGO DE CONSIDERACION LOS PRIMEROS VEINTE MINUTOS

Gento, Puskas y Vicente fueron las figuras destacadas del equipo vencedor

BARCELONA.—La visita del Real Madrid fue aprovechada por el Barcelona para celebrar su jornada económica, pero el resultado ha sido en esta ocasión totalmente negativo, ya que el frío reinante y el fuerte viento retrajeron a la gran masa de aficionados, que optaron por quedarse ante los televisores para seguir las incidencias del encuentro. Por ello no debe extrañar que a la hora anunciada para comenzar este partido el estadio del Barcelona se registrase una entrada inferior a su aforo total, calculándose en unos 40.000 espectadores los que se congregaron en el terreno barcelonista.

El resultado deportivo fue igualmente adverso, ya que las ilusiones que existían tras el empate conseguido en la anterior jornada de Liga en Sevilla, frente al Betis, y que se consideraba como un indicio de recuperación del equipo azulgrana, no ha tenido confirmación ante un Madrid que, si bien se vio ampliamente dominado en los primeros veinte minutos de la contienda, supo, con su característica serenidad y habilidad, frenar los impetuosos ataques adversarios, que se estrellaron ante una defensa contundente y eficaz y, en última instancia, ante un Vicente que derrochó en toda la tarde aciertos por su colocación impecable y por la oportunidad que desplegó en sus intervenciones.

Después el Madrid realizó sus clásicos contraataques, lanzando a Gento una vez y en otras a Amancio, con Puskas como elemento de enlace, mientras que Di Stéfano y Félix Ruiz, algo más rezagados, cuidaban de proteger estas acciones ofensivas. En uno de estos contraataques se produjo una falta a Gento dentro del área, y el señor Gardeazabal, empleando toda la energía que ya había demostrado en los primeros momentos de la contienda, señaló la falta máxima, que fue lanzada por Puskas y que inauguró el marcador, con la consiguiente desilusión en los graderíos.

Pero, el Barcelona, que, como hemos dicho, jugó bien en esta fase, obligando al Madrid a actuar a la contra, replicó y no tardó en lograr la igualdad, como consecuencia de un impresionante disparo de Re, ante el que nada pudo hacer Vicente, a pesar de haber intentado despejar de puño.

En la continuación del partido fue el Madrid el que llevó casi siempre la mejor parte en la disputa de balones, y con clara facilidad se impuso a un Barcelona que acusó desaliento a medida que avanzaba la lucha, mostrándose impotente para reaccionar ante el juego preciso y sereno de un Madrid que fue, sin dar la sensación de emplearse totalmente a fondo, superior en todos los aspectos.

El Madrid hizo un partido inteligente, empleando todo su interés en su fase inicial a evitar sorpresas, para lo cual cubrió magníficamente su área, respondiendo en esta misión todos sus hombres. La delantera tuvo destellos y realizó algunas jugadas maravillosas, siendo donde actuaron como auténticos delanteros de ataque Amancio, Puskas y Gento, mientras que Di Stéfano se desenvolvió casi siempre en el centro del terreno.

El Barcelona, que comenzó muy bien, se hundió en el segundo tiempo y causó una impresión de desaliento y desmoralización en sus hombres. Sadurni no estuvo a la altura de su fama; en la defensa, los tres elementos discretos; en la media, regulares y la delantera jugó durante media hora del primer tiempo con entusiasmo y acierto, destacando Re, mientras Villaverde estaba lento; Kocsis no existió y Fuste batalló sin fortuna, igual que Pereda.

## GOLES Y ALINEACIONES

Cuando iban veintitrés minutos, Gento escapó por el centro, en pugna con Foncho. El extremo madrileño cae dentro del área y el árbitro decreta penalty ante la protesta de los jugadores azulgranas por considerar excesivamente riguroso el castigo. La falta la tira Puskas y vale el primer gol madrileño.

A los treinta y tres minutos, Gensana centró el balón, y Re, de tiro esquinado, logró el tanto del empate a uno.

Al minuto, Puskas escapa del acoso de Garay y tira de lejos. Sadurni para sin dificultad, pero se le escapa la pelota y entra al fondo de la red, ante la sorpresa general. Con este resultado se llega al descanso.

A los dos minutos de juego, Puskas cede a Di Stéfano y éste, sobre la marcha, de fuerte tiro, consigue el tercer tanto madrileño.

Cuando iban veintidós minutos, Puskas, tras burlar a Garay, cedió la pelota a Gento, quien, ganando la acción desesperada de Sadurni, tiró raso y consiguió el cuarto gol para su equipo.

Tres minutos más tarde, una combinación Gento Puskas terminó con tiro de este último, que marcó el quinto tanto.

REAL MADRID: Vicente; Isidro, Santamaría, Casado; Muller, Pachin; Amancio, Félix Ruiz, Di Stéfano, Puskas y Gento.

BARCELONA: Sadurni; Foncho, Garay, Eladio; Vergés, Gensana; Re, Villaverde, Kocsis, Fuste y Pereda. (Mencheta.)

## LA JORNADA EN PRIMERA DIVISION

# DOS VICTORIAS A DOMICILIO Y TRES EMPATES

EL MADRID SE DESTACA COMO LIDER

## RESULTADOS

Barcelona, 1; Real Madrid, 5.  
Málaga, 1; Betis, 1.  
Elche, 1; Atlético de Bilbao, 1.  
Valladolid, 2; Mallorca, 0.

Oviedo, 1; Osasuna, 1.  
Valencia, 0; Córdoba, 1.  
Sevilla, 3; Zaragoza, 1.  
Atlético de Madrid, 3; Coruña, 1.

Otra jornada millonaria para los quintistas, con las dos victorias a domicilio y los tres empates, en un balance con proyección casi resolutive para el interés futuro de la competición. El triunfo del Real Madrid en el Nou Camp concreta de manera definitiva las perspectivas del torneo con una ventaja real y positiva, que sitúa al líder en franca y desahogada marcha hacia la consecución del título, mientras relega a los barcelonistas a una situación de segundo plano, sin ambición alguna, y con una contabilidad ya negativa que probablemente tendrá repercusión en la continuidad de la Junta directiva azulgrana. Sin embargo, aunque lo escandaloso del resultado ha constituido la nota más descolante de la jornada, la auténtica sorpresa surgió esta vez en Melilla, donde el Valencia sufrió su primera derrota a domicilio frente al Córdoba, un equipo que por sus merecimientos y por su actual situación en la tabla reclama consideraciones de honor al tomar contacto con los «divos», exhibiendo ya un tranquilizador haber positivo. Para las dos grandes revelaciones de la temporada —Valladolid y Oviedo— la jornada tuvo signos dispares. Los ovenses no se han recuperado, al parecer, del disgusto que los cordobeses les dieron la semana anterior en El Arcángel, y, al flojear de nuevo su línea medular —hasta ahora base de sustentación en el juego de conjunto—, sufrieron a domicilio el primer tropiezo serio de la temporada frente al combativo y recuperado Osasuna. Incluso pudieron ponerse peor las cosas de no conseguir Girón el clásico gol del lesionado cuando faltaban pocos minutos para terminar el encuentro, que hasta entonces ganaban los pamplonicos, como consecuencia de un tanto marcado de penalty. Con este empate, los asturianos mantienen su segundo puesto en la clasificación, aunque ya distanciados de los madrileños, que en Barcelona pisaron a fondo el acelerador, camino de la renovación del título. El Valladolid, por su parte, logró congraciarse con sus seguidores al vencer en Zorrilla a un Mallorca que le creó más dificultades de las previstas, con un planteamiento de claro sistema defensivo. La victo-

ria del Atlético madrileño en el Metropolitano sobre el colista Coruña deja la clasificación como estaba en sus primeros lugares, y concede a los aspirantes nuevas oportunidades de acercamiento. Derrota lógica de los gallegos, aunque su gol en frío apenas iniciado el encuentro con los rojiblancos les permitiera albergar unas esperanzas de éxito que no guardaban el razonable paralelismo con los pronósticos. Las incorporaciones de Collar y Adelardo al ataque atlético dieron mayor profundidad al equipo; pero faltó al conjunto el juego y la velocidad de sus buenas tardes, porque Ramiro, motor y cerebro creador del equipo, sigue lesionado.

Otro de los partidos cuyo resultado podía tener trascendencia para la clasificación era el de Sánchez Pizjuán, ya que una victoria de los visitantes situaría al Zaragoza con magníficas posibilidades a costa del hundimiento sevillista. Pero el equipo andaluz cuajó un buen encuentro y se congració con sus incondicionales al vencer a los aragoneses con tres goles de Rivera. El empate del Atlético de Bilbao en Altaviz tampoco debe extrañar demasiado en razón de la irregularidad de los ilicitanos. Con ello el equipo de San Mamés neutraliza el negativo que pesaba en su deber y devuelve a sus seguidores la sonrisa que ya tenían olvidada por la insegura campaña del equipo. La situación del Elche no es todavía angustiosa, aunque este nuevo tropiezo enjuga sus aciertos anteriores y le invita a enmendar los yerros futuros que pueden tener mayor y hasta definitiva trascendencia. Hubo equilibrio de fuerzas en bilbaínos e ilicitanos, con reparto equitativo de puntos, de acuerdo con los méritos individuales de cada bando; méritos que permiten mantener esperanzas justificadas en los locales y que son prometedores para un porvenir brillante en el conjunto vasco. Finalmente, del empate en La Rosaleda debe culparse a los propios jugadores malagueños de su tropiezo, ya que, frente al Betis, y sin razón capaz de justificarlo, se empeñaron en defender la ventaja de un solitario gol, con lo que dieron las máximas facilidades al enemigo.

Manuel GIL

## NUEVO TROPIEZO DEL PLUS ULTRA EN LA CIUDAD LINEAL

El Plus Ultra sufrió el domingo un nuevo tropiezo en su campo de la Ciudad Lineal al empatar a un tanto con el Hércules, tropiezo que sitúa al equipo madrileño en el penúltimo lugar de la clasificación de su grupo, con cinco negativos.

El Plus Ultra volvió a tener otra decepcionante actuación ante un Hércules que le supera en todo, ya que los aseguradores sólo pudieron conseguir el empate a los treinta y ocho minutos del segundo tiempo, cuando todos los espectadores le daban ya por vencido. Los aseguradores, que sufrieron la baja de su extremo Estrada, se mostraron lentos, sin deseos de pelear y disputar la pelota, y como jugadores de calidad pocas en sus filas, escasas cosas remarcables hicieron en los primeros minutos, pues cuando se quedaba ya a partir de su gol, no quedaba ya tiempo para remediar este nuevo revés del domingo.

Quizá el partido hubiera tenido otro desarrollo si Maestro hubiera acertado a convertir en gol el penalty con que fue sancionado el Hércules por falta de Navarro a

Rafa, pero como lo lanzó muy desviado, el Hércules, al salvarse de este gol, se creció, y sin hacer grandes cosas, ni mucho menos, pero poniendo más entusiasmo, dominó y superó al Plus Ultra.

El partido en cuanto a calidad fue menos que mediano, pues el Plus Ultra nada remarcable hizo, y el Hércules sólo mostró el domingo en la Ciudad Lineal mucho entusiasmo y ganas de luchar, pero sin hacer un juego de clase.

Del Plus Ultra lo mejor fue su pareja de medios compuesta por Latorre y Lorenzo, ya que la defensa se embarulló en más de una ocasión, y el ataque, privado de Estrada, su mejor elemento, se puede decir que no existió.

Del Hércules, bien su duro tercio defensivo, Frasco y los delanteros Galán y García.

El marcador lo inauguró el Hércules a los treinta y nueve minutos del primer tiempo, al perder Patiño el balón en un remate de García, cosa que aprovechó Galán para mandarlo a la red.

El empate lo consiguió el Plus Ultra a siete minutos del final, al desviar bien de cabeza Rafa un centro alto y pasado de Merchán.

## LA QUINIELA

### 1.ª y 2.ª DIVISION

1 Barcelona - R. Madrid  
2 Málaga - Betis  
3 Elche - At. Bilbao  
4 Valladolid - Mallorca

5 Oviedo - Osasuna  
6 Valencia - Córdoba  
7 Sevilla - Zaragoza  
8 At. Madrid - Coruña

9 Pontevedra - R. Sociedad  
10 Indauchu - Santander  
11 Alavés - Español

12 Jaén - Las Palmas  
13 Melilla - Granada  
14 Cartagena - Cádiz

Teléf. de ARRIBA: 2 23 26 10

## CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	Pts.
1. REAL MADRID	18	13	2	3	53	25	28 + 10
2. Oviedo	18	12	1	5	36	27	25 + 5
3. Valladolid	18	11	2	5	40	28	24 + 4
4. Atlético de Madrid	18	9	4	5	35	23	22 + 4
5. Valencia	18	9	2	7	25	21	20 + 2
6. Zaragoza	18	9	1	8	33	26	19 + 3
7. Barcelona	18	6	6	6	25	26	18 - 2
8. Córdoba	18	8	2	8	22	24	18 + 2
9. Betis	18	6	4	8	25	26	16 - 2
10. Sevilla	18	7	2	9	26	28	16 - 2
11. Atlético de Bilbao	18	6	4	8	21	23	16
12. Elche	18	6	4	8	27	37	16 - 4
13. Málaga	18	6	2	10	17	40	14 - 6
14. Mallorca	18	5	3	10	25	29	13 - 3
15. Osasuna	18	5	3	10	27	37	13 - 3
16. Coruña	18	4	2	12	16	33	10 - 8



## El CREFF eliminado de la Copa Europea de baloncesto

### SU TRIUNFO SOBRE EL LUBANGO DE ANGOLA FUE INSUFICIENTE PARA NEUTRALIZAR LA DIFERENCIA DEL PRIMER PARTIDO

Como esperábamos, el CREFF consiguió el domingo, en el Palacio de Deportes, vencer al Lubango e Benfica de Angola, campeón de Portugal, por 43-36; pero esta victoria de las campeonas de España no fue suficiente para salvarlas de la eliminación de la Copa de Europa de Clubs campeonas, ya que en el primer partido fueron batidas en Lisboa por 17 puntos de diferencia.

La tarea que les aguardaba el domingo a las muchachas que entrena Margarita Poza era franca-

mente muy difícil, pero a punto estuvieron de realizarla felizmente, pero los nervios y la falta de experiencia lo echaron todo a perder cuando lo más complicado parecía ya superado. El partido fue bien planteado por la entrenadora de las muchachas madrileñas, y así las más peligrosas encestadoras del conjunto portugués fueron bien marcadas hasta ya casi mediado el segundo tiempo, pero en los quince últimos minutos la labor defensiva de nuestro equipo cedió, y las portuguesas vieron

llegar el término del partido con una derrota que les permitía clasificarse para la siguiente eliminatoria. Fue una verdadera lástima que los aciertos iniciales del CREFF se vinieran abajo en la final, pues es indudable que las campeonas nacionales hicieron un excelente encuentro, digno sin las cosas sucedidas en el de Lisboa, de haberlas servido para ser ellas las clasificadas.

En general, todas las muchachas del CREFF cumplieron más que bien, pese a sus descuidos defensivos últimos, pero bien merecen ser destacadas Pepa Senante, su máxima encestadora, con 17 puntos; Maribel Díaz de la Lastra, hasta que salió por las cinco personales; Teresa Pérez Villota y Milagros Couchoud.

El campeón de Portugal demostró el domingo en el Palacio de Deportes que es un equipo con bastante juego y una mayor costumbre de actuar en partidos de envergadura, pero de todas maneras tuvo también sus momentos de desconcierto y nerviosismo, al ver que por el acertado juego de las madrileñas, a los cuatro minutos del segundo tiempo perdían por 25-15, y que de seguir así las cosas su eliminación era más probable.

Sus mejores jugadoras fueron Concepción Peyroteo, su máxima encestadora, con 16 puntos; Ernestina Coimbra y Carla Frota, que salió de la cancha por las cinco personales.

El Palacio de Deportes registró el domingo por la mañana una gran entrada y el partido fue presidido por el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola, y por el presidente de la Federación Española de Baloncesto, general Querejeta. El partido fue correctamente arbitrado por el colegiado francés Coppin y el suizo Redle,

M. B.

B.

## LIGA NACIONAL DE BALONCESTO

### Triunfo del Madrid en Bilbao y derrota del Canoe en Zaragoza

#### FACIL VICTORIA DEL ESTUDIANTES FRENTE AL AGROMAN

##### RESULTADOS

###### Grupo A

Estudiantes, 82; Agromán, 51.  
Aguilas, 61; Real Madrid, 76.  
Tritones, 44; Canoe, 18.

###### Grupo B

Picadero, 62; Juventud, 51.  
Barcelona, 41; Montgat, 61.  
Aismalibar, 61; Layetano, 42.

En la jornada del domingo, tercera de la Liga Nacional de Primera División de baloncesto, se registró la primera gran sorpresa al ser vencido el Barcelona por el Montgat, en su propia cancha de Las Corts, y nada menos que por 20 puntos de diferencia. Lo demás puede ser calificado de normal, aunque extraña algo la fuerte derrota sufrida por el Canoe en Zaragoza y los 61 puntos encajados por el Real Madrid en Bilbao, aunque los campeones vencieran por 14 puntos de ventaja.

En Madrid sólo se disputó el domingo el partido Agromán-Estudiantes, que se jugó en el Palacio de Deportes como prólogo del encuentro de la Copa de Europa entre las muchachas del C. R. E. F. F. y las del Lubango e Benfica. Como se esperaba, el Estudiantes se apuntó una clara y fácil victoria por 31 puntos de diferencia, y, como siempre, destacaron en las filas de los estudiantes Martínez Arroyo, Codina y Ramos, este último el máximo encestador, con 23 puntos. El Agromán hizo todo lo que pudo ante un adversario superior, destacando Capel, Lobato y Santiago.

En Bilbao, el Real Madrid venció con alguna facilidad al Aguila, que, si bien luchó bien, fue netamente inferior en juego a los blancos. En los dobles campeones destacaron Burgess, Luyk, Alócén y Emiliano, este último el máximo encestador, con 26 puntos. Urquiza e Ibarra fueron los mejores de los bilbaínos.

Si bien el Canoe jugó en momentos con acierto en Zaragoza, nada pudo hacer ante el Tritones, que le superó siempre, de manera especial en la segunda parte, ya que se anotó 30 puntos por sólo nueve de los zaragozanos. Al terminar esta jornada en el grupo A van en cabeza el Real Madrid y el Estudiantes, que están imbatidos, con seis puntos.

En el grupo B, catalán, la jornada del domingo sólo comprendió dos partidos, pues el Picadero-Juventud se celebró el sábado. Los vencedores encontraron más dificultades de las esperadas, cosa que demuestra, ya que el Picadero estuvo bien, que el Juventud va entrando en forma.

La sorpresa grande se dio en Las Corts, donde el Barcelona fue batido rotundamente, en cuanto a tanteo, por el Montgat.

El encuentro fue muy nivelado en el primer tiempo y los primeros diez minutos del segundo, pero después el Montgat se impuso netamente al desconcertado «cinco» azulgrana. De los vencedores, todos estuvieron bien, pero se destacaron Aymerich y Heras.

En su cancha de Moncada, el Aismalibar ganó bien al Layetano, siendo nivelada la primera parte y claramente favorable para los vencedores la segunda. En este grupo B la lucha es más cerrada que en el A, pues al término de la tercera jornada va en cabeza el Picadero, único imbatido, con seis puntos, seguido del Aismalibar y el Juventud, con cinco; del Montgat y Layetano, con 4, y del Barcelona, con 3.

## Preparativos para el Campeonato mundial de vuelo sin motor

### LA COMPETICION SE CELEBRARA EN BUENOS AIRES, DEL 10 AL 24 DE FEBRERO

JUNIN (Buenos Aires).—El aeropuerto de «Laguna de Gómez», situado a ocho kilómetros de Junin, provincia de Buenos Aires, está siendo preparado para la celebración del IX Campeonato del Mundo de Vuelo a la vela, que se celebrará entre los días 10 y 24 de febrero.

El campeón del mundo 1960, clase standard, Heinz Huth (Alemania occidental), será uno de los 70 participantes de este año, en el que se espera la mayor participación, procedente de 24 países, desde que se celebró el primer campeonato mundial de esta especialidad en Wasserkuppe (Alemania), en 1937.

Japón hará uso del material que la Federación Argentina ha puesto a su disposición, con inclusión de veinte modernos veleros completamente equipados con paracaídas y barógrafos.

Habrán dos categorías en la competición: «Open» y «standard».

La clase «open» permite la participación de toda clase de veleros, sin limitación de tamaño en la construcción y equipo, que también puede usar radio y otros extras.

La clase «standard» la componen veleros de construcción muy simple, realizada con material no muy caro ni de precisión, con una envergadura máxima de 15 metros y sin conexión por radio.

Los participantes realizarán cinco pruebas, obligatorias tan sólo dos de ellas, y son las siguientes:

1. Un vuelo sobre distancia elegida por el participante, y
2. Una carrera hasta determinado punto y regreso, dentro de un límite fijado por los organizadores.

El resto de las pruebas fijadas por los organizadores son las siguientes:

1. Vuelo sobre distancia elegida por los organizadores.
2. Carrera sobre cursos triangulares de 100, 200, 300, 400 y 500 kilómetros.
3. Recorrido de la distancia de 100 kilómetros dos veces.

Hace algunas semanas, el actual campeón del mundo «open», Rodolfo Hossinger (Argentina), batió el record nacional al volar 589 kilómetros en dirección Sur, desde Junin.

Cerca de ochenta aparatos controlarán las pruebas y auxiliarán o ayudarán a los participantes durante el campeonato.

Entre los aparatos que figuran en este IX Campeonato del Mundo de vuelo a vela se encuentran los siguientes:

«SB7», Alemania; «Zefir» y «Foka», Polonia; «Siren 030», «Edelweiss» y «Wasamer WA23», «Sky-lark IV» y «Olympia 463», Gran Bretaña; «ES-39 Arrow», Australia, y «Schroder hp 11», USA.

## Luis Peña osa ganó el Premio de la Oficina Suiza de Turismo en Navacerrada

### A CONTINUACION SE CLASIFICARON JOSE MARIA SERRA Y LUIS IZQUIERDO

Luis Peñalosa, del Club Excursionista de Segovia, ha resultado brillante vencedor del IV Gran Premio de la Oficina Nacional Suiza de Turismo, celebrado en las pistas de Navacerrada.

Con tiempo espléndido, nieve en magníficas condiciones y una animación extraordinaria se corrió el «slalom gigante», que registró la participación de sesenta y seis destacados corredores. Todos ellos se emplearon con ciertas reservas, al objeto de evitar caídas que les cargaran segundos. El trazado de la prueba, con 42 puertas, 250 metros de desnivel y un recorrido de 820 metros, permitió a los participantes encontrar el compás ideal para hacer alarde de sus facultades.

Actuaron de abridores de pista los corredores Javier Masana y Daniel Gerber, componentes del equipo nacional español y equipo nacional suizo, respectivamente. La carrera resultó extremadamente competitiva y dura, clasificándose 47 hombres de los 66 salidos.

Con su sensacional victoria, Luis Peñalosa se hizo acreedor al premio, consistente en catorce días de vacaciones en la maravillosa estación invernal de Gstaad (Suiza).

La organización, a cargo de la Federación Castellana de Esquí, estuvo muy cuidada en todos los extremos.

La clasificación general de los ocho primeros puestos quedó establecida así:

1. Luis Peñalosa (S. D. E.), 1 minuto 11 segundos 9/10.
2. José María Serra (Siete Picos), 1-14-8/10.
3. Luis Izquierdo (Peñalara), 1-14-9/10.
4. Tito Martín (Peñalara), 1-17.
5. Francisco Peñalosa (S. D. E.), 1-17-4/10.
6. Gabriel Barceló (C. A. E.), 1-19-2/10.
7. Ricardo Urgoiti (C. A. E.), 1-20-1/10.
8. José Pirinoli (Peñalara), 1-21.

### NUEVO TRIUNFO DE ZIMMERMANN

MEGEVE. — Egon Zimmermann, de veintitrés años de edad, ha vencido en combinación, adjudicándose el título, después de clasificarse séptimo en la prueba de slalom del domingo y primero en descenso el pasado viernes.

La clasificación del slalom fue la siguiente:

1. Guy Perillat (Francia), 2 minutos 14 segundos 59/100.
2. Pepi Stiegler (Austria), 2-14-65/100.
3. François Bonlieu (Francia), 2-14-72/100.
4. Adalbert Leiner (Austria), 2-15-9/100.
5. Karl Schranz (Austria), 2-15-61/100.
6. Adolf Mathis (Suiza), 2-16-59/100.
7. Egon Zimmermann (Austria), 2-17-81/100.

En la combinación, la clasificación quedó así:

1. Egon Zimmermann (Austria), 12,73 puntos.
2. Pepi Stiegler (Austria), 25,75.
3. Karl Schranz (Austria), 28,69.
4. François Bonlieu (Francia), 34,55.
5. Adalbert Leitner (Austria), 36,57.
6. Guy Perillat (Francia), 45,74 puntos. (Añil.)

### COPA TONI MARK

SAALFELDEN (Salzburgo, Austria).—Resultados en las pruebas

alpinas slalom gigante, correspondientes a la Copa Toni Mark, masculinos y femeninos:

Femeninos (900 metros, desnivel de 350 y 56 puertas):

1. Traudi Hecher (Austria), 1 minuto 36 segundos 64/100.
2. Sieglinde Braetner (Austria), 1-37-64/100.
3. Edda Kains (Austria), 1-37-81/100.
4. Gertrude Ehrendried (Austria), 1-39-2/100.
5. MacCleine Whilloud (Suiza), 1-39-79/100.

Masculinos (1,1 kilómetros, 420 metros de desnivel y 67 puertas):

1. Gerhard Nanning (Austria), 1-49-49/100.
2. Martin Bugar (Austria), 1-50-42/100.
3. Hugo Nindl (Austria), 1-50-56/100.
4. Wolfgang Bartels (Alemania occidental), 1-50-60/100.
5. Georges Mauduit (Francia), 1-50-75/100. (Añil.)

### CAMPEONATO DE ESQUI EN PAJARES

MIERES. — En las pistas del Puerto de Pajares se ha celebrado la segunda jornada del Campeonato de esquí, que organiza la Federación Norte de España.

Se disputó la prueba de habilidad especial en la pista del Tubo de los Abedules, lugar conocido por Pala de la Picarota, en las cercanías del Parador Nacional de Turismo.

La pista tenía una fuerte pendiente, la nieve era seca y se trazaron 45 puertas. Tomaron la salida 37 corredores pertenecientes a los nueve equipos participantes. La carrera se celebró en dos mangas:

#### Clasificación final:

1. Fernando Menéndez, del Peña Ubiña, de Oviedo, 2 m. 2 s.
2. José Luis Aller, del Torreferrado, de Gijón, 2-12.

Se clasificaron en total 34 corredores.

#### Clasificación femenina:

1. Teli Lana, del Peña Ubiña, 2 minutos, 39 s.
2. Mina Heres, del Peña Ubiña, 3-6.

#### Clasificación por equipos:

1. Peña Ubiña, de Oviedo.
2. Torreferrado, de Gijón.
3. Hispánica, de León. (Añil.)

## NOTICIARIO FUTBOLISTICO

● Se afirma en Santiago de Chile que la Universidad Católica realiza gestiones para conseguir los servicios de Puskas, actualmente en el Real Madrid, así como los de Veracka, que figura en el River Plate.

● La Asociación Inglesa ha prorrogado la temporada hasta el día 19 de mayo, a petición número de partidos han tenido que ser aplazados por causa del mal tiempo.

● Cuando faltan sólo seis semanas para que dé comienzo en Bolivia el Campeonato sudamericano, la Federación Argentina no tiene nada decidido sobre su selección, ni quién será su director técnico.

● El Real Madrid jugará en Burdeos el día 20 de marzo contra el Girondine, con motivo de la inauguración del alumbrado eléctrico del campo del equipo bordelais.



# EL ETIOPE MAMO WOLDEN, VENCEDOR EN LASARTE

Superó claramente a todos sus rivales, logrando una clara y merecida victoria

Más de treinta mil espectadores presenciaron la prueba a tres grados bajo cero

## CON EL CALOR DE LOS AFICIONADOS

SAN SEBASTIAN. (Crónica telefónica de nuestro redactor, enviado especial).—Cuando llegué al Hipódromo, a las diez y media de la mañana, sentí el puntazo de la desilusión y del pesimismo. Hasta allí, bien arropado en el autocar, me animaba la esperanza de que la niebla rompiera al fin y todo pudiera ser como en años anteriores. Pero no fue así. Por primera vez en su historia, al Cross de Lasarte le faltaba la grata y alegre compañía del sol, que parece que no cuenta, pero que pesa lo suyo. Y que se nota. El domingo, sin sol, hacía un frío feroz de serie. "A tres bajo cero o así ya estamos", me decía un viejo amigo, que no falta un solo año desde que el Cross se puso en marcha en 1956. Eran las diez y media y faltaban todavía quince minutos para que los juveniles iniciaran su carrera. Los aficionados, formando un río disciplinado de automóviles, de bicicletas y de peatones, avanzaban hacia el hipódromo, como si el frío no contara en el ánimo entusiasta de esta gente. En las tribunas había ya muchos espectadores. En las tribunas se le pegaba fuerte al vino, que no es mala calefacción en estos casos. "Vamos a echar un trago." Y me fui con mi amigo a la cantina. Los dos vasos patinaban sobre el mostrador, donde el agua formaba pista de hielo.

Desde la cantina se veía a los juveniles preparados ya para tomar la salida, mientras los "ases" cumplían afanosamente y con espíritu voluntario la fase de calentamiento. Los altavoces daban órdenes y los aficionados se lanzaban monte arriba en busca de posiciones privilegiadas, desafiando el frío, cumpliendo puntualmente ese serio compromiso que Guipúzcoa tiene con su Gran Cross Internacional. Por aquí y por allá surgían hogueras, pero nadie cedía el puesto que había logrado. A las once de la mañana, cuando ya el guechotarra Juan Antonio Garay había cruzado la meta como ganador en la categoría juvenil, se me empezó a pasar la desilusión y el pesimismo. Estaba más animado; quizá fuera el vino. Media hora más tarde, cumplido el compromiso de los "juveniles" con el triunfo del madrileño Antonio Gómez Urtiaga, los aplausos del público me parecían los de anteriores ediciones. Y a la una de la tarde, cuando las treinta mil personas buscaban el camino de regreso, guardando el recuerdo de la fabulosa exhibición del etiope Mamo Wolden, confirmaba una vez más que con esa afición se pueden hacer los más grandes milagros deportivos. Sólo así se puede comprender que en una mañana como la del domingo, con el mercurio del termómetro jugando por bajo del cero, treinta mil personas dejen sus casas y se marchen a Lasarte para satisfacer su afición deportiva. Sin lugar a dudas, en la octava edición del Cross Internacional ha escrito su mejor página. Y los escribanos han sido los espectadores. ¡Qué afición la de Guipúzcoa! ¡Y qué mananita de frío en Lasarte!

### TRIUNFO POR TODO LO ALTO

Si Ken Norris, Zatopek, Mimoun y Rhadi son cuatro vencedores a quienes se recuerda por su calidad y la justicia de su triunfo en el hipódromo lasaetarra, al etiope Mamo Wolden no se le puede dejar atrás a la hora de los elogios. Está o debe estar en línea con ellos, aunque su estilo no sea tan vistoso, aunque su carrera no se ofrezca como modelo de calidad técnica. Pero sí lo es la calidad de su condición atlética, de su condición de crossman, acreditada antes de venir a Lasarte y confirmada con esa victoria fácil y autoritaria conseguida frente a un lote de figuras internacionales, entre los que había muchos con aspiraciones al triunfo. Entre ellos estaban Rhadi y Allal, vencedores ya en Lasarte. Y Tulloh, campeón europeo. Y Heathley, ganador de un Cross de las Naciones. Y Oswaldo Suárez, con sus dos medallas de oro en los Juegos Iberoamericanos. Y otros muchos de talla pareciera que si los galos no intervinieron, lo hicieron quienes nada tienen que envidiarles y con selecciones nacionales de auténtica representación.

La victoria de Mamo Wolden no admite

discusión. Ganó a lo gran campeón, con autoridad, con dominio total de la carrera, imponiendo su magnífica y elástica zancada, que es algo impresionante. El etiope da la impresión de que sus zapatillas no tocan el suelo. Y sobre todo da a entender que le faltan kilómetros o que le sobra fuerza. Si hubiera querido habría obtenido clara ventaja; pero no le hizo falta y atendió a la colocación de su compatriota, Tsegaye, al que supo clasificar en segunda posición. Sobre el recorrido de Lasarte, Mamo Wolden dejó su excelente tarjeta de visita, y el premio justo no fue tan sólo el trofeo, sino la forma en que los ateridos treinta mil espectadores le aclamaban y hasta le paseaban a hombros, mientras él, infantil y alegre, levantaba sus manos y lucía la "chapeleta" donostiarrá. Victoria clara, sin discusión. Triunfo por todo lo alto.

### LOS DEMAS EXTRANJEROS

La carrera comprendía cinco vueltas al circuito, con un total de diez kilómetros. En la segunda pasada por la tribuna principal se vio que la carrera estaba resuelta en cuanto al vencedor, porque fue entonces cuando Mamo Wolden dio ese tirón que sólo hacen efectivo los grandes campeones. El interés, pues, se centraba en la lucha por los restantes puestos de honor, incluyendo en éstos del segundo al décimo. Y ahí sí que hubo lucha y emoción, con batalla de principio a final, resolviéndose el subcampeonato a favor de Tsegaye, al que Mamo Wolden animó ejemplarmente. Con un kilómetro más de recorrido Tsegaye hubiera perdido posiciones, rebasado por Heathley, Hill, Bouchta y hasta por el español Aritmendi, clasificados a continuación. Tsegaye corrió a tope, como lo hicieron los demás. El único que se permitió el lujo de "pasearse" fue el ganador, del que muy pronto oiremos proezas contabilizables en el palmarés mundial.

Tras él, en el capítulo de distinguidos, Tsegaye y Heathley. Después, el inglés Hill, que con su cuarto puesto aseguró para la representación de Londres el primer lugar por equipos, ya que Tulloh, el campeón europeo se hundió en décimoséptimo lugar, a

minuto y medio del ganador. Bouchta, el marroquí que hace un año ganara el Cross de las Naciones en la categoría junior, fue un quinto excelente. Los demás extranjeros, con sinceridad, me defraudaron, en especial Rhadi, del que esperaba mucho más. Oswaldo Suárez, por bajo de su fama, aunque en la última vuelta acertara distancias y ganara dos posiciones, Allal, otro vencedor de Lasarte, no apareció nunca en la batalla principal. Y en cuanto a Ben Aissa, basta decir que figura el 35 en la clasificación general. En los extranjeros, como se ve, hubo bueno, mediano y malo. Pero la culpa de todo la tiene la clase de Mamo Wolden, que rompió ídolos antiguos, para convertirse en dueño y señor de Lasarte durante todo un año. Como antes lo fueron Ken Norris, Antonio Amorós, Emil Zatopek, Alain Mimoun, Gerry North, Bel Lahen Allal y Ben Abdesalen Rhadi.

### ARITMENDI Y LOS ESPAÑOLES

A pesar del frío y de los tres o cuatro grados bajo cero, hubo inicial ceremonia de presentación, con el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento en la presidencia de honor, acompañado del secretario nacional de Educación Física y Deportes, que ostentaba la representación de José Antonio Elola. En la ceremonia previa, los mejores aplausos fueron para Mariano Haro y Fernando Aguilar, por el bando español. Esos aplausos confirmaban que las esperanzas de los aficionados estaban depositadas en ellos. ¿Respondieron a esa confianza? Sinceramente, sí. El hecho de que otro español, Francisco Aritmendi, se clasificara por delante de ambos, no significa sino que el catalán de adopción hizo una carrera sensacional, tratando de tú a tú a todos, con la única excepción de Mamo Wolden. Aritmendi no es una revelación del cross español, que quede esto bien claro. Es un valor positivo, bien conocido y bien contrastado. Un atleta joven, que en Lasarte confirmó su alternativa, haciendo méritos para estar entre los mejores españoles, máxime ahora que a los Amorós, Molins y Barris les venice el recelo y la comodidad.

## CLASIFICACIONES

### JUVENILES (sobre 3.000 metros):

1, Juan A. Garay (Guecho), 10-15; 2, Miguel Azcune (Gimnástica de Uliá), 10-19; 3, Francisco J. Collado (S. D. Arbel-Aitz), 10-21; 4, Angel Echeverría (S. D. Arbel-Aitz), 10-23; 5, Juan Luceño (C. D. Hernani), 10-25; 6, José Luis Cervo (Gimnástica de Uliá), 10-26; 7, Pedro Orive (C. D. Vitoria), 10-31; 8, Angel Baquero (Atlético San Sebastián), 10-34; 9, Pedro M. Lerchundi (Colegio La Salle), 10-36; 10, Juan Goicoechea (Gimnástica de Uliá), 10-36. Hasta 65 clasificados.  
Por equipos: 1, Gimnástica de Uliá, 18 puntos; 2, S. D. Arbel-Aitz, 26; 3, Escuela Armeria Eibar, 53, y 4, Federación de Lérida, 60.

### JUNIORS (sobre 7.000 metros):

1, Antonio Gómez Urtiaga (Federación de Madrid), 22-54; 2, Francisco Hernández (C. F. Barcelona), 22-54; 3, Lorenzo Gutiérrez (Federación de Santander), 22-57; 4, Pedro Sacristán (Federación de Madrid), 23-5; 5, Juan Ripoll (Federación de Barcelona), 23-10; 6, José M. Perau (Federación de Lérida), 23-20; 7, Antonio Gómez (C. D. Hernani), 23-41; 8, José I. González (C. D. Hernani), 23-46; 9, Jesús Fernández (C. D. Vitoria), 23-46; 10, Luis L. Samaniego (C. D. Oñate), 23-50. Hasta 46 clasificados.  
Por equipos: 1, Federación de Lérida, 37 puntos; 2, Jaizquibel, 53; 3, C. D. Hernani, 54; 4, Deportivo Vitoria, 55, y 5, Juventud Marista Oñate, 55.

### SENIORS (sobre 10.000 metros):

1, Mamo Wolden (Etiopía), 30-33-4/10; 2, Tsegaye (Etiopía), 30-38-1/10; 3, Basil Heathley (Inglaterra), 30-41-4/10; 4, Hill (Inglaterra), 30-48-1/10; 5, Bouchta (Marruecos), 30-52-2/10; 6, Francisco Aritmendi (España), 30-55-4/10; 7, Oswaldo Suárez (Argentina), 31-3-4/10; 8, Gammoudi (Túnez), 31-4-8/10; 9, Mariano Haro (España), 31-8-4/10; 10, Fernando Aguilar (España), 31-14-9/10; 11, Allal (Marruecos), 31-29-1/10; 12, Ayachi (Túnez), 31-30-2/10; 13, Rhadi (Benjeld), 31-32-3/10; 14, Carlos Pérez (España), 31-39-1/10; 15, Francisco Guardia (España), 31-41-1/10. Hasta 58 clasificados.

Por equipos de ciudades: 1, Londres, 24 puntos; 2, Túnez, 36; 3, Rabat, 51; 4, Barcelona, 59; 5, Benfeld, 68; 6, Bruselas, 71; 7, Lisboa, 75; 8, San Sebastián, 77; 9, La Haya, 93; 10, Madrid, 100.

Ayuntamiento de Madrid

En el Cross Internacional de Lasarte hubo una figura española: Francisco Aritmendi. Y hubo dos buenos dinamiteros: Mariano Haro y Fernando Aguilar. Estos dos no corrían en plenitud de forma física y aun así lograron plaza entre los diez primeros. ¡Buen síntoma! Porque, además, queda el puesto decimotercero de Carlos Pérez y el decimocuarto de Francisco Guardia, que no son grano de anís. Entre los quince primeros hubo cinco españoles. ¡No está mal! Con ello se abre un paréntesis de esperanza ilusionada para el Cross de las Naciones, en el mismo escenario, donde el atletismo español tiene que defender la segunda plaza conseguida en Sheffield hace un año. No creo que logremos otra vez el mismo puesto y bastante sería conseguir la cuarta posición por equipos; pero después de ver el Cross del domingo, no me importa sentirme optimista. Sencillamente, hay mimbres. Y frente a las ausencias, como respuesta, ahí quedan las actuaciones de Francisco Aritmendi, Mariano Haro y Fernando Aguilar, que en lucha con los "grandes" no desentonaron.

### EL GALGO MADRILEÑO

Por delante de los «seniors» hubo dos carreras. La de juveniles, ganada por el vizcaino Juan Antonio Garay, y la de «juniors», en la que se impuso el madrileño Antonio Gómez. El primero es un chaval con muchas posibilidades, al que habrá que seguir de cerca para conocer hasta dónde puede llegar. En cuanto al segundo, basta añadir que se trata de un Urtiaga, lo que es siempre una garantía. Efectivamente, es sobrino del inolvidable campeón Antonio Gómez Urtiaga—lleva su mismo nombre—, y hay en él todo un excelente campeón. Tiene madera, tiene clase y tiene hechuras. Si no le falta afición llegará al mismo nivel que su tío. Madrid, por fortuna, encuentra así un auténtico galgo atlético, en línea con los mejores de la especie. Y España, de paso, no sólo encuentra a éste, sino a los que le presentarán batalla dura y cerrada, como son el catalán Hernández, el santanderino Gutiérrez y el también madrileño Sacristán. Con estos cuatro habrá que atender al próximo Cross de las Naciones, en el que a los «juniors» se les reserva puesto en el programa. Y en este sentido sí que el periodista se siente llevado por el optimismo, porque en Lasarte he comprobado que hay material extraordinario. El mismo Ripoll, tantas veces figura de los escolares, es pieza importante, aunque el cross no le vaya como la pista. Ahora, a trabajar, con la vista puesta en el día 17 de marzo; pero, a la vez, pensando en un futuro menos inmediato, que será donde de verdad se recoja el fruto. Las prisas atléticas no son buenas para nada.

### ENHORABUENA, GUIPUZCOANOS

De las ocho ediciones del Cross Internacional de Lasarte he presenciado seis. Todas ellas, modelo de organización. La octava—lo diré una vez más—bate el récord de asistencia, de figuras extranjeras y de organización. Hay que felicitar a la Federación Guipuzcoana, encabezada por ese gigante entusiasta que es Antonio del Castillo, capaz de cargar con la responsabilidad de cumplir el Certamen a pesar de los pesares. Y con dignidad ante la postura gala. Antonio del Castillo, en esta ocasión, se ha encontrado con un enemigo terrible: el frío. Pero como se lucha en labor de equipo, entre los treinta mil aficionados dieron a la prueba el calor que le hacía falta. Y ahí están los resultados, que no pueden ser más brillantes. Y ahí, casi ya sin tiempo para nada, está la convocatoria del Cross de las Naciones, que volverá a poner de manifiesto lo que puede una afición. Y de lo que es capaz un periódico, porque nuestro querido colega «La Voz de España», predicando con el ejemplo, ha estado en primera línea, organizando la prueba en unión de los federativos. Amigos, todos: ¡enhorabuena! Os lo digo con sinceridad, con admiración y con envidia. Quizá algún día en Madrid seamos capaces de hacer lo mismo.

José María LORENTE



## LOS ITALIANOS, FAVORITOS EN EL CAMPEONATO MUNDIAL DE «BOBSLEIGH»

REALIZARON EL MEJOR TIEMPO EN LOS ENTRENAMIENTOS DE CUATRO PLAZAS

INNSBRUCK. — Tras su victoria en el Campeonato mundial de «bobsleigh», dos plazas, los italianos han demostrado ayer, en el curso del primer entrenamiento oficial, que están dispuestos a revalidar su título mundial en la modalidad de cuatro plazas.

Los resultados del primer entrenamiento del Campeonato mundial de «bobsleigh», cuatro plazas, han sido éstos:

1, Italia I (Zardini, Dalletorre, Sergio Mocellani y Bonagura), 1-7-83/100.

2, Italia II (Frigerio, Pallua, Bettini y Mocellini), 1-8-20/100.

3, Alemania II (Roesch, Hammerl, Maurer y Pauer), 1-8-83/100.

4, Alemania I (Schelle, Goebel, Sterff y Siebert), 1-9-36/100.

5, Canadá I (Emery, Philipps, Anakin y Kirby), 1-9-46/100.

6, Alemania II (Maurer, Grasegger, Wagner y Wackerle), 1-9-60/100.

7, Gran Bretaña I (Nash, Dixon, Renwick y Lewis), 1-10-19/100.

Participaron en el entrenamiento 11 bobsleds, pero no pudieron realizar sus descensos otros cinco, ya que la pista había quedado demasiado deteriorada, lo que obligó a los organizadores a suspender el mismo. (Alfil.)

## RAMON SALCEDO GANO EL TROFEO ELOLA DE CAMPO A TRAVÉS

LA PRUEBA SE DISPUTO EN TERRENOS DE LA CASA DE CAMPO

Con gran afluencia de público se ha celebrado en el circuito trazado al efecto en los terrenos de la Casa de Campo el Campeonato Provincial del II Trofeo «José Antonio Elola», con una inscripción de 650 participantes. Buen tiempo.

### RESULTADOS OFICIALES

Categoría de doce a quince años (800 metros)

1. José Luis Corral, Sagrada Familia, 2 minutos, 45 segundos 2/10.
  2. José C. Arenillas, Sgda. Familia, 2-50-00.
  3. Jorge Miguel Campos, C. Paloma, 2-50-3.
  4. José Ignacio Landa, Sgda. Familia, 2-54-2.
  5. Francisco Calbet Rebollo, Sagrada Familia, 2-55-8.
  6. José Antonio Pinto, C. Paloma, 2-66-4.
  7. Norberto Rivas, C. Paloma, 2-57-4.
  8. Jaime Ramos Martínez, Colegio de la Paloma, 2-58-6.
- Hasta 169 clasificados.

Categoría de quince a diecinueve años (3.500 metros)

1. Irineo de Lucas, E. Mandos, 11 minutos, 15 segundos.
  2. José Luis Ruipérez, H. H. T., 11-19.
  3. José Saiz, E. Mandos.
  4. Esteban Serrano Medina, Standard.
  5. Santiago Josa Prieto, Marathón.
  6. Rafael Guzmán Monedero, Marathón.
  7. Gregorio Lastra, San Martín de Valdeiglesias.
  8. Lorenzo López López, Standard.
- Hasta 87 clasificados.

Categoría de diecinueve años en adelante (7.000 metros)

1. Ramón Salcedo, Standard, 22 minutos, 29 segundos 6/10.
  2. Teófilo Mudarra, Aranjuez, 22-34 s.
  3. José A. Arias Moreno, H. H. T., 22-35-6.
  4. Anastasio Martín, San Martín de Valdeiglesias, 22-49-8.
  5. José L. Vallejo Prieto, H. H. T., 23-48.
  6. Carrillo Gómez, San Martín de Valdeiglesias, 23-49-6.
  7. Rufino López López, Standard, 23-52-2.
  8. José Vallecillo, Aranjuez, 24.
  9. Mariano Rubio, Aranjuez, 25-02 s.
  10. Jesús Rodelgo, Tajamar, 25-41.
- Hasta 18 clasificados.

## BELGICA GANO EL OMNIUM CICLISTA DE PALMA DE MALLORCA

EN LA REUNION NO PARTICIPO EL CAMPEON MUNDIAL GUILLERMO TIMONER

PALMA DE MALLORCA. — Esta tarde, en el velódromo de El Tiador, se ha celebrado el match Bélgica-España.

Han formado el equipo belga el doble campeón mundial Van Looy y los corredores Sogevolos, Van Geneugden, Janssen, Schroeders y Aerenhouts.

El equipo español estaba formado por Alomar, Carreras, Mora, Mas, Rigo y Cañella.

El match omnium ha costado de cuatro pruebas:

Prueba de velocidad por parejas:

1. Van Geneugden-Mas.
2. Janssen-Alomar.
3. Cañellas-Van Looy.

Prueba de eliminación:

- Alomar.
- Sogevolos.
- Van Geneugden.

Prueba de persecución: tres kilómetros.

- Bélgica, 3-37.
- España, 3-59.

Prueba de puntuación, a veintina vueltas:

- Van Looy, 8 puntos.
- Mora, 6.
- Aerenhouts, 6.
- Van Geneugden, 5.
- Carreras, 2.

La clasificación final es ésta:

- Bélgica, 99 puntos.
- España, 72.

Después se celebró una carrera a la americana, por parejas, tres belgas y cinco españolas. La clasificación fue ésta:

1. Van Looy-Sogevolos, con 19 puntos.
2. Aerenhouts-Van Geneugden, 13.
3. Alomar-Mora, 11. (Mencheta.)

## INAUGURACION DE LA TEMPORADA TAURINA EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES

JOSÉCHU PÉREZ DE MENDOZA DIO LA ÚNICA VUELTA AL RUEDO DE LA TARDE

Durante la pasada temporada taurina se denominó a la plaza de San Sebastián de los Reyes como la tercera de Madrid, y así va a quedar ya para los restos, pues sobre la puerta principal del coso ha sido pintado un gran lebrero, que dice: «La Tercera».

La tercera, que ha sido en esta ocasión la primera al decidirse la Empresa a inaugurar la temporada el pasado domingo con una novillada, a la que asistió público suficiente para llenar el sol y casi la sombra. ¿Quién nos iba a decir que íbamos a ver toros en Madrid en pleno mes de enero?

Se lidiaron siete novillos de don Eugenio Marín Marcos, uno para

rejones y seis en lidia ordinaria. De éstos sobresalieron los tres últimos por su trapío y condición de manejables. Los tres primeros se vinieron abajo al primer pu-yazo.

Tuvo enfrente Josechu Pérez de Mendoza un novillo hermoso, pero algo sosete, con el que lució sus grandes dotes de caballista. Vimos a Josechu muy encelado en la monta, ejecutando las diversas suertes con gran acierto. Cuatro rejones de hoja de peral, dos pares de banderillas a una mano y otro a dos manos, y tres rejones de muerte quedaron clavados en buen sitio, destacando el par a dos manos, encerrado en tablas —extraordinario—, y el último rejón, en las mismas agujas, que hizo doblar al novillo. Josechu descabelló, pie a tierra al primer golpe. Grandes ovaciones fueron subrayando la actuación de Josechu Pérez de Mendoza, que, al final, dio vuelta al ruedo, entre la general complacencia. ¡Brillante comienzo de temporada!

Nos quedaba de Curro Gómez el recuerdo de una brillante actuación en esta misma plaza en el pasado verano, en la que el muchacho recibió una grave cornada. Curro no consiguió brillar, pues si su primer enemigo no se prestaba al lucimiento, el otro iba muy bien a la muleta y pudo sacarle partido. Con el estoque estuvo poco decidido, y así le vimos propinar un sablazo, un pinchazo y media estocada a su primero, y un pinchazo, media muy caída y cuatro descabellos al cuarto de lidia ordinaria.

Manuel Morales, «El Manuel», ha aprendido poca cosa desde que le vimos en esta misma plaza la pasada temporada. El chico estuvo voluntarioso, pero codillea mucho y se echa al toro encima. Trasteó con brevedad a su primero para despacharlo de un pinchazo, estocada y descabello al primer golpe de verdugillo. En el quinto novillo, que llegó muy bien al último tercio, El Manuel se lució en unos redondos; pero las garras mirando al tendido que siguieron fueron protestadas por el respetable. Entró decidido a matar y agarró una estocada que despenó al burel.

El más lucido de la terna fue Diego Francisco, y eso que su descarte con el estoque dio lugar a que le llamaran la atención una vez en cada novillo. Diego Francisco toreó por verónicas a su primer enemigo de forma extraordinaria. Toreo exquisito, profundo al mismo tiempo, el de este muchacho en aquella media docena de lances, acogidos con estruendos olés y ovaciones. El chico se acabó en cuanto recibió un pinchazo y llegó al último tercio golpeando, lo que imposibilitó a Diego Francisco lucirse con él. Tres entradas a matar y otros tantos golpes de verdugillo. Con el astado que cerró plaza, un novillo colorao, con hermosas defensas, Diego Francisco demostró que tiene muy buenas maneras. Toreó por redondos y naturales, entre olés y aplausos, rematando las series con estupendos pases de pecho. Valiente y artística faena que le hubiera valido la oreja si el acero no le hubiera fallado; pero todo es cogerle el tranquillo y veremos a Diego Francisco donde de los éxitos.

Entre el peonaje destacó Carlos Jiménez, de la cuadrilla de Diego Francisco, que corrió a dos novillos a una mano superiormente, mereciendo fuertes aplausos.

ROJAS

## EDICTO

DON LUIS ANTONIO BURON Y BARBA, Magistrado, Juez de Primera Instancia número cuatro de Bilbao y su Partido por prórroga de jurisdicción.

HAGO SABER: Que en este Juzgado número cuatro de Bilbao, y con el número 396 de 1962, se tramita, a instancia de doña María Begoña Martiarena Altuna, mayor de edad, casada, us labores y vecina de Lejona, calle de Calvo Sotelo, número 9, piso primero, expediente de declaración de fallecimiento de su esposo, don Manuel Pérez Balea, nacido el día 26 de septiembre de 1918 en Combarro (Pontevedra), hijo de Ramón y de Avelina, que desapareció del domicilio conyugal, que es el consignado anteriormente, sin que se sepa de su paradero desde el 7 de enero de 1947; llamándose por medio del presente a cuantas personas puedan dar noticias del paradero del expresado don Manuel Pérez Balea y a los fines de lo dispuesto en el artículo 2.042 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.

Dado en Bilbao, a veintidós de diciembre de mil novecientos sesenta y dos.—El Juez, Luis Antonio Burón.—El Secretario (firma ilegible).

## POMPEYA \* PALACE

MAÑANA, ESTRENO



SIETE CONSEJOS AL POSIBLE ESPECTADOR DE

## EL AÑO PASADO EN MARIENBAD



Si acude con la intención de divertirse, NO VAYA  
Si acude en la seguridad de entenderla, NO VAYA  
Si acude solamente a pasar un rato agradable, NO VAYA  
Si acude porque le gustan las cosas simples, NO VAYA  
Si acude para no servirse de la imaginación, NO VAYA  
Si acude para no pensar, NO VAYA  
Si acude creyendo ver una película convencional, NO VAYA

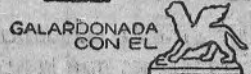
PORQUE



## EL AÑO PASADO EN MARIENBAD

ES LA PELICULA DEL MAÑANA HECHA POR UN REALIZADOR DE HOY

ES UNA PRODUCCION DE ALAIN RESNAIS INTERPRETADA POR DELPHINE SEYRIG - GIORGIO ALBERTAZZI - SACHA PITOEFF



León de oro en el Festival de Venecia 1963

Para mayores de 16 años



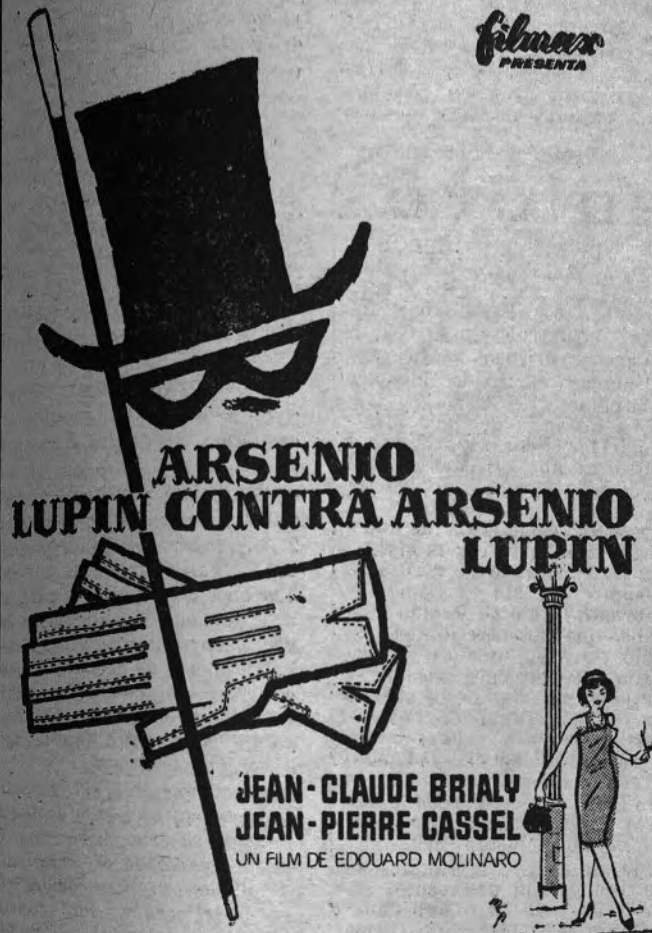


# GRAN VIA

HOY, TARDE Y NOCHE,  
DIVERTIDISIMO ESTRENO

LA "NUEVA OLA" SE ENFRENTA CON  
LA COMEDIA... Y RENEVA TODO  
UN GENERO!

filmax  
PRESENTA



ARSENIO  
LUPIN CONTRA ARSENIO  
LUPIN

JEAN-CLAUDE BRIALY  
JEAN-PIERRE CASSEL  
UN FILM DE EDOUARD MOLINARO

NUNCA EL MUNDO DEL HAMPA HABIA  
SIDO TAN COMICO!  
(NO APTA)

## CINE

JEAN-CLAUDE BRIALY, UN «AR-  
SENIO LUPIN»

Con la originalísima película de Edouard Molinaro «Arsenio Lupin contra Arsenio Lupin», que Filmax presenta hoy en el cine Gran Vía, el público español conocerá a uno de los jóvenes actores franceses de más acusada personalidad. Nos referimos a Jean-Claude Brialy. Este actor, intérprete secundario de «Los cuatrocientos golpes», consiguió revelarse con varios títulos que, aunque no exhibidos en España, no son ignorados de los aficionados: «Los primos» y «El pozo de las tres verdades». Brialy es dueño de una nueva forma de interpretar convincente, espontánea, muy personal. Argelino de nacimiento, Jean-Claude Brialy inició sus actividades cinematográficas —después de una larga y valiosa etapa teatral— como comentarista de noticiarios que producía el ministerio de Defensa Nacional durante la guerra. A través de este cometido, el productor Fred Orain, una vez terminada la guerra, le solicitó para decir los comentarios de increíbles cortometrajes. Su voz, acriadora y varonil, con una dicción de envidiable claridad, pronto hizo de él un locutor cinematográfico de destacada personalidad. De lleno ya en el ambiente cinematográfico, Jean-Claude Brialy prueba como «queda» en el cine como actor, e interviene en cortos papeles en «Ocupate de Amelia» y «El Congreso de Clermont-Ferrand»; pero es el joven realizador Jack Pinoteau quien le confía su verdadero primer papel en «El amigo de la familia», una película de Darryl Cow. «El bello Sergio», «Los primos», «El pozo de las tres verdades» y «Arsenio Lupin contra Arsenio Lupin» le convierten en primerísimo actor del cine francés.

## FINANCIERAS PROPIETARIOS INMOBILIARIAS

Persona activa, Abogado, desempeñando cargos de reconocida reputación social y profesional, muy relacionado en Sevilla, se ofrece para Delegado o Administrador de Empresa, particular y Entidad financiera, dedicada a construcciones, administración de fincas, financiación de automóviles, operaciones de crédito, etc.

Solicitar informes y «curriculum vitae» a Apartado 404, Sevilla. Rúégase reserva absoluta.

## Radiomensaje de la Embajada del Brasil a los niños españoles

«Al igual que sucede entre España y Portugal, la diversidad de idiomas no separa el Brasil portugués de los demás países hispanos de Sudamérica, puesto que un lazo muy estrecho les une, un lazo que se basa en sus orígenes comunes y se nutre del sentimiento de amor fraterno, de respeto mutuo, de comprensión y amistad. Venid, pues, amiguitos españoles, a conocer la tierra de vuestros hermanos brasileños. Vosotros sois la España de mañana; tenéis en vuestras manos el futuro de vuestro país. Venid a conocer el Brasil de hoy llevados de la mano de los que constituirán el Brasil de mañana. Así aprenderéis a cultivar este patrimonio de cordialidad, de comprensión y de amor fraterno que constituye

el legado más preciado dejado por nuestros antepasados. Niños de España: bien venidos al Brasil. La infancia brasileña os saluda y recibe en su casa, que es también la vuestra.»

Con estas palabras finalizó el radiomensaje de la Embajada de Brasil en Madrid a los niños españoles, pronunciado, en ausencia del señor embajador, por el jefe del Servicio de Propaganda y Expansión, ilustrísimo señor don Murillo Gurgel Valente. Este radiomensaje se emitió como introducción al guión «Por las orillas del Amazonas», dedicado a la geografía, historia, costumbres, etc., del Brasil, dentro del programa «Ondas Escolares», que puso ayer en antena «La Voz de Madrid» y Emisoras de la R. E. M.

## LOUIS BRAILLE

La historia del muchacho francés que legó a los invidentes del mundo, con su alfabeto, la maravillosa posibilidad de leer y escribir. Un nuevo relato de

“TAMBIEN LOS GRANDES HOMBRES  
FUERON NIÑOS”

EN EL PROGRAMA

## “ONDAS ESCOLARES”

que dirige JOSE LEON DELESTAL

HOY MARTES

Por La Voz de Madrid (a las 19,35) — La Voz del Principado de Asturias (a las 11) — La Voz de Cataluña y La Voz de Levante (a las 18,30) — La Voz de Vigo — La Voz de Alicante — La Voz de Cantabria y La Voz de Guipúzcoa (a las 19) — La Voz del Mediterráneo (a las 19,30) — La Voz de Alava (a las 19,45) — La Voz de Extremadura, La Voz de Valladolid y La Voz de León (a las 20). La Voz de Castellón, La Voz del Ferrol y La Voz de Navarra (a las 20,30) y La Voz de Palencia (a las 21)

Un programa de servicio público de la  
**R. E. M.**

## Periodismo: historia urgente

Para un periodista, o para la inmensa mayoría de los periodistas, de la propia búsqueda de la noticia surge la noticia propia, la peripecia personal, a veces inverosímil, que se convierte en reportaje vivido. Carlos Rey es el periodista español que protagoniza esta serie en «La Voz de Madrid».

Carlos Rey es cronista de cien horizontes, reportero de otros tantos sucesos, hombre, al fin y al cabo, que lucha contra el blanco de la cuartilla,

que cada día, cada hora, cada minuto, hay que llenar con «lo mejor».

Alguien ha dicho que el periodismo es la historia misma, vestida con ropaje urgente. Y Carlos Rey, el estupendo personaje de Rafael Torres Padial, sirve a esa idea en la serie «Aventuras de un periodista», que esta noche saldrá en las antenas de «La Voz de Madrid» a las diez menos veinticinco, como cada día.

ESTA SEMANA, EN:

## «LA VOZ DE MADRID»

(1.223 Kcs. — 245,3 mts.)

tiene usted una cita:

el martes, a las 22,45, con JOSE DE AGUILAR

el miércoles, a las 22,30, con CONCHITA VELASCO

el viernes, a las 22,45, con NATALIA FIGUEROA

el sábado, a las 23,45, con JOSE MUÑOZ ROMAN

el domingo, a las 22,45, con FRANCCESCA

No deje de escuchar esta nueva y original serie radiofónica, en que las figuras más destacadas del arte, del cine y de la escena hablan y actúan para usted.

Realización: MARIANO DE CORDOBA

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

### AUTOMOVILES

ESCUELA ESPAÑA. Alfonso XII, 58. Teléfono 276244.  
ESCUELAS automovilistas. Rafael Alvarez. Plaza Santa Bárbara, 4. Marqués Urquijo, 40. Madrid. Plaza Postes, 10 Toledo.

### VENTAS

SERVICIO Renault. Cervantes, 36. Dauphine, Ondine, Gordine a estrenar. Admitimos su coche usado. La diferencia, a pagar en las mejores condiciones.

### AUTO-ESCUELAS

PONS, profesoras y profesores diplomados. General Pardiñas, 32. 2764206.  
CALLAO. Escuela automovilista. Preciados, 23. Duque Sesto, 3. Teléfono 222462.

### CONSULTAS

BLONORRAGIA, sífilis, diabetes, impotencia, anafila, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2653446. (332.)  
CLINICA antivenérea.

Fuencarral, 6. Blenorragia, impotencia, fimosis (9.256.)

«CLINICA Fuencarral». Especializada enfermedades genitourinarias, impotencia, últimos tratamientos. Fuencarral, 88. (8.893.)

### GESTORIA

PONS. Avenida José Antonio, 30, bis. 2222980.  
PONS. General Pardiñas, 32. 2764206.  
PASAPORTES, carnets. Rapidamente. Díaz-Arias. Montero, 26.

### HIPOTECAS

REALIZAMOS hipotecas rapidísimamente. Franco. Bravo Murillo, 4. 2248558.  
CAPITALISTAS, colocar vuestro dinero en hipotecas, buen interés. Exclusivas Arellano. Montero, 10-12. 2312778.  
HIPOTECAS, 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23; Padilla, 58.

### MUEBLES

CAMAS metálicas, colchones gomespuma, descan-

so perfecto. Fábrica: Bravo Murillo, 52. Luca Tena, 2.

### PATENTES

OFRECESE licencia explotación patente invención 251.207: «Sistema perfeccionado de control de velocidad máxima». Dirigirse Oficina García Cabrero, Princesa, 14, o Registro Propiedad Industrial. Madrid.

### PERDIDAS

PERDIDA reloj pulsera oro Omega. Sábado noche, Diego León, Serrano, Castellana. Se gratifica. rá. Teléfono 2222580.

### TELEVISORES

TELEVISORES, 250 mensuales sin recargo, sin entrada. Regalamos antena, elevador y mesa. Puerta Sol, 5, sexto, 3. 2324867. Edificio Café Levante.  
TELEVISORES fábrica, 1 días prueba sin entrada, elegir pagos. Recupera-

ción capital 2253580 Calvo. Escosura, 2. Madrid.

### TRANSPORTES POR CARRETERA

LINEAS REGULARES DESDE MADRID A:  
ASTURIAS Y GALICIA  
AVILES. — García Mares. 2654831.  
GIJON. — García Mares. 2654831.  
LA CORUÑA. — García Mares. 2654831.  
LEON  
LEON. — García Mares. 2277092.  
EXTREMADURA  
CACERES. Badajoz, provincias, Jabugo, Aracena, Repilado, Cumbres Mayores. 2334238 - 2333927 - 2697053.

### VARIOS

NECESITAMOS representantes relojería provinciales. Dirigirse Relojería Calvo. Escosura, 2. Madrid.



## MUSICA

ORQUESTA NACIONAL  
PALACIO MUSICA

SCHERCHEN, MARJORIE THOMAS, CANTORES MADRID, ESCOLANIA SSMO. SACRAMENTO

Viernes, 6,30 tarde: "Rapsodia" (contralto, coro), Brahms; "Tercera", Mahler (contralto, coros).

ORQUESTA NACIONAL  
MONUMENTAL CINEMASCHERCHEN, MARJORIE THOMAS, CANTORES MADRID, ESCOLANIA SSMO. SACRAMENTO  
Domingo, 11,30 mañana: Repetición programa viernes.VENTA DE LOCALIDADES PARA  
LOS CONCIERTOS DEL MONUMENTAL

Miércoles, butacas. A partir jueves, entresuelo, principal y resto butacas. Alcalá, 36.

## TEATRO

ALCAZAR.—(2212252.) 7 y 11: Academia de baile (de Jaime de Armiñán), con Ismael Merlo, Ángel de Andrés. Dirección: Cayetano Luca de Tena. Últimos días.

BEATRIZ.—(2253108.) 7 y 11: Una cigüeña bromista (de Andrés Roussin; adaptación, Juan Ignacio Luca de Tena y Rafael Forn), con Guillermo Marín, Mari-Carmen Prendes, Amparo Baró. Dirección: Cayetano Luca de Tena. ¡Un gran éxito cómico mundial!

BELLAS ARTES.—(Tel. 2324437. Edificio Círculo Bellas Artes. Dirección: José Tamayo.) 7, 10,45: Delito en la isla de las Cabras (de Hugo Betti). Andrés Mejuto, Susana Mara, Pilar Sala, Julieta Serrano en el papel de Silvia. Dirección escénica: José Luis Alonso. Dos últimas semanas.

COMEDIA.—(Cía. titular.) 7 y 11: Sosteniendo el tipo (de Alfonso Paso, que figurará en las representaciones como actor). Mañana noche, función homenaje a Alfonso Paso con motivo de las 100 representaciones. Fin de fiesta. Despedida compañía.

CALDERON.—(2391333.) 6,45, 10,30: Juanito Valderrama presenta su espectáculo Mano a mano (de Quintero, León y Quiroga), con Angelillo, Dolores Abril, Amalia de Isaura, Ballet Lina y Miguel y un conjunto de destacadas figuras. Tolerado.

CLUB.—(Bajos Palacio de la Música. Julieta Martínez, Carlos Larrañaga.) 7, 10,45: Un roto para un desdichado (de Alfonso Paso). ¡Divertidísimo!

COMICO.—(Cía. Lili Murati con Pedro Porcel y Paco Muñoz.) 7, 10,45: Mi marido no me entiende (de Juan Vazary, traducida por Luis Fernández de Sevilla).

ESPAÑOL.—(2212247.) 7,30: El perro del hortelano (de Lope de Vega). Por orden de aparición: Armando Calvo, Miguel Angel, Carmen Bernardos, Maite Blasco y Antonio Gandía. Última semana.

ESLAVA.—(2311964.) 7 tarde: Arturo Fernández y Amelia de la Torre en Dulce pájaro de juventud (la obra más audaz y violenta de Tennessee Williams). Siete últimos días. Próxima semana, presentación de compañía Paco Martínez Soria con La ciudad no es para mí. Hoy noche, no hay función por descanso compañía.

FUENCARRAL.—6,45, 10,30: Compañía revistas cómicas Finita Bufet, Quique Camoiras, Tito Medrano en ¡Mi esposa, la otra... y yo! Butaca, 30 ptas.

GOYA.—Todos los días, 7 tarde y 10,45 noche: El concierto de San Ovidio (de Antonio Buero Vallejo). Últimos días.

INFANTA ISABEL.—(2214778.) 7, 11: Arturo Serrano presenta compañía Conchita Velasco, Gracia Morales, Manolo Gómez Bur en el mayor de los éxitos cómicos Las que tienen que servir, lo más divertido de Alfonso Paso. Dirección: José Luis Sáenz de Heredia. Noche, descanso compañía. Viernes, trescientas representaciones a teatro lleno entre miles de carcajadas.

LARA.—(2211631.) 7, 11: Emma Penella en Micaela (de Joaquín Calvo Sotelo), con Angel Picazo, Arturo López y Angel de la Fuente. Dirección: Adolfo Marsillach. (264 representaciones.)

LATINA.—7, 10,30: Revista Colsada, Locas por él (Katia Loritz, Paquito de Osca, Pedro Peña). Hoy, despedida de la compañía. Miércoles noche, reaparición de Antonio Machín: Show 1963.

MARAVILLAS.—7, 10,45: Zori-Santos presentan a Nicole Blanchery y Somoza y el ballet de Miss Baron, de la película "Cancan" en ¡A Alemania... me voy!

MARIA GUERRERO.—Dirección: José Luis Alonso. 7 tarde, única función: Los caciques (de Carlos Arniches). Por orden de intervención: Carmen Carbonell, José Bódalo, Lola Cardona, Antonio Ferrandis, José Vivó, Manuel Díaz González, Alfredo Landa y toda la compañía titular. Decorados y figurines de Mingote. ¡Cada segundo una carcajada! Butaca, 50 ptas.; entresuelo, 35; principal, 15; anfiteatro, 5.

MARTIN.—(Revista Muñoz Román.) 7, 10,30: El conde de Manzanares Protagonistas: Mariluz Real y Pepe Bárcenas. Más de 500 representaciones.

RECOLETOS.—(2269878.) 7 y 10,30: Hannat Wat, Roderick Lovell en La sonata a Kreutzer. Últimas representaciones en inglés. Viernes, 10,30: Lola Cardona, Fernando Fernán-Gómez en el estreno de La sonata a Kreutzer (de Tolstoi, versión española de José Méndez Herrera). ¡Un éxito mundial!

REINA VICTORIA.—7, 10,45: Ramón Clemente presenta a Antonio Garisa en Buenisima sociedad (de Alfonso Paso). Dos últimos días.

TEATRO MANOLITA CHEN (antes Chino).—Instalado en La Corrala (Metro de Lavapiés). Sesión continua de 5 a 9,30. Especial a las 10,15. Precios populares. Manolita Chen presenta su maravilloso espectáculo de Circo y Variedades. 50 artistas internacionales. 50. (Con calefacción.) Sigue con grandioso éxito.

TEATRO MARQUINA.—(Prim, 11. Tel. 2318467. Compañía Alberto Closas.) 7, 10,45: Operación Embajada (de Joaquín Calvo Sotelo). Lunes 4, 7 tarde: Concierto guitarra Regino Sainz de la Maza.

VALLE-INCLAN.—(2411389.) Miércoles 30, estreno: Asunción Sancho en La gaviota (de Antón Chejov), con Ana María Noé y Rafael Llamas. Dirección: Alberto González Vergel.

ZARZUELA.—(2214341. Dirección: José Tamayo. Temporada género lírico.) 6,45 y 10,30: El caso de Federico Romero y Guillermo Fernández Shaw, en homenaje a su autor el maestro Jesús Guridi. Compañía lírica Amadeo Vives. Tarde: Ana María Olaria, Pedro Lavirgen, Esteban Astarloa. Noche: Dolores Cava, José Manzaneda, Vicente Catalina. Coros, ballet, Orquesta Sinfónica de Madrid, bajo la dirección de Benito Lauret. Butaca, 60 ptas.

## CIRCO

CIRCO PRICE.—(Tel. 2314607.) Los 15 mejores circos del mundo en el Gran Festival del Circo 1963. Con Los Tony, acróbatas a caballo; Rudi Meller, alta escuela viciosa; los chimpancés de París, Bully and Bully, Los Giovanis, Josy Res, las panteras de Alfred Beattour, la troupe de elefantes de Roland Prim, Tony Wells, Emi, Goti y Cañamón, las águilas humanas 4 Jaz, la gran troupe Puztsai, Milanés, Marga Montes..., etc. Funciones, 7 tarde y 10,30 noche. Festivos, especial 4,15 tarde. Jueves, grandes funciones infantiles, precios reducidos. Localidades con tres días.

## CINE

ALBENIZ.—7, 10,30: Quinto programa cinerama: En busca del Paraíso. Technicolor. Apto todos los públicos.

ALCALA.—Don Lucio y el hermano Pío y Gigante.

ALCANTARA.—El pistolero de Cheyenne y Toda una vida.

ALEXANDRA.—¡Adiós mi luna de miel!

ALHAMBRA.—Amor a reacción y Portate bien.

AMAYA.—Dos cabalgan juntos.

APOLO.—Más rápido que el viento y Siempre tú y yo.

ARGEL.—El zorro de los océanos y El gran pescador.

ARGUELLES.—5: La gran familia.

Tolerada.

ASTUR.—Una chica de Chicago y Toda una vida.

AVENIDA.—(2217571.) 7, 10,30: El eclipse (Alain Delon, Mónica Vitti).

AYALA.—4,30: La evasión, Romeo, Julieta y las tinieblas.

AZUL.—Eddy Duchin y Sayonara.

BAHIA.—Cupido contrabandista.

BARCELONA.—7, 10,30: La gran familia. Tolerada.

BECERRA.—Siempre tú y yo.

BECQUER.—Marcado por el odio y Siempre tú y yo.

BELLAS ARTES.—El analfabeto.

BENAVENTE.—La gata sobre el tejado de cinc y Sapphire.

BENLLIURE.—5,30, 7,30, 10,30: El sexto héroe (Tony Curtis).

BILBAO.—El analfabeto.

BULEVAR.—Dos cabalgan juntos.

CALLAO.—7, 10,15: Su grata compañía (Fred Astaire, Debbie Reynolds, Tab Hunter). Color. 3.ª semana.

CANDILEJAS.—Allo... le habla el asesino y ¡Adiós mi luna de miel!

CAPITOL.—6,45, 10: Camino de la jungla (Rock Hudson). Eastman-color.

CAPRI.—(2521069.) 4,30: Kansas busca a un asesino y El sexto héroe (Tony Curtis). Primer reestreno.

CARLOS III.—Más allá del amor.

CAROLINA.—(Bravo Murillo, 202. 2344843.) 5: Suspense, hora cero. Tolerada.

CARRETAS.—10 mañana: Un hombre en la red. El luchador de Kentucky.

CARTAGO.—(2577023.) 7, 10,15: Adiós mi luna de miel (Jerry Lewis).

CONCEPCION.—Los sueños de Nello y La gran familia.

COLISEVM.—7 y 10,30: Suave como visón (Doris Day, Cary Grant). Eastmancolor. Panaviación. ¡10.ª semana de triunfo!

CONSULADO.—Más allá del amor.

COPACABANA.—Desafío a Scotland Yard y El alcalde, el guardia y la jirafa.

DOS DE MAYO.—5: Oleadas de terror. Dos mujeres.

CHAMBERI.—Más rápido que el viento y Siempre tú y yo.

EMPERADOR.—Suspense... hora cero.

ESPRONCEDA.—Padres e hijos y Los culpables.

EUROPA.—Armas contra la ley y Dos mujeres.

FANTASIO.—Esplendor en la yerba.

FELIPE II.—4,30: El grano de mostaza. Mujeres culpables.

FIGARO.—Esplendor en la yerba.

FLORIDA.—El pobre García y Bajo el sol de medianoche.

GALILEO.—Cupido contrabandista.

GAYARRE.—Historia de una noche.

GONG.—5: La gran familia. Tolerada.

GRANADA.—Más rápido que el viento y Siempre tú y yo.

GRAN VIA.—7, 10,30: Arsenio Lupin contra Arsenio Lupin (Jean Claude Brialy, Jean Pierre Cassel).

IBIZA.—4: El conde de Montecristo. Mujeres culpables.

IDEAL.—4: El sexto héroe (Tony Curtis). Pases: 4, 6, 8, 10,30.

IMPERIAL.—Continúa 10 mañana a 6 tarde. Numeradas 7 y 10,30: Complementos y Suspense, hora cero (Dana Andrews, Linda Darnell). Tolerada.

IMPERIO.—Los robinsones de los mares del Sur y Segundo Festival Pop.

INFANTAS.—Dos cabalgan juntos.

IRIS.—Espartaco.

JORGE JUAN.—Dos cabalgan juntos.

LIDO.—Las estrellas y El analfabeto.

LOPE DE VEGA.—7, 10,30: Adiós a las armas (Rock Hudson, Jennifer Jones). Cinemascope.

LUCHANA.—7, 10,30: El sexto héroe (Tony Curtis).

LUX.—Los atracadores y Vacaciones para enamorados.

MADRID.—(Plaza del Carmen. Teléfono 2215694.) 5,15 y 9,15: Rebelión a bordo (Marlon Brando). Película: 5,40 y 9,40.

MAGALLANES.—4: Excepcional programa doble: No me digas adiós (Ingrid Bergman, Ives Montand, Anthony Perkins) y el cautivador film Toda una vida (María Schell, O. W. Fischer).

MARVI.—El sexto héroe.

METROPOLITANO.—La Fayette y Torrejón City.

MONACO.—(Esquina Av. América-Cartagena. Tel. 2566211.) 5: Adiós mi luna de miel.

MONUMENTAL.—5: La gran familia. Tolerada.

MONTERRA.—Todo en una noche y Los culpables.

MORASOL.—La Fayette y Torrejón City.

MUNOZ SECA.—(2315141.) 10 mañana: El embrujo de París. Toda una vida.

NARVAEZ.—Todo en una noche y Los culpables.

NIZA.—Reflejo del alma y Tres sargentos.

ODEON.—Tres de la Cruz Roja y El analfabeto.

ORAA.—5: Desnuda frente al mundo. Puento al sol.

PALACE.—Mi marido se divierte.

PALACIO DE LA MUSICA.—6,15, 9,45: El día más largo. Pases película: 6,30, 10. Tolerada.

PALACIO DE LA PRENSA.—Espía por mandato.

PALACIO DEL CINE.—¡Adiós mi luna de miel!

PANORAMA.—Cupido contrabandista.

PAVON.—La Fayette y Torrejón City.

PENALVER.—Torrejón City.

PAZ.—7, 10,30: Historia de una noche (Paquita Rico, Jorge Mistral, Adolfo Marsillach).

PEZ.—Más rápido que el viento y Siempre tú y yo.

PLEYEL.—La embajadora y Puños de hierro.

POMPEYA.—Mi marido se divierte.

POSTAS.—Más rápido que el viento y Siempre tú y yo.

PRINCESA.—El analfabeto.

PRINCIPE ALFONSO.—Navidades en junio y La colina de los diablos de acero.

PRINCIPE PIO.—La Fayette y Torrejón City.

PROGRESO.—Hatari.

PROYECCIONES.—7, 10,30: Su mejor enemigo (David Niven y Alberto Sordi). Color. Cinemascope. Apta.

REAL CINEMA.—La gata negra.

REX.—(2471237.) Continúa de 11 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,45 noche: El secreto de Montecristo. Tolerada.

RIALTO.—7, 10,30: Esplendor en la yerba (Natalie Wood, Warren Beatty). Technicolor. Oscar 1962.

ROXY «A».—Más allá del amor.

ROXY «B».—Espía por mandato.

SAINZ DE BARANDA.—La Fayette y Torrejón City.

SALAMANCA.—La gran familia.

SAN CARLOS.—4,30: El zorro de los océanos y Cupido contrabandista. Ambas color. Tolerado.

SAN DIEGO.—Diez fusiles esperan y Dos amores.

SAN MIGUEL.—7, 10,30: Adiós mi luna de miel (Jerry Lewis).

SAN REMO.—Accidente 703 y Dos mujeres.

SOL.—10 mañana: Dos vidas en sus manos y Por primera vez Cinemascope. Ambas color.

TORRE DE MADRID.—(2471657.) 7, 10,15: La gata negra (Laurance Harvey, Barbara Stanwyck).

UNIVERSAL CINEMA.—6,30: Adiós mi luna de miel (Jerry Lewis).

URQUIJO.—¡Adiós mi luna de miel!

VALLEHERMOSO.—Padres e hijos y Los culpables.

VELAZQUEZ.—El sheriff de Dodge City y Soltero en el paraíso.

VERGARA.—El analfabeto.

VIKTORIA.—Todo en una noche y Los culpables.

VOY.—Botón de ancla en color y Sombra enamorada.

VOZ.—(Alcalá, 184. 2458299.) Continúa desde las 5. Pases: 5, 6,40, 8,35, 10,25: Historia de una noche (Jorge Mistral, Adolfo Marsillach, Paquita Rico).

## VARIOS

ALAZAN.—Atracciones.

ALCAZAR PARRILLA.—Atracciones.

BAILE POPULAR PALMERAS.—Baile continuo.

BOITE SARATOGA.—Atracciones.

BOLERA CLUB STELLA.—(Arlabán, 7. Tel. 2310192.) Tarde: Té-baile. Aire acondicionado.

CANAIMA.—Atracciones.

CISNE NEGRO.—Atracciones.

CLUB AYALA.—Atracciones.

CLUB CONSULADO.—Baile diario.

EL BIOMBO CHINO.—Atracciones.

FONITORIA.—Atracciones.

FRONTON RECOLETOS.—5,15: Ramondegui-Ibarra, Sarasola I-Sarasola II; Ciganda-Alberro, Zubelzu - Goicoechea; Arrieta-Aguirrebengoa, Durán - Alsúa.

10,30 noche: Begonías V-Aguirre, Zubielqui - Zarandona; Azcarate II-Salsamendi III, Irigoyen Ayerbe.

J'HAY.—Atracciones.

MICHELETA.—Atracciones.

MOLINO ROJO.—Atracciones.

MOROCCO.—Atracciones.

RIVER CLUB.—Atracciones.

TEYMA.—Tarde y noche presenta las mejores orquestas y atracciones.

YORK CLUB.—Atracciones.

## RADIO

## LA VOZ DE MADRID

## MATINAL

9: "Aquí, Madrid: Buenos días". 9,30: "Felicité usted con música". 9,55: "Mejor sabrá". 10,25: "Temas españoles". 10,30: "La otra justicia". (Novela.) 11: "Cheque internacional de viaje". 11,05: Club de Amigos de La Voz de Madrid.

11,25: "Gane por puntos". 11,35: "Los alegres ritmos del trabajo". 11,55: "Telegrama con música".

## MEDIODIA

12,05: Trío Venezuela. 12,20: Exitos de Héctor Cabrera. 12,30: Luis Enriquez, su orquesta y No-Fedenco. 12,40: Minutos con Argentina Corral. 12,55: "Imposible para una solterona". (Novela.) 13,15: "La Voz de Madrid se pone a sus órdenes". 13,45: "Mi fantástica esposa".

## SOBREMESA

14,10: Melodías y canciones de actualidad. 14,30: Diario Hablado de Radio Nacional de España. 14,48: "Mosaico deportivo". 15: "Los dos caballeros". 15,10: "Que usted lo pase bien". 15,45: Pulso del mundo. 16: Radio Taxi.

## TARDE

17: "La hora de la alegría". 17,30: "Madrid, París, Serrano". 18,05: Club de Amigos. 18,45: "Yo recuerdo". 19: Emisión infantil. 19,40: "Ondas escolares".

## NOCHE

20: Carlos Díaz y su orquesta. 20,15: "Caravana musical". 20,45: "Borrasca sobre el Amazonas". (Novela.) 21,10: "Martes deportivo de Educación y Descanso". 21,15: "El mundo en que vivimos". 21,35: "Aventuras de un periodista". 22: Diario Hablado de Radio Nacional de España. 22,20: "La anécdota diaria". 22,25: "Increíble, pero verdad". 22,30: "Pantalla cinematográfica". 22,45: Cita con José de Aguiar. 23: "Tribuna de éxitos". 23,30: "Orquestas en alta fidelidad". 23,45: Espacios de Tito Mora. 24: "Noche de ronda". 0,30: "La hora bruja". 1: Cierre de la emisión.

## TVE

## MARTES

## SOBREMESA

2: Carta de ajuste. 2,15: Presentación. 2,17: Mundo insólito. 2,30: Panorama. 2,45: Plaza de España. 3: Telediario. 3,25: Cotizaciones de Bolsa. 3,30: Estudio fotográfico. 3,45: Música para el hogar. 4: Final del programa de sobremesa.

## NOCHE

6,15: Carta de ajuste. 6,30: Escuela TV. 6,45: Academia TV. 7,30: Universidad TV. 8: Don Quijote de la Mancha. 8,30: Los cinco últimos minutos. 9,25: El tiempo. 9,30: Telediario. 9,45: Foro TV. 10,40: Siglo XX. 11,10: La ruta del Sol. 11,35: Telediario. 11,50: Estrellas en 625 líneas. 12: Versos a medianoche. Momento musical. Meditación. 12,15: Cierre.

## MIÉRCOLES

## SOBREMESA

2: Carta de ajuste. 2,15: Presentación. 2,17: Sólo para hombres. 2,30: Panorama. 2,45: Plaza de España. 3: Telediario. 3,25: Cotizaciones de Bolsa. 3,30: La tortuga perezosa. 4: Final del programa de sobremesa.

## NOCHE

6,15: Carta de ajuste. 6,30: Presentación. 6,32: Escuela TV. 6,45: Academia TV. 7,30: Universidad TV. 8: Platea. 8,30: Bonanza. 9,25: El tiempo. 9,30: Telediario. 9,45: Enviado especial. 10,15: Esta es su vida. 10,45: Esta noche: Siete nete musical. 11,30: Telediario. 11,45: Hoy dirige... 12,15: Versos a medianoche. Momento musical. Meditación. 12,30: Cierre.